

4-PORTAL

ALPINE MULTIMEDIA SYSTEM

ALPINE

Upozornenie

Pri používaní je dôležité dodržiavať nižšie uvedené odporúčania z hľadiska bezpečnosti alebo rizika poškodenia systému. Dodržiavajte predpisy platné v krajine, v ktorej sa nachádzate.



Rady týkajúce sa manipulácie so systémom

- Používajte ovládače a čítajte informácie na obrazovke, len keď to umožňuje dopravná situácia.
- Nastavte si hlasitosť tak, aby ste počuli hluk zvonku.

Upozornenia týkajúce sa navigácie

- Používanie navigačného systému v žiadnom prípade nenahrádza zodpovednosť ani opatrnosť vodiča pri riadení vozidla.
- Podľa zemepisných oblastí môžu na „mape“ chýbať informácie o nových cestných trasách. Buďte opatrní. V každom prípade pravidlá cestnej premávky a dopravné značky majú prednosť pred informáciami navigačného systému.

Odporúčania týkajúce sa asistencie pri riadení

Tieto funkcie sú ďalšou asistenciou pri riadení. Tieto funkcie v žiadnom prípade nenahrádzajú opatrnosť ani pozornosť vodiča, ktorý musí mať neustále kontrolu nad vozidlom. Vodič musí vždy prispôbiť rýchlosť podmienkam cestnej premávky nezávisle od informácií systému.

Ďalšie rady

- Nevykonávajte demontáž alebo iné zmeny v systéme, aby ste zabránili vzniku rizika požiaru alebo poškodenia.
- Pri poruche činnosti a akejkoľvek demontáži sa obráťte na servis príslušného výrobcu.
- Do čítačky nekladajte cudzie predmety ani poškodené alebo znečistené ukladacie zariadenie (USB kľúč, karta SD atď.).
- Použite len periférne externé úložné zariadenie (pamäťovú jednotku USB, konektor typu Jack atď.) kompatibilné s vaším systémom.
- Obrazovku čistite handrou z mikrovlákna.
- Na danú oblasť nepoužívajte výrobky obsahujúce alkohol a/ani tekutinu na rozprašovanie.



Je nevyhnutné vopred schváliť Všeobecné podmienky predaja pred používaním systému. Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.



Ochrana vašich osobných údajov

Údaje z vášho vozidla spracúvajú výrobca, spoločnosť Google, služby Google Play, Mapy Google, Waze a ďalšie značky patriace spoločnosti Google LLC, autorizovaní distribútori a ďalšie subjekty v rámci skupiny výrobcu. Kontaktné údaje výrobcu sú k dispozícii na jeho webovej stránke.

Vaše osobné údaje sa spracúvajú na tieto účely:

- umožnenie využívania palubných služieb a aplikácií pre dané vozidlo;
- povolenie prevádzky a údržby vozidla;
- zlepšenie prostredia vodiča a vývoj produktov a služieb skupiny výrobcu;
- uplatňovanie právnych záväzkov skupiny výrobcu.

V súlade s predpismi, ktoré sa na vás vzťahujú, predovšetkým v prípade, že sa nachádzate v Európe, môžete požadovať:

- získať a kontrolu údajov, ktoré sa vás týkajú a výrobca ich má k dispozícii;
- opravu nepresných informácií;
- odstránenie údajov, ktoré sa vás týkajú;
- vyhotovenie kópie vašich údajov na ich opätovné použitie inde;
- kedykoľvek môžete protestovať proti používaniu vašich údajov;
- ukončiť používanie vašich údajov.

Na multimedialnej obrazovke vozidla môžete:

- odmietnuť udeliť súhlas so zdieľaním svojich osobných údajov (vrátane údajov o polohe);
- kedykoľvek odvolať svoj súhlas.

Ak sa rozhodnete prerušiť zdieľanie svojich osobných údajov, niektoré funkcie a/alebo služby poskytované výrobcom sa zastavia, pretože vyžadujú váš súhlas.



Ochrana vašich osobných údajov

Bez ohľadu na to, či sa rozhodnete prerušiť zdieľanie, údaje o používaní vozidla sa budú naďalej odosielať výrobcovi a jeho partnerom/dcérskym spoločnostiam na tieto účely:

- povolenie prevádzky a údržby vozidla;
- zlepšenie životného cyklu vozidla.

Účelom používania týchto údajov nie je komerčný marketing, ale nepretržité vylepšovanie vozidiel výrobcu a predchádzanie problémom, ktoré môžu narušovať ich každodenné používanie.

Ďalšie informácie nájdete v zásadách ochrany údajov na webovej lokalite výrobcu.



Opis modelov uvedených v tomto dokumente bol zostavený na základe technických údajov platných v čase jeho prípravy.

Návod sa vzťahuje na všetko existujúce funkcie (štandardné alebo voliteľné) pre opísané modely. Ich prítomnosť závisí od typu zariadenia, výberu voliteľnej výbavy a krajiny určenia.

Funkcie opísané v tejto príručke sa môžu v budúcnosti zmeniť v dôsledku aktualizácií, predpisov alebo technických obmedzení. V tomto dokumente môžu byť opísané funkcie, ktoré budú uvedené v priebehu roka.

Vyobrazenia v návode na používanie nie sú záväzné.

→ všade v návode sa takto označuje prechod na stranu.

STRUČNÝ PREHĽAD

Všeobecne	5	Asistencia pri riadení	86
Všeobecný popis	5	Parkovací asistent	91
Prehľad ovládačov	8	Cúvací kamera	94
Aktivácia služieb	12	DRIVE MODE	95
Základy používania	16	Okolité osvetlenie	98
Čistenie	19	Telemetrika Alpine	99
Zapnúť, vypnúť	20	Tlak vzduchu v pneumatikách	102
Pridanie a riadenie pomôcok	22	Kvalita ovzdušia	103
Použiť hlasové rozpoznávanie	24	Elektromobil	104
Navigácia	30	Tiesňový hovor	109
Karta	30	Nastavenia	110
Zadať cieľ	35	Nastavenia používateľa	110
Nastavenie navigácie	43	Nastavenia systému	114
Zvuk/Multimédiá	48	Update	117
Zvukové zdroje	48	Upozornenia	120
Počúvanie rádia	50	Poruchy činnosti	122
Hudba	55	Systém	122
Nastavenia audiosystému	58	Navigácia	124
Telefón	60	Telefón	125
Spárovanie a pripojenie telefónu	60	Hlasové rozpoznávanie	126
Správa hovorov	65	Update	127
SMS	70		
Nastavenia telefónu	72		
Bezdrôtová nabíjačka	74		
Aplikácie	76		
Android Auto™, Apple CarPlay™	76		
Správa aplikácií	80		
My Alpine	83		
Požičiavanie a vzdanie sa vozidla	85		
Vozidlo	86		

VŠEOBECNÝ POPIS

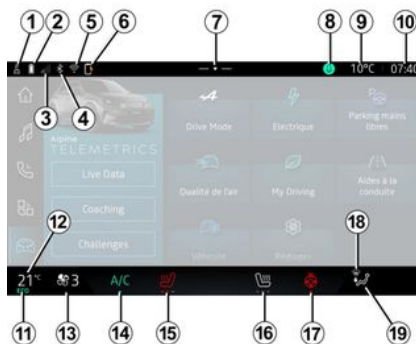
Obrazovka



Ďalšie informácie o tepelnom komforte nájdete v návode na používanie vozidla.



- A.** Prístupový a stavový panel.
- B.** Prístup do rôznych režimov.
- C.** Zobrazíť oblasť pre vybratú ponuku.
- D.** Indikátor úrovne vykurovania.



- 1.** Stav pripojenia a zdieľania údajov:
- 2.** Úroveň nabitia batérie telefónu.
- 3.** Stav telefónneho signálu.
- 4.** Funkcia Bluetooth® aktívovaného multimediálneho systému.
- 5.** Stav siete WIFI multimediálneho systému.
- 6.** Stav bezdrôtovej nabíjačky.
- 7.** Prístup do centra upozornení.
- 8.** Stav a ovládanie mikrofónu.
- 9.** Vonkajšia teplota.
- 10.** Čas.
- 11.** Indikátor na klimatizácii ECO.
- 12.** Ukazovateľ požadovanej hodnoty teploty.

- 13.** Ukazovateľ rýchlosti vetrania.
- 14.** Ovládanie klimatizácie.
- 15.** Ovládanie vyhrievaného sedadla vodiča.
- 16.** Ovládanie vyhrievaného sedadla spolujazdca.
- 17.** Ovládanie vyhrievania volantu.
- 18.** Kontrolka na odmrázovanie/odhmlievanie čelného skla.
- 19.** Indikátor distribúcie vzduchu v kabíne vozidla.

Obrazovky režimov

Váš systém obsahuje niekoľko režimov **B** :

- « Navigácia »
- « Zvuk »
- „Telefón“ alebo „Replikácia smartfónu“
- « Aplikácie »
- « Vozidlo »

Poznámka: dostupnosť režimov závisí od vybavenia.

Do rôznych režimov môžete kedykoľvek prechádzať z panela režimov.

VŠEOBECNÝ POPIS

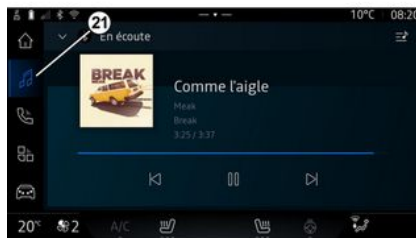
1 mov **B**, ktorý sa po celý čas zobrazuje a je k dispozícii na aktívnej obrazovke.

Režim „Navigácia“



Režim „Navigácia“  dostupný pomocou tlačidla **20** poskytuje prístup k navigácii. Umožňuje zobraziť dve prispôsobiteľné miniaplikácie.

Režim „Zvuk“



Režim „Zvuk“  dostupný pomocou tlačidla **21** umožňuje prístup k rádiu a hudbe.

Režim „Telefón“



Režim „Telefón“ , ktorý je dostupný pomocou tlačidla **22**, poskytuje prístup k hovorom, telefónnemu zoznamu a ďalším funkciám telefónu pripojenému k multimedialnému systému.

Poznámka: ikona režimu „Telefón“

 sa môže zmeniť počas replikácie smartfónu  .

VŠEOBECNÝ POPIS

Režim „Aplikácie“



Režim „Aplikácie“ , ku ktorému je možné pristupovať pomocou tlačidla **23**, je možné použiť na prístup k aplikáciám z multimediálneho systému.

Režim „Vozidlo“



Režim „Vozidlo“ , ku ktorému získate prístup stlačením tlačidla **24**, vám umožňuje spravovať niektoré prvky výbavy vozidla, ako je asistencia pri riadení, Alpine Telematics a pod. a upraviť rôzne nastavenia multimediálneho systému, ako je displej, jazyk atď.

Poznámka:

- v závislosti od úrovne výbavy sa na úvodnej obrazovke zobrazia len dostupné funkcie, ktoré možno vybrať;
- môžete tiež získať prístup k rôznym režimom stlačením ovládača „Drive Mode“. Viac informácií naj-

dete v návode na používanie vozidla.

Centrum upozornení



Centrum upozornení **E**, ku ktorému sa dostanete pomocou tlačidla **7** alebo rýchlym potiahnutím multimediálnej obrazovky zo zóny **A** smerom do stredu obrazovky, vám umožní prístup k upozorneniam, „Profil“ a niektorým funkciám. Ak chcete opustiť centrum hlásení, stlačte kláves **7** alebo rýchlo potiahnite prstom nahor z dolnej časti obrazovky smerom do stredu obrazovky.

PREHĽAD OVLÁDAČOV

1

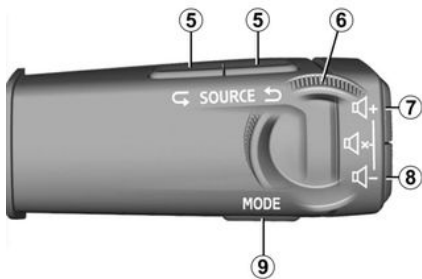
Ovládanie na obrazovke



Ovládanie pod volantom



Ovládanie pod volantom



Funkcie

	Funkcia
1	Multimediálna obrazovka.
2	Zvýšenie hlasitosti.
3	Krátke stlačenie: „Rádio - Hudba VYPNUTÁ“/„Rádio - Hudba ZAPNUTÁ“, „Obrazovka v pohotovostnom režime“, „Čistenie obrazovky“, „Stand-by“. Stlačenie a podržanie (asi na päť sekúnd): nútené vypnutie multimediálneho systému.
4	Zníženie hlasitosti.
5	Výber zdroja audio.
6	Prezeranie rozhlasových staníc alebo zvukových skladieb a zoznamov (v závislosti od vybavenia).
7	Krátke stlačenie: - zvýšenie hlasitosti zvukového zdroja počas počúvania. Dlhé stlačenie (asi na 5 sekúnd): - vypnutie vynúteného stlmenia zvuku.
8	Krátke stlačenie: - zníženie hlasitosti zvukového zdroja počas počúvania. Dlhé stlačenie (asi na 5 sekúnd): - aktivovanie vynúteného stlmenia zvuku.
7 + 8	Krátke stlačenie: - stlmenie/zrušenie stlmenia zvuku rádia; - pozastavenie alebo prehrávanie zvukovej skladby; - prerušenie funkcie hlasového syntetizátora hlasového rozpoznávania. Dlhé stlačenie (asi na 5 sekúnd):

PREHĽAD OVLÁDAČOV

1

	Funkcia
	- zapnutie/vypnutie vynúteného stlmenia zvuku.
9	Zmena režimu prehrávania rozhlasových staníc („Zoznam“, „Oblíbené“).
10	Ak telefón nie je pripojený k multimediálnemu systému: - získajte prístup k funkcii párovania telefónu. Ak telefón je pripojený k multimediálnemu systému: - prístup do režimu telefónu  ; - zdvihnutie/zloženie.
11	Krátke stlačenie: - aktivovať/deaktivovať „Google Asistent“ rozpoznávanie hlasu v multimediálnom systéme. Podržte stlačené: - aktivovať/deaktivovať rozpoznávanie hlasu telefónu (k dispozícii len vtedy, keď je telefón pripojený k multimediálnemu systému).
12	Krátke stlačenie: - posúvanie a výber režimu DRIVE MODE. Podržte stlačené: - prístup ku konfigurácii používaného režimu DRIVE MODE. Ďalšie informácie získate v kapitole „Drive Mode, ➔ 95“.
13	Krátke stlačenie: - používanie funkcie „Oblíbené“. Podržte stlačené: - prístup ku konfigurácii výberu funkcie „Oblíbené“. Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Nastavenia používateľa“ ➔ 110.

PREHĽAD OVLÁDAČOV

	Funkcia
14	Vyberte si zobrazenie znázornené na prístrojovej doske spomedzi dostupných možností (napr. navigácia na prístrojovej doske).

AKTIVÁCIA SLUŽIEB

1

prezentácia

Po aktivácii služieb ich bude možné využívať počas obmedzeného obdobia, ktoré začne od dátumu dodávky vozidla.

Multimediálny systém vám ponúka konfiguráciu profilu v niekoľkých krokoch.

Poznámka:

- sprievodca konfiguráciou ponúka pomoc pri každom vytvorení profilu, s výnimkou profilu „Host“.
- sprievodca konfiguráciou sa môže používať len pri odstavenom vozidle.

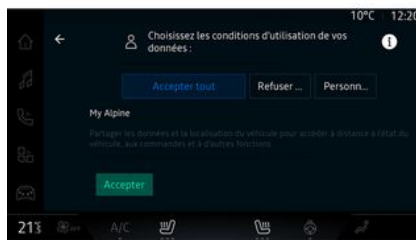
Asistent pre konfiguráciu



Výrobca prijme všetky potrebné opatrenia na zabezpečenie úrovne bezpečnosti zodpovedajúcej rizikám, pričom zohľadní príslušné predpisy.



Zo zoznamu dostupného v **1** vyberte jazyk, ktorý chcete používať, a potom výber potvrďte stlačením tlačidla **2**.



Multimediálny systém vás informuje a umožňuje vám kontrolovať vaše osobné údaje.

Ďalšie informácie o rôznych možnostiach zdieľania údajov získate

stlačením ikony „Informácie“ .

Po skontrolovaní poskytnutých informácií potvrďte svoj výber stlačením „Potvrdiť“.

Potom si z nasledujúcich možností vyberte podmienky používania vašich osobných údajov:

- „Priať všetko“ povoľuje zdieľanie vašich osobných údajov a umožňuje prístup ku všetkým dostupným pripojeným službám;
- „Odmietnuť všetko“ odmieta zdieľanie vašich osobných údajov a neumožňuje prístup k pripojeným službám ani ich prevádzku (s výnimkou regulačných funkcií súvisiacich s bezpečnosťou automatického tiesňového volania v prípade nehody);
- „Prispôbiť“ umožňuje personalizáciu podmienok používania vašich osobných údajov aktiváciou/deaktiváciou určitých funkcií týkajúcich sa týchto údajov:
 - « My Alpine » ;
 - « Moje palubné pripojené služby » ;

AKTIVÁCIA SLUŽIEB

- „Zlepšovanie a vývoj produktov a služieb“;
- ...

Multimediálny systém využíva softvér a služby Google, ktoré si vymieňajú údaje s vaším multimediálnym systémom. Ste informovaní o zákonných podmienkach služieb Google.

Môžete povoliť alebo odmietnuť:

- využívanie údajov o polohe aplikáciami;
- odosielanie údajov o používaní/diagnostike.

Poznámka:

- ak nechcete, aby aplikácie používali aktuálnu polohu vozidla, nebudete mať prístup k aplikácii Google Maps.
- ďalšie informácie o oprávneniach aplikácií a ochrane osobných údajov nájdete v častiach „Správa aplikácií“ ➔ 80 a „Nastavenia systému“ ➔ 114.

Rozpoznávanie tváre

(v závislosti od výbavy)

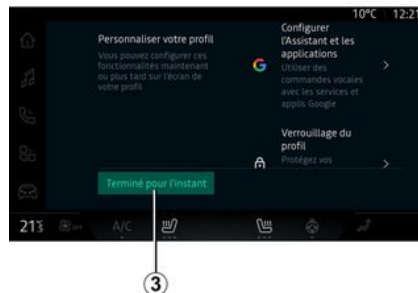
Multimediálny systém navrhuje, aby ste uložili obrázok svojej tváre a priradili ho k svojmu „Profilu“ pomocou kamery na rozpoznávanie tváre. Uloženie obrázu vašej tváre umožňuje, aby vás multimediálny

systém rozpoznal, keď sedíte na sedadle vodiča, a navrhuje, aby ste priamo použili svoj „Profil“.

Postupujte podľa pokynov na obrazovke multimediálneho systému.

Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

Prispôsobenie vášho profilu



Svoj profil si môžete prispôbiť konfiguráciou týchto funkcií:

- „účet My Alpine“;
- konfigurácia aplikácie „Google Asistent“ a aplikácií;
- uzamknutie profilu.

Poznámka: konfiguráciu môžete pozastaviť stlačením tlačidla **3** a neskôr ju obnoviť v centre upozor-

není alebo pomocou svojho profilu. Ďalšie informácie o konfigurácii profilu nájdete v časti „Používateľské nastavenia“ ➔ 110.

účet „My Alpine“

Multimediálny systém umožňuje pripojenie k vášmu účtu „My Alpine“, aby ste mohli využívať určité funkcie svojho vozidla a získali prístup k informáciám prostredníctvom svojho smartfónu.

Ďalšie informácie o „My Alpine“ nájdete v časti „My Alpine“ ➔ 83.

konfigurácia „Google Asistent“ a aplikácií

Multimediálny systém ponúka rôzne spôsoby pripojenia k vášmu účtu Google:

- pomocou ID účtu Google (e-mail alebo telefónne číslo, potom heslo);
- v závislosti od modelu telefónu pomocou QR Code, ktorý je možné naskenovať na obrazovke multimediálneho systému.

Postupujte podľa pokynov na obrazovke multimediálneho systému.

AKTIVÁCIA SLUŽIEB

1 Uzamknutie profilu

V záujme ochrany citlivých informácií a zachovania vášho súkromia vám dôrazne odporúčame chrániť vaše osobné údaje. Za týmto účelom vám multimediálny systém umožňuje zabezpečiť prístup k svojmu profilu pomocou nasledujúcich spôsobov:

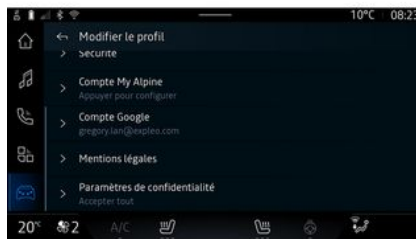
- « Vzor » ;
- « PIN kód » ;
- « Heslo » ;
- „Odomknutie profilu pomocou telefónu“;
- „Nepoužívať zabezpečenie profilu“.

Postupujte podľa pokynov zobrazených na obrazovke multimediálneho systému, aby ste mohli dokončiť konfiguráciu.



V záujme ochrany vášho súkromia vrátane dôverných informácií a integrity vašich osobných údajov sa dôrazne odporúča, aby ste svoj profil uzamkli.

Zhromažďovanie údajov



Po potvrdení žiadosti o aktiváciu služieb budete môcť ešte aktivovať/deaktivovať zber údajov alebo upraviť úroveň zdieľania údajov. Ak chcete zvoliť podmienky používania svojich osobných údajov, otvorte centrum oznámení, vyberte „Profil“, „Upraviť profil“ a potom „Nastavenia súkromia“.

Potom si vyberte jednu z nasledujúcich úrovní zdieľania údajov:

- „Priať všetko“: povolí zdieľanie vašich údajov;
- „Odmietnuť všetko“: odmietnuť zdieľanie vašich údajov;
- „Prispôbiť“: povoľte zdieľanie údajov, ktoré ste vybrali zo zoznamu.

Poznámka: ak si neželáte zdieľať svoje údaje, služby, ktoré vyžadujú váš súhlas, nemusia fungovať (okrem štandardných služieb/funkcií súvisiacich s automatickým núdzovým volaním v prípade nehody).

Dočasné pozastavenie zhromažďovania údajov

Zhromažďovania údajov o vozidle možno dočasne pozastaviť.

S týmto cieľom môžete kedykoľvek pozastaviť alebo upraviť úroveň zhromažďovania údajov v časti „Profil“, ktorá je k dispozícii v centre oznámení: stlačte tlačidlo „Zdieľanie iba údajov“. Zhromažďovanie určitých údajov môžete pozastaviť výberom položky „Odmietnuť všetko“ alebo môžete pozastaviť určité zhromažďovanie údajov výberom položky „Prispôbiť“ a potom vybrať tie, ktoré chcete pozastaviť.

Ak odmietnete zdieľanie údajov, služby, ktoré si vyžadujú váš súhlas, už nemusia fungovať (okrem štandardných služieb súvisiacich s automatickým núdzovým volaním v prípade nehody).



Výrobca vykoná všetky potrebné opatrenia, aby zaistil úplné zabezpečenie spracovania vašich údajov.

Ochrana údajov

Vaše osobné údaje sa spracúvajú na tieto účely:

- na umožnenie ovládania vozidla na diaľku, automatickej aktualizácie vozidla alebo poskytovanie zábalných služieb vo vozidle;
- na umožnenie údržby vozidla;
- na zlepšovanie zážitku z jazdy, poskytovanie rôznych spôsobov mobility a vývoj produktov a služieb;
- na splnenie našich zákonných alebo regulačných povinností.

V súlade s platnými predpismi o ochrane osobných údajov môžete požiadať o:

- získajte a kontrolu údajov, ktoré sa vás týkajú a výrobca ich má k dispozícii;
- opravu nepresných informácií;
- odstránenie údajov, ktoré sa vás týkajú;
- vyhotovenie kópie vašich údajov na ich opätovné použitie inde;

- kedykoľvek môžete protestovať proti používaniu vašich údajov;
- ukončiť používanie vašich údajov.

Na multimediálnej obrazovke vozidla môžete:

- odmietnuť udeliť súhlas so zdieľaním svojich osobných údajov (vrátane údajov o polohe);
- kedykoľvek odvolať svoj súhlas.

Ak sa rozhodnete prerušiť zdieľanie svojich osobných údajov, niektoré funkcie a/alebo služby poskytované výrobcom sa zastavia, pretože vyžadujú váš súhlas.

Bez ohľadu na to, či sa rozhodnete prerušiť zdieľanie, údaje o používaní vozidla sa budú naďalej odosielať výrobcovi a jeho partnerom/dcérskym spoločnostiam na tieto účely:

- povolenie prevádzky a údržby vozidla;
- zlepšenie životného cyklu vozidla.

Tieto údaje sa nepoužívajú na komerčné služby, ale na neustále zlepšovanie vozidiel výrobcu a na predchádzanie problémom, ktoré môžu brániť ich každodennému používaniu.

Uplynutie platnosti služieb

Služby sa aktivujú na obmedzené časové obdobie. Po uplynutí tejto doby služby prestávajú fungovať. Ak chcete služby znova aktivovať, pozrite si odsek o téme „Obnovenie služby“ ➔ 84.



Výrobca prijme všetky potrebné opatrenia na zabezpečenie úrovne bezpečnosti zodpovedajúcej rizikám, pričom zohľadní príslušné predpisy.

ZÁKLADY POUŽÍVANIA

1

Multimediálna obrazovka



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Niektoré nastavenia sa musia upraviť, keď je motor v prevádzke, aby sa dali uložiť multimediálnym systémom.

Premiestňovanie sa v menu



Multimediálnu obrazovku možno využiť na prístup k funkciám systému. Dotknutím sa multimediálnej obrazovky vyberte niektoré z menu.

Interakcia gestami



- Prejdenie: rýchlo prejdite prstom:
 - vodorovne, zľava doprava alebo sprava doľava;
- alebo
 - zvisle, zdola nahor alebo zhora nadol.

- Krátke stlačenie: dotknite sa prstom časti obrazovky a potom ihneď prst z obrazovky zdvihnite.
- Dlhé stlačenie: dotknite sa časti obrazovky minimálne na 1,5 sekundy.
- Priblíženie/oddialenie: priblížte dva prsty k sebe alebo ich odsuňte na obrazovke ďalej od seba.

ZÁKLADY POUŽÍVANIA

Úvodný panel režimov



Váš multimediálny systém obsahuje panel režimov **A**. Skladá sa z piatich režimov, z ktorých každý je kedykoľvek dostupný na obrazovke multimediálneho systému:

- „Navigácia“: zoskupuje všetky funkcie navádzania cez satelit, cestné mapy, informácie o doprave;
- „Zvuk“: využíva sa na prístup k rádiu a prehrávanie zvukových súborov,
- „Telefón“/„Replikácia“:
 - slúži na spárovanie jedného alebo viacerých telefónov so systémom alebo na prístup k hovorom, telefónnemu zoznamu a ďalším dostupným fun-

kciám telefónu, ktorý je pripojený k multimediálnemu systému;
- možno ju použiť na zapnutie replikácie smartfónu.

- „Aplikácie“: môže sa používať na prístup k aplikáciám,
- „Vozidlo“: umožňuje vám spravovať niektoré z prvkov výbavy vozidla, ako je REŽIM JAZDY, asistencia pri riadení, Alpine Telematics a upravovať rôzne nastavenia multimediálneho systému, napríklad displeja, jazyka atď.

Predstavenie stránok režimov



Z jedného režimu do druhého prejdete stlačením tlačidla príslušného režimu **1**.

„Navigácia“ World obsahuje miniaplikácie umožňujúce prístup k funkciám, ako je nastavenie tlaku vzduchu v pneumatikách, rádia atď.

Tieto pomôcky umožňujú priamy prístup k hlavnej obrazovke funkcie, alebo v niektorých prípadoch k ich priamej kontrole prostredníctvom základných obrazoviek (napríklad zmena rozhlasovej stanice).

Poznámka: Môžete zmeniť konfiguráciu stránky „Navigácia“. Ak sa chcete dozvedieť viac, pozrite si kapitolu „Pridanie a správa miniaplikácií“. → 22.

Centrum upozornení



ZÁKLADY POUŽÍVANIA

1

K obsahu sa môžete dostať pomocou tlačidla **2** alebo rýchlym prechádzaním prstom po multimediálnej obrazovke z časti **B** smerom do stredu obrazovky. Centrum upozornení umožňuje prístup k histórii upozornení, napríklad:

- SMS ;
- « Tlak v pneumatikách » ;
- k dispozícii sú aktualizácie;
- ...



Vyberte upozornenie, ktoré chcete zobrazíť.

Upozornenie odstránite horizontálnym prejdením prsta po obrazovke.

Ak chcete odstrániť všetky upozornenia, fuknite na tlačidlo **3**.

Navyše môžete vytvoriť a nakonfigurovať svoj používateľský profil. Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Používateľské nastavenia“ ➔ **110**.

Ďalšie informácie o upozorneniach nájdete v časti „Upozornenia“ ➔ **120**.

Nedostupné funkcie

Počas jazdy nemusí byť možný prístup k niektorým funkciám alebo nastaveniam v závislosti od právnych predpisov v určitých krajinách.

Ak chcete získať prístup k nedostupným funkciám, zastavte vozidlo.

Poznámka: v niektorých krajinách predpisy vyžadujú aktiváciu parkovacej brzdy, aby sa umožnil prístup k aplikáciám. Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.

ČISTENIE

Odporúčania pre čistenie



Na obrazovku nelejte ani nerozstrekujte čistiaci prípravok.

Nepoužívajte chemické čistiace prostriedky ani výrobky pre domácnosť. Zariadenie by nemalo prísť do styku s kvapalinami a nemalo by byť vystavené vlhkosti. V opačnom prípade hrozí znehodnotenie alebo poškodenie povrchov alebo elektrických súčastí.

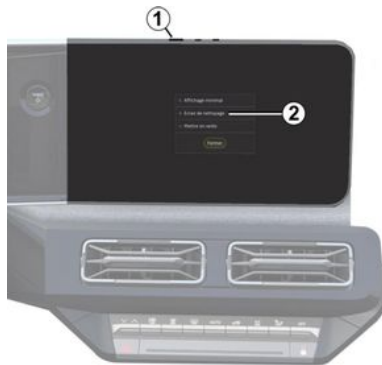


Na danú oblasť nepoužívajte výrobky obsahujúce alkohol a/alebo tekutinu na rozprašovanie.

Na čistenie dotykovej obrazovky používajte len čistú mäkkú tkaninu z mikrovláknien, z ktorej sa neuvolňujú vlákna, aby ste nepoškodili materiály zabraňujúce oslneniu.

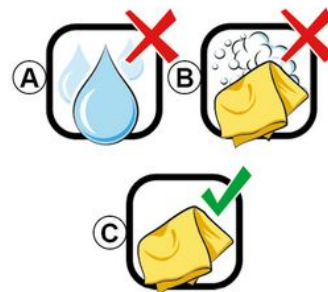
Na multimediálnu obrazovku príliš silno netlačte a nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré môžu obrazovku poškriabať (napr. kečka, drsná handrička atď.).

Režim „Čistenie obrazovky“



Ak chcete zapnúť obrazovku multimediálneho systému čistiť handričkou z mikrovláknien, krátko stlačte ovládač 1 na paneli multimediálneho systému a potom stlačte tlačidlo „Čistenie obrazovky“ 2, aby ste dotykovú obrazovku nastavili do neaktívneho režimu.

Režim „Čistenie obrazovky“ ukončíte dvojitým stlačením tlačidla na multimediálnej obrazovke.



Postupujte podľa nasledujúcich odporúčaní na čistenie:

A. : nepoužívajte kvapaliny na báze alkoholu, nenášajte prípravky v spreji;

B. : nečistite mydlovou vodou pomocou mierne navlhčenej tkaniny z mikrovláknien;

C. : čistite nasucho pomocou tkaniny z mikrovláknien.

ZAPNÚŤ, VYPNÚŤ

1

Zapnutie



Multimediálny systém sa spustí:

- pri otvorených dverách.
- krátkym stlačením vypínača na multimediálnom paneli 1.

Vypnutie



Multimediálny systém je možné vypnúť:

- krátkym stlačením ovládača 1 na multimediálnom paneli a potom stlačením tlačidla „Stand-by“,
- keď sú prvky na otváranie vozidla zamknuté.

Minimálne zobrazenie

Táto funkcia vám umožňuje na obrazovke zobraziť len vonkajšiu teplotu, čas a ukazovateľ úrovne kúrenia.

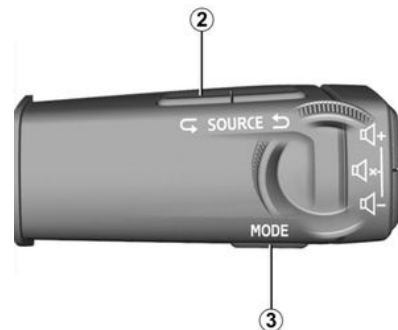
Tento režim zobrazenia vyberiete krátkym stlačením ovládača 1 na multimediálnom paneli a potom

stlačením funkcie „Obrazovka v pohotovostnom režime“.

Keď krátko stlačíte ovládač, zobrazia sa ďalšie funkcie, ako napríklad 1:

- « Rádio - Hudba VYPNUTÁ »/« Rádio - Hudba ZAPNUTÁ » ;
- « Čistenie obrazovky ».

Reštart



Multimediálny systém možno reštartovať stlačením a podržaním (stlačte a podržte, kým sa systém nereštartuje):

- ovládacieho prvku 1 na multimediálnom paneli;
- alebo

ZAPNÚŤ, VYPNÚŤ

- tlačidla „Mode“ **3** a ľavého tlačidla „Source“ **2** na ovládaní pod volantom.

PRIDANIE A RIADENIE POMÔCOK

1

prezentácia



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Konfigurácia miniaplikáci-
cie je prepojená s profi-
lom. Ak sa profil zmení,
zmení sa aj zobrazenie miniap-
likácií.



Systém obsahuje prispôsobiteľnú
stránku „Navigácia“. Skladá sa z

určitého počtu miniaplikácií v ob-
lasti **A**, ktoré umožňujú prístup k
informáciám a funkciám, akými sú
rádio, tlak vzduchu v pneumatiká-
ch atď.

Stlačením niektorého z ovládacích
prvkov miniaplikácie môžete fun-
kciiu ovládať priamo pomocou
hlavnej obrazovky (zmena rozhla-
sovej stanice, prístup k telefónu
atď.).

Veľkosť miniaplikácie



Ak chcete mať lepší prehľad o na-
vigačnej mape, môžete zmenšiť
oblasť miniaplikácie.

Stlačte tlačidlo **1** alebo potiahnite
multimediálnu obrazovku z oblasti

miniaplikácií **A** smerom k okraju
obrazovky.



Ak chcete obrazovku miniaplikácií
zväčšiť, stlačte miniaplikáciu alebo
rýchlo prejdite prstom po multime-
diálnej obrazovke z oblasti miniap-
likácií **B** smerom do stredu obra-
zovky.

PRIDANIE A RIADENIE POMÔČOK

Prispôsobenie miniaplikácií

1



V režime „Vozidlo“ v ponuke „Vozidlo“, „Kokpit“ a potom „Upraviť widgety“ môžete prispôbiť miniaplikácie.

Taktiež môžete miniaplikácie pris-

pôsobiť v režime „Navigácia“ smerom do stredu obrazovky a následným stlačením a podržaním miniaplikácie, ktorú chcete prispôbiť.



Potom vyberte požadované miesto v oblasti **B** jednoduchým dotykom obrazovky a vyberte zo zoznamu miniaplikáciu, ktorú chcete zobraziť zo zoznamu **C**.

Vlastné nastavenie miniaplikácie „Vozidlo“

(v závislosti od výbavy)

Na prispôsobenie miniaplikácie „Vozidlo“ stlačte **2**. Potom v bode **D** vyberte miesto, kde sa má funkcia upraviť, a zo zoznamu **E** vyberte funkciu, ktorú chcete zobraziť.

Na potvrdenie a ukončenie prispôsobenia miniaplikácie „Vozidlo“ stlačte **3**.

POUŽITĚ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNIE

1

prezentácia

Váš multimediálny systém má systém rozpoznávania hlasu:

- « Google Asistent » ;
- hlasový príkaz prostredníctvom replikácie smartfónu.

Systém rozpoznávania hlasu možno použiť na ovládanie niektorých funkcií multimediálneho systému a smartfónu hlasovým príkazom. Môžete používať multimediálny systém alebo smartfón a zároveň držať ruky na volante.

Pomocou ovládania hlasom oslovte multimediálny systém, ako by ste prirodzene hovorili s človekom.

Poznámka: poloha tlačidla rozpoznávania hlasu nemusí byť rovnaká. Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

Používať môžete tieto systémy rozpoznávania hlasu:

- multimediálny systém;
- smartfón dostupný prostredníctvom technológie replikácie smartfónu.

Ďalšie informácie o technológii replikácie smartfónu nájdete v časti „Android Auto™, Apple CarPlay™“

➔ 76.

Používanie funkcie hlasového rozpoznávania multimediálneho systému

Hlavné funkcie ovládané hlasom vášho multimediálneho systému

Niektoré hlasové príkazy možno použiť na prístup k nasledujúcim funkciám vozidla:

- navigácia;
- Hudba;
- Rádio;
- Telefón;
- Funkcie vozidla (klimatizácia, Drive Mode);
- Prepojené služby (počasie, správy atď.);
- ...

Poznámka: ak chcete použiť funkciu rozpoznávania hlasu, uistite sa, že sa nachádzate v oblasti pokrytej telefónnou sieťou. V prípade slabého signálu nie je možné niektoré z funkcií využívať.

Pripojenie k účtu Google umožňuje pri pripojení vozidla dodatočné prispôsobenie asistenta. Takto môžete volať napríklad uložené kontakty alebo zistiť obsah kalendára Google.

Poznámka:

- Funkcia „Google Asistent“ zatiaľ nie je k dispozícii vo všetkých jazy-

koch. Ďalšie informácie o jej dostupnosti alebo možnosti vyskúšať si iný jazyk (v závislosti od dostupnosti) nájdete na stránke support.google.com;- hlasové príkazy sa zdokonaľujú a vylepšujú prostredníctvom aktualizácií softvéru,
- nižšie uvedené pokyny predstavujú všeobecný popis a zahŕňajú dodávateľov tretích strán. Dostupnosť, verzie a funkčnosť sa môžu líšiť alebo môžu byť upravené.

Hlasové ovládanie

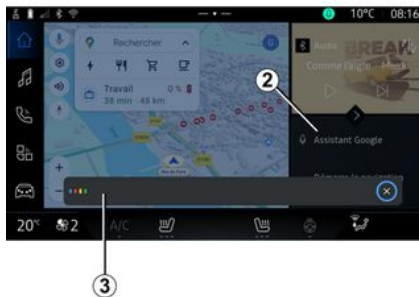


Môžete použiť hlasové ovládanie systému na zavolanie na niektorý kontakt z vášho adresára, na zadanie cieľa a zmenu rozhlasovej

POUŽITĚ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNIE

stanice bez dotknutia sa obrazovky. Krátko stlačte tlačidlo **1** a zaznie zvukové potvrdenie spolu s vizuálnym potvrdením na obrazovke.

Aktivácia „Google Asistent“



Systém hlasového rozpoznávania možno aktivovať niekoľkými spôsobmi:

- po vyslovení hlasového príkazu „Hey Google“ a po počutí zvukového potvrdenia a zobrazení vizuálnej späťnej väzby na obrazovke **3** vyslovte svoj príkaz (napr. „Ísť domov“);

alebo

- krátkym stlačením tlačidla rozpoznávania hlasu **1** vo vozidle,

alebo

- stlačením miniaplikácie „Google Asistent“ **2**, alebo



- stlačením ikony **4** v rámci režimu

„Navigácia“ .

Menu „Hlasové rozpoznávanie“

V režime „Vozidlo“ , „Nastavenia“, „Google“, potom „Google Asistent“ môžete:

- vybrať „Jazyk“ asistenta,
- aktivovať/deaktivovať hlasový povel „Vyslovte Hey Google“,
- povoliť vlastné výsledky,

- aktívne zobrazovanie vlastných výsledkov;
- prijímať upozornenia z aplikácie „Google Asistent“.

Ovládač „Navigácia“ s hlasovým rozpoznávaním

Existuje viacero možností ako zadať cieľ pomocou hlasového pokynu integrovaného do multimediálneho systému.

Poznámka: aby ste mohli využívať všetky funkcie, musíte aktivovať svoj účet Google a mať uložené adresy. Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Používateľské nastavenia“ ➔ 110.

Ak chcete začať ovládanie hlasom určené pre navigáciu, aktivujte funkciu ovládania hlasom a potom po zaznení pípnutia vyslovte príkaz súvisiacu s jednou z nasledujúcich tém:

- „Body záujmu“;
- „Cieľ“;
- „Domov“;
- „Práca“;
- „Informácie o trase“;
- „Navádzanie“;
- ...

„Body záujmu“

Vyhľadanie bodu záujmu (POI) pomocou hlasového pokynu.

POUŽITĚ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNÍ

1

Príklady:

- „Chod' do pekárne“;
- „Odvez ma do cieľa Paris“;
- „Vezmi ma k Eiffelovej veži“;
- ...

„Cieľ“;

Zadanie úplnej adresy pomocou ovládania hlasom.

Príklady:

- „Chod' na adresu 7 rue de la Joie, Paris“;
- „Vezmi ma do Paris“;
- „Chod' na Montmartre, Paris“;
- ...

Poznámka: príklady sa môžu prispôbiť v závislosti od krajiny a jazyka.

„Domov“ a „Práca“

Nastavenie cesty domov alebo do práce pomocou ovládania hlasom.

Príklady:

- „Ísť domov“;
- „Odvez ma domov“;
- „Vezmi ma do práce“;
- ...

Poznámka: ak chcete používať hlasovú funkciu „Ísť domov“ alebo „Ísť do práce“, musíte zadať účet Google a uložiť adresu.

„Informácie o trase“

Nastavenie aktualizovaného prehľadu informácií o prebiehajúcej trase pomocou ovládania hlasom.

Príklady:

- „Aká je moja trasa?“;
- „Aký je čas príchodu?“;
- „Aká je zostávajúca vzdialenosť?“;
- ...

„Navádzanie“

Vykonanie akcie na aktuálne navádzanej trase pomocou ovládania hlasom.

Príklady:

- „Aktivovať/Deaktivovať navádzanie hlasovými pokynmi“;
- „Vyhnúť sa spoplatneným cestám“;
- „Zruš trasu“;
- ...

Príkaz „Zvuk“ s rozpoznávaním hlasu

Pomocou hlasového príkazu multimediálneho systému môžete aktivovať hudbu alebo rádio.

Ak chcete spustiť ovládanie hla-

som spojené s „Zvuk“ , aktivujte hlasový príkaz a potom po zaznení pípnutia vyslovte príkaz

súvisiacu s jednou z nasledujúcich tém:

- „Zdroj zvuku“;
- « Rádio » ;
- „Hudba“;
- „Príkazy na prehrávanie“;
- ...

„Zdroj zvuku“

Môžete zmeniť zdroj zvuku.

Napríklad:

- „Zapni rádio“;
- „Spustiť aplikáciu streamovania hudby“;
- ...

« Rádio »

Môžete vybrať rozhlasovú stanicu.

Napríklad:

- „Prehrať Jazz radio“;
- „Prehrať 91.8“;
- ...

„Hudba“

Hudbu (skladbu, zoznamy skladieb atď.) môžete prehrávať iba v prípade streamovania hudby.

Napríklad:

- „Počúvať <name of artist> pomocou <name of preferred application>“;
- „Počúvať <názov skladby> pomocou <názov preferovanej aplikácie>“,

POUŽITÍ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNÍ

- „Počúvať <name of album> pomocou <name of preferred application>;
- „Počúvať <názov zoznamu skladieb> pomocou <názov preferovanej aplikácie>;
- ...

Poznámka: niektoré aplikácie na streamovanie hudby vyžadujú pripojenie k priradenému účtu.

„Príkazy na prehrávanie“

Môžete ovládať aktuálny zoznam skladieb.

Napríklad:

- „Prehrávať“;
- „Pozastaviť“;
- „Nasledujúca“;
- „Predchádzajúca“;

Poznámka: príkazy sa môžu líšiť alebo nemusia byť dostupné v závislosti od aplikácie.

Príkaz „Telefón“ s rozpoznávaním hlasu

Pomocou hlasového ovládania integrovaného do vášho multimediálneho systému je možné volať číslo alebo daný kontakt.

Ak chcete spustiť ovládanie hla-

som spojené s „Telefón“ , aktivujte hlasový príkaz a potom po

zaznení pípnutia vyslovte príkaz súvisiacu s jednou z nasledujúcich tém:

- „Zavolať“;
- „Vytočiť“;
- „Denník hovorov“;
- « SMS »;
- ...

Poznámka:

- je nutné, aby ste v telefóne aktivovali zdieľanie údajov, podrobnejšie informácie nájdete v časti „Aktivácia služieb“ ➔ 12,
- Autorizáciu prispôbených výsledkov musíte aktivovať v nastaveniach Google. Viac informácií nájdete v kapitole „Nastavenia systému“ ➔ 114.

„Volať“ a „Vytočiť“

Môžete zavolať kontakt uvedený vo vašom zozname kontaktov alebo vytočiť telefónne číslo.

Príklady:

- „Volať Grégory“;
- „Volať Grégory domov“;
- „Volať moju hlasovú schránku“;
- „Vytočiť 06 77 07...“;
- „Vytočiť 06 77 07...“;
- ...

„Denník hovorov“

Môžete si prezerať históriu hovorov svojho telefónu.

Napríklad:

- „Denník hovorov“;
- „Zobraziť hovory“;
- „Nedávne hovory“;
- ...

« SMS »

Môžete diktovať a posilať správu SMS alebo si nechať správu SMS prečítať nahlas.

Napríklad:

- „Poslané Fabien „Stretnime sa neskôr na ...““;
- „Prečítať SMS“;
- „Odpovedať na SMS“;
- ...

Poznámka:

- aby multimediálny systém mohol čítať vaše SMS správy musíte aktívovať zdieľanie dát; ďalšie informácie nájdete v časti „Aktivácia služieb“ ➔ 12;
- Autorizáciu prispôbených výsledkov musíte aktivovať v nastaveniach Google. Viac informácií nájdete v kapitole „Nastavenia systému“ ➔ 114.
- multimediálny systém dokáže čítať len SMS správy prijaté počas jazdy.

POUŽITĚ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNIE

1

Príkaz „Funkcie vozidla“ pomocou rozpoznávania hlasu

Niektoré funkcie svojho vozidla môžete aktivovať pomocou ovládania hlasom integrovaným do multimediálneho systému.

Ak chcete spustiť hlasový príkaz spojený s režimom „Vozidlo“, aktivujte hlasový príkaz a po vypočutí zvukového potvrdenia vyslovte svoj príkaz v súvislosti s jednou z nasledujúcich tém:

- „Dojazd“;
- „Teplotný komfort“;
- ...

„Dojazd“

Môžete získať určité informácie týkajúce sa stavu akumulátora svojho vozidla.

Napríklad:

- „Môžem ísť do Dunkerque“;
- „Aký mám dojazd na akumulátor?“;
- ...

„Teplotný komfort“

Môžete aktivovať určité funkcie spojené s funkciou teplotného komfortu (vyhrievanie vozidla).

Napríklad:

- „Aktivovať ventiláciu pri nohách“;

- „Aktivovať vyhrievanie volantu“;
- „Zvýšiť vyhrievanie sedadla spolujazdca“;
- „Synchronizovať teplotu“;
- „Znížiť teplotu“;
- „Nastaviť teplotu na 21 stupňov“;
- ...

Ovládanie Prepojených služieb pomocou funkcie rozpoznávania hlasu

Pripojeným službám môžete pomocou hlasového príkazu zahrnutého do multimediálneho systému klásť niektoré otázky.

Ak chcete spustiť ovládanie hlasom spojenú s „Prepojenými službami“, aktivujte hlasový príkaz a potom po zaznení pípnutia vyslovte príkaz súvisiacu s jednou z nasledujúcich tém:

- „Počasie“;
- „Správy“;
- „Šport“;
- „Udalosti“;
- ...

Napríklad:

- „Aké je počasie v meste Paris? “ ;
- „Aké sú dnešné správy?“ “ ;
- „Aké je skóre zápasu Paris - Marseille? “ ;
- ...

Používanie rozpoznávania hlasu pomocou technológie replikácie smartfónu

Hlavné funkcie ovládania hlasom pomocou smartfónu

Keď je smartfón pripojený k multimediálnemu systému pomocou technológie replikácie smartfónu, môžete pomocou niektorých hlasových povelov získať prístup k funkciám a aplikáciám v smartfóne.

Ďalšie informácie o technológii „replikácia smartfónu“, nájdete v časti „Android Auto™, Apple CarPlay™“ ➔ 76.

Niektoré hlasové príkazy možno použiť na prístup k nasledujúcim funkciám smartfónu:

- Navigácia ;
- Hudba ;
- Telefón ;
- ...

Poznámka: ak chcete funkciu hlasového rozpoznávania svojho smartfónu využívať spolu s multimediálnym systémom, presvedčte sa, či sa nachádzate v oblasti pokrytia sieťou.

POUŽITĚ HLASOVÉ ROZPOZNÁVÁNIE

Príkaz replikácie smartfónu pomocou funkcie rozpoznávania hlasu



Pri používaní rozpoznávania hlasu pomocou replikácie smartfónu používate internetové pripojenie telefónu, ktoré podlieha poplatkom a obmedzeniam mobilného operátora.

Systém hlasového rozpoznávania vášho smartfónu v spojení s multimediálnym systémom možno využívať nasledujúcim spôsobom:

- presvedčte sa, či je funkcia hlasového rozpoznávania smartfónu kompatibilná s multimediálnym systémom;
- pripojte smartfón k multimediálnemu systému pomocou technológie replikácie smartfónu

Viac informácií sa dozviete v kapitolách „Pripojenie, odpojenie telefónu“ ➔ 61 a „Android Auto™, Apple CarPlay™“ ➔ 76.

Hlasové ovládanie



Hlasový príkaz replikácie smartfónu môžete použiť bez použitia obrazovky dlhým stlačením tlačidla 1; potom zaznie potvrdenie a zobrazí sa na obrazovke.

Aktivácia

Ak chcete aktivovať systém hlasového rozpoznávania:

- stlačte a podržte tlačidlo rozpoznávania hlasu 1 vo vozidle;
- v režime „Replikácia“   stlačte ovládanie hlasom priradené k použitej aplikácii.

Poznámka: pri používaní rozpoznávania hlasu vždy počkajte na zvukové potvrdenie a až potom hovor-
te.

Ak chcete spustiť ovládanie hlasom súvisiace s aplikáciami kompatibilnými s funkciou rozpoznávania hlasu, aktivujte ovládanie hlasom a po zaznení zvukového signálu vyslovte svoju požiadavku.

Používanie aplikácie telefónu prostredníctvom technológie replikácie chytrého smartfónu a ovládania hlasom.

Napríklad:

- „Zavolať Josť“;
- „Zavolať do kancelárie“;
- ...

Používanie navigačnej aplikácie pre technológiu replikácie smartfónu pomocou ovládania hlasom.

Napríklad:

- „Prejsť na Champs-Élysées v meste Paríž“;
- „Ísť domov“;
- ...

Poznámka: povelý používané pri rozpoznávaní hlasu závisia od aplikácie v replikovanom smartfóne.

KARTA

Karta

2



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.

Zobrazenie mapy

Prístup k mape získate stlačením

režimu „Navigácia“  1.

K mape sa dostanete aj z režimu

„Aplikácie“ , v ktorom prejde-
te na možnosť „Maps“.

Mapa vám oznámi vašu aktuálnu
polohu a rôzne informácie, ktoré
ste nakonfigurovali (zobrazenie
bodov záujmu (POI), dopravné in-
formácie atď.).

Ak sa chcete presunúť do navigač-
nej karty, posuňte ju v želanom
smere na obrazovke.

Stlačením tlačidla „Znovu vycen-
trovať“ sa vrátite do aktuálnej po-
lohy vozidla.

Poznámka:

– „Maps“ je predvolená navigačná
aplikácia. Ostatné aplikácie môžu
byť k dispozícii na stiahnutie
z obchodu „Google Play Store“,

ktorý je prístupný z režimu „Apliká-
cie“ .

– mapa sa aktualizuje automatic-
ky, pričom vy nemusíte robiť vôbec
nič.

Obrazovka „Mapa“ bez prebie- hajúcej trasy



1. Režim „Navigácia“ .
2. Hlasový príkaz navigácie „Goog-
le Asistent“.
3. Nastavenia navigácie.
4. Nastavenia navádzania hlasom:
„Deaktivované“, „Iba upozornenia“
alebo „Znovu aktivované“.
5. Režim zobrazenia na zobrazenie
ako „Sever na vrchu“ (2D/North),
„Používateľský pohľad“ (2,5D) ale-
bo „Prehľad“.
6. Nahlásenie dopravnej nehody.
7. Mapu priblížite/oddialíte stlače-
ním tlačidla „+“/„-“.

Poznámka: priblíženie alebo oddia-
lenie môžete vykonať aj oddiale-

KARTA

ním alebo priblížením dvoch prstov na obrazovke.

8. Vaša aktuálna poloha.

9. Názov ulice, na ktorej sa nachádzate. Stlačením získate prístup k ďalším funkciám.

10. Karta.

11. Panel na vyhľadávanie cieľa.

12. Keď mapu preskúmate, znova ju vycentrujte.

Obrazovka „Mapa“ s prebiehajúcou trasou



12. Keď mapu preskúmate, znova ju vycentrujte.

13. Jazdný pruh a smer, ktorým by ste mali ísť, aby ste mohli pokračovať vo svojej vypočítanej trase.

14. Informácie o ceste, ako napríklad čas príchodu, dopravné informácie a zostávajúca vzdialenosť do ďalšej fázy alebo konečného cieľa (v závislosti od konfigurácie), odhadované percento nabitia batérie pri dojazde do cieľa atď.

15. „Zastaviť navigáciu“.

16. „Vybrať inú trasu“.

17. „Vyhľadávanie na trase“.

18. „Prehľad trasy“.

19. Energeticky najefektívnejšia trasa.

Zobrazenie navigácie na prístrojovej doske





V závislosti od zobrazenia zvoleného pomocou ovládania na volante **20** sa na prístrojovej doske zobrazujú dva typy zobrazenia navigácie:

- navigačné zobrazenie je na ostatných displejoch zmenšené **A**;
- navigácia na celej obrazovke na vyhradenom displeji **B**.

Na obrazovke prístrojovej dosky môžete zobraziť navigačné informácie v dvoch režimoch:

- klasický pohľad **A**. Informácie sa zobrazujú v hornej časti obrazovky prístrojovej dosky **C**;
- zobrazenie na celú obrazovku **B**.

Poznámka: zobrazenie navigácie na obrazovke prístrojovej dosky je k dispozícii len s navigáciou multi-

mediálneho systému „Google Maps“.

V závislosti od výbavy sa replikačná navigácia cez „Android Auto™“ môže zobraziť na obrazovke prístrojovej dosky.

Ďalšie informácie o displeji prístrojovej dosky nájdete v návode na používanie vozidla.

Nastavenia navádzania hlasom



Ak chcete nastaviť navádzanie hlasom, stlačením tlačidla **4** vyberte jednu z nasledujúcich možností:

- „Deaktivované“ **21**;
- „Len upozornenia“ **22**;
- „Znovu aktivované“ **23**.

Poznámka: Ak vyberiete funkciu „Deaktivované“, multimediálny systém nebude vydávať žiadne pokyny k navádzaniu hlasom.

Režim zobrazenia



Pohľad na mapu môžete zmeniť stlačením tlačidla **5**.

Zobrazenie mapy „Sever v hornej časti“ (2D/sever) **24**

Na mape sa zobrazí vaša aktuálna, pričom mapa je orientovaná na sever.

KARTA

„Zobrazenie používateľa“ (2,5D) 25



Na mape sa zobrazí vaša aktuálna poloha na 3D povrchu mapy.

Automaticky je orientovaná podľa smeru jazdy.

Ak chcete zmeniť naklonenie reliéfnej mapy, prejdite dvoma prstami po obrazovke zdola nahor alebo zhora nadol.

„Prehľad“ 26



Na mape sa zobrazí vaša aktuálna poloha s orientáciou na sever spolu s prehľadom prebiehanej trasy.

Poznámka: toto zobrazenie je k dispozícii len v prípade, že navigácia na trase prebieha.

Navádzanie

Navádzanie sa aktivuje po vypočítaní trasy. Multimediálny systém vás bude sprevádzať celú cestu po trase, aby vás informoval o každej križovatke z trasou, ktorá je rozdelená do niekoľkých etáp.

Fáza 1: príprava

Multimediálny systém vás bude informovať, ak použijete hlas navi-

gácie, o manévri, ktorý bude treba v najbližšej dobe vykonať.

Fáza 2: upozornenie

Multimediálny systém oznámi manéver, ktorý je potrebné vykonať. napríklad „O 400 metrov, prejdite na nasledujúci výjazd“.

Fáza 3: manéver

Multimediálny systém signalizuje, ktorý manéver sa má vykonať.

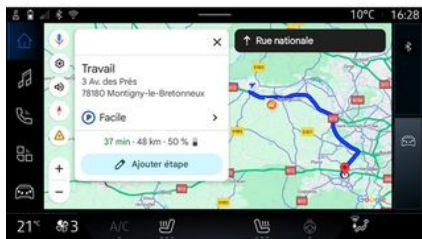
napríklad „Na ďalšej križovatke odbočte vpravo“.

Poznámka: ak nebudete postupovať podľa odporúčaní pri riadení alebo ak ukončíte vypočítanú trasu, multimediálny systém automaticky prepočíta novú trasu.

KARTA

„Prehľad trasy“

2



Táto funkcia slúži na zobrazenie podrobných informácií o aktuálnej trase.

Pomocou ikony „Prehľad trasy“ **18** môžete zobraziť:

- podrobnú aktuálnu trasu;
- východiskový bod a cieľ, rovnako ako rôzne navrhované trasy;
- rôzne fázy, vzdialenosti a doby trvania každej z fáz;
- ...

Nahlásenie dopravnej nehody



Pomocou ikony „Nahlásiť“ **6** môžete kedykoľvek nahlásiť dopravnú udalosť v blízkosti svojej polohy **8** a informovať o tom ostatných používateľov navigácie. Vyberte typ nebezpečenstva zo zoznamu **D**:

- nehoda;
- Dopravná zápcha;
- práce na ceste;
- uzavretý jazdný pruh;
- ...

ZADAŤ CIEĽ

Zadať cieľ



Upozornenia týkajúce sa navigácie

Používanie navigačného systému v žiadnom prípade nenahrádza zodpovednosť ani opatrnosť vodiča pri riadení vozidla.



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nenasťavujte počas jazdy.



Niektoré funkcie sú k dispozícii iba, keď vozidlo stojí na mieste.

V režime „Navigácia“  **1** stlačte panel vyhľadávania cieľa **2**.

Použite hlasové rozpoznávanie pre zadávanie adresy

Aktivujte ovládanie hlasom a potom vyslovte názov mesta, číslo a/alebo názov ulice, cieľovú oblasť.

Ďalšie informácie si pozrite v časti „Používanie rozpoznávania hlasu“ → 24.

Poznámka: ak chcete využívať všetky funkcie navigácie, pripojte sa k svojmu účtu Google.



Z panela vyhľadávania cieľa **2** máte prístup:

- nedávnym cieľom;
- kategóriám (POI: body záujmu);
- uloženým adresám (domov, práca, obľúbené atď.).

Poznámka: Na používanie funkcie online vyhľadávania cieľov je potrebná aktivácia zdieľania polohy a údajov. Pozrite si kapitolu s názvom „Aktivácia služieb“ → 12.

Ciele „Domov“ a „Práca“



Pomocou panela vyhľadávania môžete spustiť navigačné pokyny pre svoj cieľ „Domov“ alebo „Práca“.

Po prvom výbere možnosti „Domov“ alebo „Práca“ vás systém požiada, aby ste zaregistrovali adresu.

Poznámka: multimedialný systém dokáže uložiť iba jednu adresu „Domov“ alebo „Práca“.

ZADAŤ CIEĽ

Vyhľadanie adresy

2

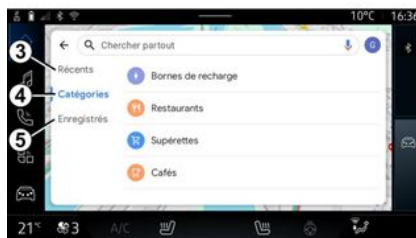


Na paneli vyhľadávania **2** môžete zadať úplnú alebo čiastočnú adresu (krajina, mesto, PSČ, ulica, číslo ulice, križovatka atď.).

Keď začnete zadávať písmená, systém navrhne podobné názvy ulíc. Môžete:

- stlačiť názov ulice, ktorý je zobrazovaný na obrazovke, a potvrdiť svoj výber;
- prechádzajte zoznam **A** navrhovaných ulíc, aby ste zobrazili úplný zoznam zodpovedajúci svojmu vyhľadávaniu.

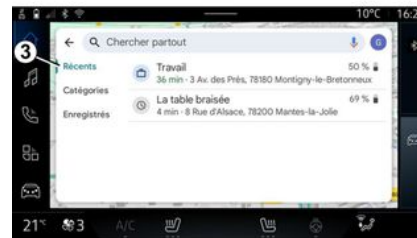
Vyhľadanie cieľa



Panel na vyhľadávanie cieľa **2** umožňuje prístup ku kartám nasledujúcim v prípade rôznych druhov cieľov:

- „Nedávne“ **3**;
- „Kategórie“ **4**;
- „Uložil“ **5**.

Nedávne ciele 3

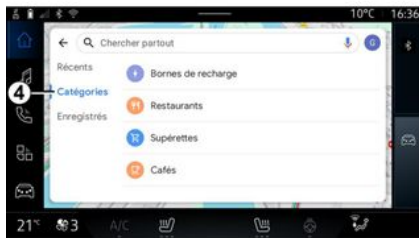


Na paneli na vyhľadávanie vyberte kartu „Nedávne“, čím otvoríte zoznam nedávno použitých cieľov. Tie sa automaticky ukladajú z multimedialného systému a zo zariadení pripojených k vášmu účtu „Google“.

Výberom cieľa spustíte navigáciu.

ZADAŤ CIEĽ

Ciele podľa kategórie 4



V rámci panela na vyhľadávanie vyberte kartu „Kategória“ a otvoríte zoznam kategórií bodov záujmu (POI):

- „Nabíjacie terminály“;
- „Reštaurácie“;
- „Samoobsluhy“;
- „Kaviarne“.

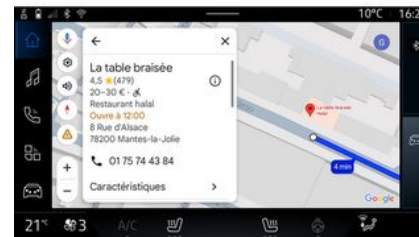
Bod záujmu (POI) je určitý druh služby, budova alebo turistická atrakcia nachádzajúca sa v blízkosti miesta na trase (východiskový bod, cieľové mesto, miesto na trase atď.).



Po výbere kategórie vám multimediálny systém ponúkne zoznam cieľov POI v **B** a na mape. Môžete:

- stlačením tlačidla POI zobrazeného v bode **B** potvrdíte svoju voľbu;
- prezrite si zobrazený zoznam **B** cieľov POI na displeji a získajte prístup k úplnému zoznamu zodpovedajúcemu vášmu vyhľadávaniu.

Poznámka: zoznam bodov záujmu (POI) sa v reálnom čase aktualizuje pomocou aplikácie „Google Maps“.



Po výbere cieľa POI multimediálny systém zobrazí tieto informácie (ak sú k dispozícii):

- adresa, otváracie hodiny, názory atď.;
- telefónne číslo;
- odhadovaný čas príchodu, vzdialenosť;
- prehľad trasy;
- ...

ZADAŤ CIEĽ

2



Navyše môžete vyhľadať bod záujmu (POI) na trase, po ktorej už idete.

Poznámka: vyhľadávanie cieľov POI využíva pri vytváraní požiadavky vašu polohu. Ak sa vyhľadávanie vykonáva v inej zemepisnej oblasti, zadajte požadované miesto.

Po vyhľadaní a výbere bodu záujmu (POI) multimediálny systém zobrazí príslušné informácie (ak sú k dispozícii) a polohu na prebiehajúcej trase.

Ak chcete zobraziť prebiehajúcu trasu, stlačte 7.

Ak chcete pridať zastávku v ciele POI na prebiehajúcej trase, stlačte 6.

„Uložiť“ 5

K uloženým miestam máte prístup:

- „S textom“;
- „Obľúbené“;
- „Uložené“;
- „Navštíviť“;
- „Kontakty“.

Poznámka: uložené miesta sa synchronizujú s vaším účtom Google aj v prípade, keď sa používajú na iných zariadeniach pripojených k tomuto účtu.

„Prezeranie mapy“



Ak chcete preskúmať mapu, posúvajte ju tak, že držíte prst stlačený na obrazovke a zároveň ho ťaháte.

Ak chcete vykonať priblíženie/odďialenie mapy, stlačte tlačidlá 9 alebo k sebe priblížte alebo od seba oddiaľte dva prsty na obrazovke.

Ak chcete mapu znova vycentrovať, stlačte tlačidlo „Znovu vycentrovať“ 8.

Zadanie cieľa s už prebiehajúcou trasou



Počas aktívne prebiehajúcej trasy máte prístup k týmto funkciám:

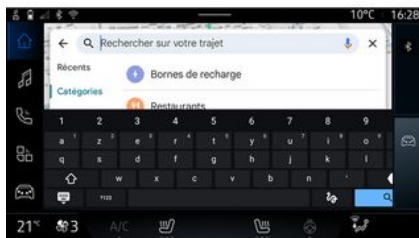
- „Vybrať inú trasu“ 12;
- „Vyhľadávanie na trase“ 10;
- „Nastavenie navigácie“ 13;
- „Zastaviť navigáciu“ 14;
- „Prehľad trasy“ 11;
- ...

ZADAŤ CIEĽ

„Vybrať inú trasu“ 12

Zobrazenie ďalších trás navrhnutých multimediálnym systémom vykonajte stlačením tlačidla 12.

„Vyhľadávanie na trase“ 10



Táto funkcia umožňuje vyhľadať a/alebo pridať jednu alebo viacero úsekov k už prebiehajúcej trase. Môžete pridať:

- vyhľadávanie pomocou rozpoznávania hlasu;
- „Nabíjacie terminály“;
- „Reštaurácie“;
- „Samoobsluhy“;
- „Kaviarne“.

„Nastavenia“ 13



V tejto ponuke získate prístup k nasledujúcim nastaveniam:

- „Doprava“;
- „Budovy v 3D zobrazení“;
- „Zvuk navádzania“;
- „Upozornenia“;
- „Možnosti trasy“;
- „Zmeniť adresu domova alebo práce“ (ak je už uložená);
- „Offline mapy“;
- „Centrum dôverných informácií“;
- „Platobné filtre EV“;
- „Informácie/Podpora“.

Ďalšie informácie o nastaveniach nájdete v časti „Nastavenia navigácie“ ➔ 43.

„Zastaviť navigáciu“ 14

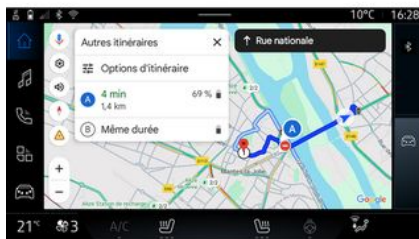


Túto funkciu použite na zrušenie aktuálnej trasy. Stlačením 14 zastavíte aktuálnu navigáciu.

ZADAŤ CIEĽ

„Prehľad trasy“ 11

2



V režime prehľadu trasy 11 môžete zobraziť prebiehajúcu trasu aj ďalšie alternatívne trasy.

Stlačením niektorej z trás si môžete zobraziť cestu, jej vzdialenosť a dobu trvania.

Režim „Navigácia“ pre elektrické vozidlá

Konfigurácia multimediálneho systému závisí od motora vášho elektrického vozidla (napr. „Nabíjacia stanica“)

Zobrazia sa dodatočné menu a rôzne nastavenia.

Poznámka:

- služby sa musia aktivovať, aby sa zobrazili informácie o nabíjačkách k dispozícii. Pozrite si kapitolu s názvom „Aktivácia služieb“ → 12;
- aby ste mohli využívať všetky navigačné funkcie, zadajte informácie o svojom vozidle (napr. typ nabíjacej zásuvky) pripojením sa k svojmu účtu Google.

Nastavenia nabíjacieho terminálu



V nastaveniach nabíjacieho terminálu 15 môžete nastaviť filtre na 16, aby sa na obrazovke navigácie zobrazovali iba nabíjacie terminály spĺňajúce dané kritériá, ako napríklad:

- rýchlosti nabíjania (napr. 150 kW alebo vyššie);
- typy kompatibilných zásuviek (napr. CCS typu 2 atď.);
- dostupné platobné siete (napr. Mobilize Charge Pass a pod.).

Filtre aktivujete/deaktivujete stlačením:

- rýchlosti nabíjania 17;
- kompatibilné zásuvky 18;
- platobné siete 19;
- čas nabíjania 20.

ZADAŤ CIEĽ

Poznámka: Ak sa zvýrazní ikona filtra, signalizuje to, že je aktivovaný.

Zadať cieľ



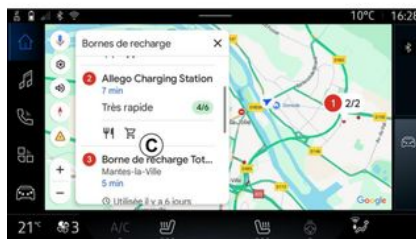
Keď zadáte cieľ, v multimediálnom systéme sa zobrazí informácia, či daný cieľ môžete dosiahnuť vzhľadom na zostávajúcu úroveň nabitia batérie.

Ak je cieľ dostupný, zobrazí sa v **21** odhadované percento nabitia batérie pri dojazde do cieľa.

Poznámka:

– po spustení navigácie sa odhadovaná úroveň nabitia batérie po prízjazde do cieľa bude priebežne aktualizovať počas jazdy;

– čas nabíjania je zahrnutý v dobe trvania jazdy.



Ak sa vyžaduje iba jedna zastávka na účely nabíjania, môžete si vybrať nabíjajúcu stanicu.

Ak je na dosiahnutie cieľa potrebných viac zastávok na nabitie, multimediálny systém automaticky vypočíta optimalizovanú kombináciu nabíjajúcich staníc, aby sa dosiahla minimálna celková trasa.

V zozname **C** môžete zobraziť názvy verejných nabíjajúcich staníc, ako aj samotnú cestu a rôzne miesta na mape, na ktorých sa nachádzajú nabíjacie stanice.

Poznámka: zoznam nabíjajúcich staníc sa aktualizuje v reálnom čase aplikáciou „Google Maps“.



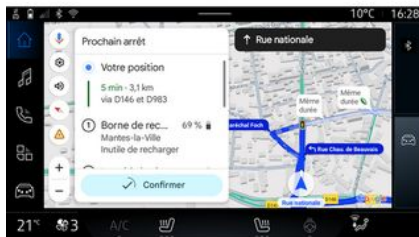
Stlačením jednej z nabíjajúcich staníc zobrazených v zozname **C** zobrazíte tieto podrobnosti:

- názov, klasifikácia, otváracia doba a adresa;
- typ a počet dostupných nabíjajúcich zásuviek;
- čas, vzdialenosť a zostávajúca odhadovaná úroveň nabitia batérie pri dojazde do cieľa;
- spôsob platby;
- ...

Poznámka: informácie o dostupnosti nabíjajúcich zásuviek zobrazené na obrazovke sa môžu počas navigácie zmeniť.

ZADAŤ CIEĽ

2



Potom môžete:

- spustiť navádzanie navigácie na stanicu;
- zavolať na stanicu;
- ...

NASTAVENIE NAVIGÁCIE

Menu „Nastavenia“



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Z režimu „Navigácia“  stlače-
ním ikony „Nastavenia“ **1** prejdete
na nastavenia navigácie.



Z ikony **1** „Nastavenia“ môžete
prejsť k nasledujúcim nastave-
niam:

- „Doprava“ **2**;
- „Budovy v 3D zobrazení“ **3**;

- „Zvuk navádzania“ **4**;
- „Upozornenia“ **5**;
- „Možnosti trasy“ **6**;
- „Adresa bydliska alebo pracovis-
ka“ **7**;
- „Offline mapy“ **8**;
- „Centrum dôverných informácií“
9;
- „Platobné filtre EV“ **10**.
- „Informácie/Podpora“ **11**,
- aktivovanie/deaktivovanie fun-
kcie „Doprava“ **12**;
- aktivovanie/deaktivovanie fun-
kcie „Budovy v 3D zobrazení“ **13**;
- aktivovanie/deaktivovanie fun-
kcie „Upozornenia“ **14**.

„Doprava“ **2**

Táto funkcia umožňuje prijímať do-
pravné informácie v reálnom čase,
napríklad:

- dopravné informácie a incidenty
vo vašej oblasti;
- dopravné nehody, práca na ces-
te alebo práca na okolitých cestá-
ch;
- ...

Funkciu „Doprava“ aktivujete ale-
bo deaktivujete stlačením tlačidla
12.

NASTAVENIE NAVIGÁCIE

„Budovy v 3D zobrazení“ 3



Ak to mapovanie umožňuje, môžete si vybrať zobrazenie budov v 3D. Stlačením tlačidla **13** aktivujete/deaktivujete funkciu.

„Zvuk navádzania“ 4



Z tohto nastavenia môžete:

- stlmiť zvuk „Navigácia“ **15**;
- stlmiť zvuk „Navigácia“ a ponechať len zvuk „Dopravných“ výstrah **16**;
- znova aktivovať zvuk hlasového navádzania **17**;
- vyskúšať zvuk „Navigácia“ na nastavenie hlasitosti hlasového navádzania **18**.

„Upozornenia“ 5

Vďaka tejto funkcii môžete prijímať notifikácie týkajúce sa udalostí a okolností, ktoré by potenciálne mohli zasiahnuť do vašej jazdy.

Stlačením tlačidla **14** aktivujete/deaktivujete upozornenia.

„Možnosti trasy“ 6;



Z tohto nastavenia môžete aktivovať/deaktivovať nasledujúce možnosti trasy:

- „Vyhnuť sa hlavným cestám“;
- „Vyhnuť sa spoplatneným cestám“;
- „Vyhnuť sa trajektom“;
- „Uprednostniť energetickú účinnosť“.

„Adresa bydliska alebo pracoviska“ 7

V tejto ponuke môžete nastaviť svoju domácu a pracovnú adresu.

NASTAVENIE NAVIGÁCIE

„Offline mapy“ 8;



Offline mapy vám umožňujú sfahovať a ukladať mapy do svojho multimediálneho systému, aby sa dali použiť pri jazde na miesto, kde je pripojenie k internetu pomalé, nedostupné, alebo nechcete používať pripojenie k internetu.

Zoznam offline máp je k dispozícii v **4**.

Ak chcete pridať offline mapu do „Vlastného výberu“, stlačte **19**.

Vlastný výber



Túto funkciu môžete použiť na výber oblastí na mape a príslušných informácií, ktorú chcete stiahnuť.

Posunutím a priblížením mapy upravte úsek, ktorý chcete stiahnuť.

„Centrum dôverných informácií“ 9;



V tejto ponuke môžete nakonfigurovať zdieľanie týchto údajov:

- „Zdieľať údaje o jazde so spoločnosťou Google“;
- „Offline mapy“.

Ak chcete prejsť priamo k nastaveniam polohy vozidla, stlačte tlačidlo „Prístup k nastaveniam polohy“ v ponuke „Offline mapy“ **20**.

NASTAVENIE NAVIGÁCIE

„Zdieľať údaje o jazde so spoločnosťou Google“

2

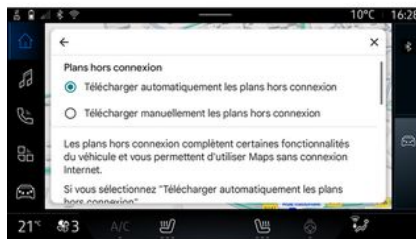


Vaše údaje o jazde a polohe možno zdieľať so spoločnosťou Google. Tieto údaje je možné použiť na zlepšenie informácií, ktoré spoločnosť Google poskytuje vám a iným používateľom. Ide napríklad o navigáciu, dopravné podmienky v reálnom čase, dostupnosť „Offline máp“ a pod.

Zdieľanie môže byť:

- „Deaktivované“;
- aktivované len „Počas podrobnej navigácie“;
- „Vždy aktivované“.

Možnosti pre „Offline mapy“



Aktualizáciu offline máp si môžete stiahnuť týmto spôsobom:

- automaticky;
- alebo
- manuálne.

Poznámka: ďalšie informácie nájdete v podrobnostiach a pokynoch zobrazených na multimediálnej obrazovke.

„Platobné filtre EV“ 10.

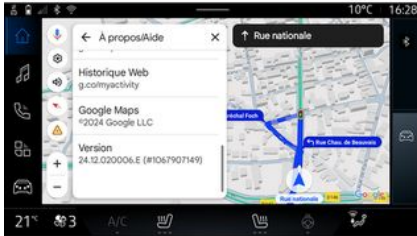


V tejto ponuke môžete vybrať možnosti platby pre nabíjacie stanice pre elektrické vozidlá, ktoré chcete vyfiltrovať v zozname B.

NASTAVENIE NAVIGÁCIE

„Informácie/Podpora“ 11.

2



Pomocou tohto menu máte prístup k informáciám a používaniu týchto prvkov:

- „Pomoc s offline mapami“;
- „Licencia Open Source“;
- „Centrum pomocníka“;
- „História webového prehliadača“;
- « Google Maps » ;
- „Verzia“;
- ...

ZVUKOVÉ ZDROJE

prezentácia



V režime „Zvuk“  môžete vybrať zvukový zdroj, ktorý chcete počúvať stlačením tlačidla „Zdroje“ 1.

Zdroj zvuku môžete vybrať aj pomocou ovládacích prvkov na stĺpiku riadenia. Viac informácií nájdete v časti „➔ 8“.

Zvukové zdroje sa môžu líšiť v závislosti od úrovne výbavy.

Zobrazujú sa len zvukové zdroje, ktoré sú k dispozícii a sťahované z aplikácie „Google Play Store“ a možno ich vybrať na multimedialnej obrazovke.

Obrazovka „Zvukové zdroje“



2. zdroj „Android Auto™“
3. zdroj „Apple CarPlay™“
4. zdroj „Bluetooth® audio“
5. zdroj „Google News“
6. Opustíte obrazovku „Zvukové zdroje“.
7. zdroj „Podcasts“
8. zdroj „Rádio“
9. Zdroj „aplikácia“.
10. Zdroj „USB“ (port USB).

« Android Auto™ »

Tento zdroj používajte na počúvanie hudby zo smartfónu, ak je vybavený aplikáciou „Android

Auto™“ prostredníctvom replikácie smartfónu. Viac informácií nájdete v častiach „Android Auto™, Apple CarPlay™“ ➔ 76 a „Hudba“ ➔ 55.

« Apple CarPlay™ »

Tento zdroj používajte na počúvanie hudby zo smartfónu, ak je vybavený službou „Apple CarPlay™“ prostredníctvom replikácie smartfónu. Ďalšie informácie si pozrite v časti „Android Auto™, Apple CarPlay™“ ➔ 76.

„Bluetooth® audio“

Tento zdroj možno použiť na počúvanie hudby vo vašom smartfóne prostredníctvom pripojenia Bluetooth®. Viac informácií sa dozviete v častiach „Hudba“ ➔ 55 a „Pripojenie, odpojenie telefónu“ ➔ 61.

„Aplikácia“

Tento zdroj používajte na počúvanie hudby prostredníctvom hudobných aplikácií na streamovanie a na prístup k zvukovým aplikáciám stiahnutým prostredníctvom aplikácie „Google Play Store“. Ďalšie informácie nájdete v kapitolách „Hudba“ ➔ 55 a „Správa aplikácií“ ➔ 80.

ZVUKOVÉ ZDROJE

« Rádio »

Tento zdroj môžete použiť na počúvanie rádia. Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Počúvanie rádia“ ➔ 50.

„USB“ (port USB)

Tento zdroj používajte na počúvanie hudby z disku USB. Ďalšie informácie nájdete v časti „Hudba“

➔ 55.

Poznámka:

- niektoré formáty nemusí systém rozpoznať;
- používaný disk USB musí mať formát FAT32 alebo NTFS a musí mať kapacitu minimálne 8 Go a maximálne 128 Go;

« Podcasts »

Tento zdroj používajte na počúvanie „Podcasts“.

« Google News »

Tento zdroj používajte na počúvanie „Google News“.

POČÚVANIE RÁDIA

prezentácia



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Pomocou tlačidla na stĺpiku riadenia si môžete vybrať uloženú stanicu, prechádzať rozhlasovými stanicami v zozname v závislosti od vybraného režimu. Ďalšie informácie o ovládacích prvkoch stĺpiku riadenia nájdete v časti „Úvod do ovládacích prvkov“ ➔ 8.

V režime „Zvuk“  stlačením tlačidla **3** vyberte zdroj „Rádio“.

K zdroju „Rádio“ sa dostanete aj

z režimu „Aplikácie“ . Pomocou ovládacích prvkov na stĺpiku riadenia môžete vybrať zdroj zvuku, prechádzať stanice a meniť režim výberu („Zoznam“,

„Obľúbené“). Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Prehľad ovládačov“. ➔ 8.

Obrazovka „Rádio“



- A.** záložka režimu „Zoznam“.
- B.** záložka režimu „Obľúbené“.
- C.** Zoznam dostupných rozhlasových staníc.
- D.** Oblasť prehrávania aktuálne počúvanej rozhlasovej stanice a prístup k zobrazeniu na celú obrazovku. Stlačením tejto oblasti zobrazíte aktuálne prehrávanú skladbu na celej obrazovke.



1. Získajte prístup k režimu „Zvuk“



2. Získajte prístup k režimu „Aplikácie“ 

3. Prístup k zvuku „Zdroje“.

4. Prístup k položke „Nastavenia zvuku“.

5. Prístup k položke „Nastavenia rádia“.

6. Aktuálne sa prehráva rádio.

7. Uložte stanicu v „Obľúbené“.

8. Prerušte počúvanie rádia/prehrávania programu aktuálnej stanice.

POČÚVANIE RÁDIA

9. Názov aktuálne prehrávanej rozhlasovej stanice; Textové informácie (umelec, skladba atď.).

10. Typ počúvaného „Zdroje“.

Poznámka: niektoré správy sú k dispozícii len na niektorých rozhlasových staniciach.

Zobrazenie na celú obrazovku E



Stlačením tejto oblasti zobrazíte v režime prehrávania rozhlasovú stanicu, ktorá sa práve prehráva v oblasti D na celej obrazovke.

Ak chcete minimalizovať zobrazenie na celej obrazovke E, stlačte 11.

Keď vozidlo stojí, môžete aktivovať „Zobrazenie obrazu s automatickým posúvaním“ stlačením loga aktuálne prehrávanej rozhlasovej stanice, ak to aktuálna stanica DAB umožňuje.

Výber rádiového pásma

Stlačením tlačidla 5 nastavte nasledujúce vlnové pásma:

- « FM » :
- « Alternatívna Frekvencia (AF) » ;
- « Régión ».
- „DAB“ (pozemné digitálne rádio):
- « Zapnutie (DAB ↔ FM) » ;
- „Automatické rolovanie zobrazenia obrázkov“.

Rádiový program

V závislosti od počúvanej stanice si budete môcť pozrieť podrobné zobrazenie aktuálne prehrávaných programov a programov, ktoré sa budú prehrávať v nasledujúcich 24 hodinách.

Stlačením tlačidla 13 zobrazíte zoznam týchto programov.

Poznámka: táto funkcia je dostupná iba vtedy, ak je stanica dostupná vo verzii DAB, v závislosti od stanice.

Vyhľadávanie rozhlasovej stanice

Rádiové stanice v aktuálnom rozhlasovom pásme môžete vyhľadávať v abecednom poradí v zozname: stlačením tlačidiel 12 prejdite dopredu alebo dozadu na ďalšiu stanicu.

Pridanie/odstránenie rozhlasovej stanice v časti „Obľúbené“

Z režimu zobrazenia na celej obrazovke alebo z režimu „Zoznam“ stlačením tlačidla 7 pridajte/odstráňte aktuálnu stanicu do/z časti „Obľúbené“.

Režim „Zoznam“ A



POČÚVANIE RÁDIA

Tento režim umožňuje vyhľadať a zobraziť stanice nájdené multimedialným systémom a zoradené podľa abecedy.

Rýchlo potiahnite prstom po zozname **C** a zobrazte zoznam všetkých staníc.

Vyberte rozhlasovú stanicu zo zoznamu priamo a počúvajte ju.

Rozhlasová stanica, ktorú práve počúvate, sa zobrazuje v mini prehrávači **D**. Stlačením tejto oblasti zobrazíte aktuálnu rozhlasovú stanicu na celej obrazovke.

Ak rozhlasové stanice v pásme „FM“ nepoužívajú systém RDS alebo ak sa vozidlo nachádza v oblasti, kde je slabý rozhlasový signál, názov stanice sa na obrazovke nezobrazí, zobrazí sa len frekvencia.

Poznámka: niektoré správy sú k dispozícii len na niektorých rozhlasových staniciach.

Režim „Obľúbené“ **B**

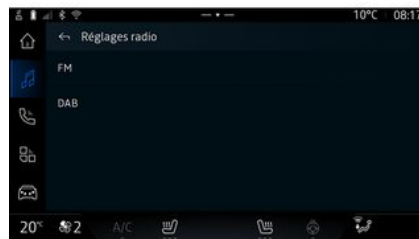


Tento režim vám umožňuje prístup k rozhlasovým staniciam, ktoré ste predtým uložili.

Vyberte rozhlasovú stanicu zo zoznamu priamo a počúvajte ju.

Rozhlasová stanica, ktorú práve počúvate, sa zobrazuje v mini prehrávači **D**.

Menu „Nastavenia rádia“ **5**



V menu „Nastavenia rádia“ **5** získate prístup k týmto nastaveniam funkcií rádia:

- „TA/I-Traffic“ (v závislosti od výbavy);
- « FM » ;
- „DAB“ (v závislosti od zariadenia a krajiny);
- „i-oznámenie“ (v závislosti od zariadenia a krajiny).

„TA/I-Traffic“ (dopravné informácie)

(v závislosti od výbavy)

Ak je táto funkcia povolená, váš audiosystém umožňuje počúvať dopravné informácie, keď sú vysie-

POČÚVANIE RÁDIA

lané niektorými rozhlasovými stanicami FM a DAB.

V takom prípade musíte vybrať frekvenciu rozhlasovej stanice, ktorá vysiela dopravné informácie. Ak práve počúvate iný zdroj zvuku (USB, Bluetooth®), automaticky sa preruší pri každom prijímaní dopravných informácií.

« FM »

Z nastavení môžete aktivovať alebo deaktivovať nasledujúce položky:

- « Alternatívna Frekvencia (AF) » ;
- « Región ».

« Alternatívna Frekvencia (AF) »

Frekvencia rozhlasovej stanice „FM“ sa môže meniť podľa geografickej oblasti.

Funkciu „Alternatívna Frekvencia (AF)“ aktivujte vtedy, ak chcete pri zmene geografickej oblasti aj naďalej počúvať tú istú rozhlasovú stanicu.

Audio systém bude automaticky a bez prerušenia sledovať zmeny frekvencie.

Poznámka: túto možnosť nemajú všetky rozhlasové stanice.

Zlé podmienky príjmu môžu vyvolať oneskorené a nepríjemné zme-

ny frekvencie. Deaktivujte teda automatické sledovanie zmeny frekvencie.

« Región »

Keď je aktivovaný režim „Región“, rádio sa prepne na novú frekvenciu, ak úroveň signálu klesne, aby ste sa mohli vrátiť k rozhlasovej stanici, ktorú ste predtým počúvali.

Poznámka:

- stanice v rovnakej oblasti niekedy vysielaajú rozličné programy alebo používajú rôzne názvy rozhlasových staníc;
- niektoré rádiové stanice vysielaajú na regionálnych frekvenciách. Vtedy:

- s aktivovanou funkciou „Región“: systém sa neprepne na vysielateľ pre nový región, ale zvyčajne prepína medzi vysielateľmi pôvodného regiónu;
- s vypnutou funkciou „Región“: systém sa prepne na vysielateľ pre nový región, a to aj v prípade, že sa vysielaňý program odlišuje.

« DAB »

(v závislosti od zariadenia a krajiny)

Z nastavení môžete aktivovať alebo deaktivovať nasledujúce položky:

- « Zapnutie (DAB ↔ FM) » ;
- „Automatické rolovanie obrázkov“ (v závislosti od vybavenia).

« Zapnutie (DAB ↔ FM) »

Ak je táto funkcia aktivovaná, keď je signál práve prehrávanej stanice DAB slabý, rádiový systém sa automaticky prepne na ekvivalentnú stanicu FM (ak je k dispozícii). Zvukový systém sa automaticky vráti k digitálnej stanici DAB, len čo bude jej príjem možný.

Poznámka: táto funkcia je k dispozícii len v prípade, ak má stanica verzie FM a DAB.

„Automatické rolovanie zobrazenia obrázkov“

Keď je táto funkcia povolená a aktuálna stanica DAB to povoľuje, prezentácia obrázkov sa posúva po obrazovke v režime prehrávania na celú obrazovku.

Poznámka: Táto funkcia je dostupná iba v stojacom vozidle stlačením loga prehrávaného rádia.

« i-oznámenie »

(v závislosti od zariadenia a krajiny)

POČÚVANIE RÁDIA

Ak je táto funkcia povolená, umožňuje počúvať správy automaticky, len čo sú vysielané na niektorých rozhlasových staniciach „DAB“.

Ak potom zvolíte iné zdroje, vysielanie zvoleného typu programu preruší prehrávanie ostatných zdrojov.

V nastaveniach môžete aktivovať/deaktivovať oznámenia, ktoré sa týkajú týchto tém:

- « Núdza » ;
- « Upozornenie » ;
- « Počasie » ;
- « Novinky » ;
- « Udalosť » ;
- « Šport » ;
- « Rôzne ».

« Nastavenia zvuku » 4

Pomocou ikony **4** môžete upraviť nastavenia zvuku.

Ďalšie informácie o dostupných nastaveniach nájdete v časti „Nastavenia zvuku“ ➔ **58**.

prezentácia



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Zdroje audio možno me-
niť pomocou tlačidla v
rámcí ovládania pod vo-
lanťom.



V režime „Zvuk“  stlačte tla-
čidlo „Zdroje“ **1** a vyberte zdroj
hudby, ktorý chcete počúvať.

Pomocou ovládacích prvkov na
stípiu riadenia môžete vybrať
zdroj zvuku, ktorý chcete počúvať,
a prechádzať hudobné skladby
a priečinky. Ďalšie informácie náj-
dete v kapitole „Prehľad ovláda-
čov“. ➔ 8.

Zdroje hudby sa môžu líšiť v závis-
losti od úrovne výbavy. Na multi-
mediálnej obrazovke sa zobrazia
len dostupné zdroje, z ktorých si
možno vyberať.

Poznámka:

- v závislosti od použitej aplikácie
na streamovanie zvuku sa zobra-
zenie a ovládacie prvky môžu me-
niť;
- niektoré formáty nemusí systém
rozpoznať;
- používaný disk USB musí mať
formát FAT32 alebo NTFS a musí
mať kapacitu minimálne 8 Go a
maximálne 128 Go;

Menu „Zdroje“ **1**



V menu „Zdroje“ **1** si môžete vy-
brať hudbu z rôznych dostupných
zdrojov.

Vyberte vstupný zdroj pripojený k
multimediálnemu systému z nasle-
dujúceho zoznamu:

- « Rádio » ;
- « USB » (USB port);
- « Bluetooth® audio »;
- « Podcasts » ;
- « Apple CarPlay™ » ;
- « Android Auto™ » ;
- aplikácia na streamovanie zvu-
ku;
- ...

Zdroje hudby sa môžu líšiť v závis-
losti od úrovne výbavy.

HUDBA

Poznámka: Ďalšie zdroje médií sa môžu nainštalovať prostredníctvom obchodu „Google Play Store“ a zobrazia sa v zozname dostupných zdrojov. Ďalšie informácie o inštalácii aplikácií nájdete v časti „Správa aplikácií“ ➔ 80.

Režim „Prehrávanie“



4. Informácie o práve prehrávanej zvukovej skladbe (názov skladby, meno umelca, názov albumu a obrázok obalu, ak sa preniesol zo zdroja).

2. Získajte prístup k režimu „Zvuk“



3. Prejsť na aktuálny zoznam skladieb;

4. Čas a dĺžka prehrávanej zvukovej skladby.

5. Aktivácia/deaktivácia jednorazového alebo nepretržitého opakovania zvukovej stopy.

6. Prehranie nasledujúcej skladby.

7. Pozastaviť/pokračovať v zvukovej skladbe.

8. Krátke stlačenie: návrat na začiatok aktuálnej zvukovej skladby.

Opätovné krátke stlačenie (do 3 sekúnd po prvom krátkom stlačení): prehrávanie predchádzajúcej zvukovej stopy.

9. Zapnúť/vypnúť prehrávanie zvukových skladieb v náhodnom poradí.

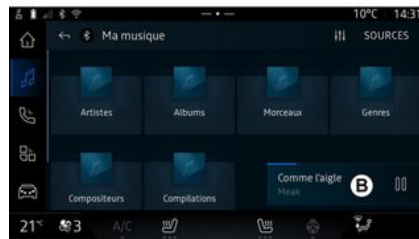
10. Lišta priebehu práve prehrávanej zvukovej skladby.

11. Návrat do režimu zoznamu s mini prehrávačom

Poznámka:

- môžete si vybrať, či chcete prehrávať hudbu v rámci zobrazenia na celej obrazovke **A** alebo v mini prehrávači **B**;
- v závislosti od telefónu a aplikácie na streamovanie hudby nemusia byť niektoré funkcie k dispozícii.

„Bluetooth®“, „USB“ a aplikácia na streamovanie zvuku



Z ponuky „Zvuk Bluetooth®“, „USB“ alebo aplikácie streamovania hudby máte prístup k zoznamom skladieb usporiadaných podľa kategórií:

- « Umelci » ;
- « Albumy » ;
- « Piesne » ;
- « Playlists » ;
- ...

Práve prehrávaná skladba sa zobrazí v mini prehrávači **B**. Stlačením tejto oblasti zobrazíte aktuálne prehrávanú skladbu v režime prehrávania **A**.

HUDBA

„Vyhľadávanie“

(V závislosti od typu „Zdroje“)



Vyberte názov alebo meno zo zoznamu návrhov.

„Nastavenia audiosystému“ **13**

Pomocou ikony **13** môžete upraviť nastavenia zvuku.

Ďalšie informácie o dostupných nastaveniach nájdete v časti „Nastavenia zvuku“ ➔ **58**.

Stlačením ikony „Hľadaj“ **12** (dostupnosť závisí od typu „Zdroj“)

je v režime „Zvuk“ (ikonka ) vyhľadávať:

- názov skladby;
- album;
- umelca;
- zoznam skladieb;
- ...

Zadajte názov pomocou klávesnice.

Len čo zadáte prvé písmená, multimediálny systém navrhne súvisiace názvy alebo mená.

NASTAVENIA AUDIOSYSTÉMU

prezentácia



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Pomocou ikony **1** môžete nastaviť
tieto nastavenia zvuku:

- « Prostreďie » ;
- « Zvuk ».

« Prostreďie »



Na karte **A** môžete vybrať jeden z
nasledujúcich preddefinovaných
hudobných ekvalizérov:

- „Vernosť“;
- „Reč“;
- „Dynamika“;
- „Ťažký“;
- ...

Poznámka: dostupnosť hudobných
ekvalizérov závisí od vybavenia.

« Zvuk »



Na karte **B** môžete nastaviť tieto
nastavenia:

- « Normalizovať hlasitosť » ;
- « Vybálenie/prelínač » ;
- « Ovládanie zvuku » ;
- « Hlasitosť/rýchlosť ».

NASTAVENIA AUDIOSYSTÉMU

« Vyváženie/prelínač »



Táto funkcia umožňuje nastavenie rozdelenia zvuku vo vozidle. Stlačte „Centrovane“ alebo „Vpredu“ na optimalizáciu prerozdelenia zvuku pre všetkých cestujúcich vo vozidle alebo pre komfort spolujazdco v zadu (zvuk sa stlmí v zadu a vpredu sa zmierni hlasitosť).

Keď sa dotknete obrazovky alebo ak ste vybrali režim „Ručne“, potom môžete zmeniť nastavenia presunom do cieľovej polohy 2.

« Ovládanie zvuku »

Táto funkcia sa dá použiť na dosiahnutie jednotnej hlasitosti zvuku:

- aktivácia/deaktivácia „Subwoofer“;
- « Basy » ;
- « Stredné tóny » ;
- « Východy » ;
- ...

Režim „Subwoofer“ reprodukuje hlboké basové tóny bez preťaženia ostatných reproduktorov vo vozidle.

« Hlasitosť/rýchlosť »

Túto funkciu možno použiť na automatické upravenie úrovne hlasitosti v závislosti od rýchlosti vozidla. Stlačte „Hlasitosť/rýchlosť“, potom upravte citlivosť alebo ju deaktivujete stlačením priamo na lištu úrovne „Hlasitosť/rýchlosť“.

« Normalizovať hlasitosť »

Túto funkciu možno použiť na zachovanie konštantnej hlasitosti zvuku pri prechode z jedného zdroja zvuku na iný.

SPÁROVANIE A PRIPOJENIE TELEFÓNU

Spárovanie, zrušenie spárovania telefónu



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.

prezentácia

Táto funkcia umožňuje spárovať telefón s multimediálnym systémom.

Do menu „Spárovať nové zariadenie“ prejdete z:

- režimu „Telefón“ , potom stlačte možnosť „Pripojiť pomocou Bluetooth®“ (ak telefón nie je prítomný),
- režimu „Aplikácie“ , potom „Manažér zariadení“;
- režimu „Vozidlo“ , „Nastavenia“, potom „Bluetooth®“;
- režim „Telefón“ , stlačte ikonu „Nastavenia“ , potom položku „Manažér zariadení“ (ak je telefón už spárovaný),

- režimu „Zvuk“ , stlačte voľbu „Pripojiť pomocou Bluetooth®“ (ak nie sú spárované žiadne telefóny);
- v centre upozornení použite iko-

nu „Nastavenia“ , potom „Bluetooth®“.

Poznámka: ak k multimediálnemu systému nie je pripojený žiadny telefón, niektoré ponuky sú deaktivované a systém ponúkne pripojenie telefónu.

Spárovanie telefónu umožní multimediálnemu systému prístup k funkciám telefónu. V multimediálnom systéme sa neuložia žiadne kópie vašich kontaktov ani osobných údajov.

Ak chcete povoliť multimediálnemu systému spravovať telefóny vybavené funkciou „dual SIM“, nakonfigurujte svoj telefón tak, aby používal predvolenú kartu SIM. Pozrite si návod na používanie telefónu.

Poznámka:

- pred spárovaním skontrolujte, či je aktivovaná funkcia Bluetooth® vášho telefónu a nastavte jej stav na „viditeľné“;
- aby bolo možné spárovať telefón, musí vozidlo stáť v pokoji.

Párovanie telefónu

Ak chcete využívať váš systém hands-free, musíte spárovať telefón s funkciou Bluetooth® s multimediálnym systémom.

Viac informácií o aktivácii stavu viditeľnosti vášho telefónu sa dozviete v návode na používanie telefónu.

Telefón môže požiadať o povolenie zdieľať vaše kontakty, protokoly hovorov, správy atď. Ak chcete mať prístup k týmto informáciám v multimediálnom systéme, zdieľanie prijmite.

Z režimu „Telefón“ , potom „Pripojiť pomocou Bluetooth®“ ale-

bo z režimu „Aplikácie“ , potom „Manažér zariadení“ v multimediálnom systéme:

- na obrazovke sa zobrazí hlásenie ponúkajúce spárovanie telefónu;
- stlačte položku „Spárovať nové zariadenie“. Multimediálny systém vyhľadáva telefóny v blízkosti s aktivovanou funkciou Bluetooth®, ktoré sú viditeľné;
- vyberte telefón zo zoznamu návrhov alebo vyberte multimediálny systém z telefónu.

SPÁROVANIE A PRIPOJENIE TELEFÓNU

Na obrazovke multimediálneho systému a aj v telefóne sa zobrazí hlásenie, ktoré vás požiada o súhlas so žiadosťou o spárovanie, ak sa uvedený kód zhoduje v telefóne aj na multimediálnom systéme.

Len čo sa váš telefón spáruje s multimediálnym systémom, môžete si vybrať služby, ktoré chcete používať pomocou položky „Manažér zariadení“. Viac informácií sa dozviete v kapitole „Pripojenie, odpojenie telefónu“ ➔ 61.

Poznámka: Telefón je prepojený s profilom, ktorý sa používa pri párovaní. Telefón nemusí byť k dispozícii v ostatných používateľských profiloch.

Spárovanie nového telefónu



V aplikácii „Manažér zariadení“ môžete spárovať nový telefón s multimediálnym systémom:

- stlačte „Bluetooth® (Spárovať nové zariadenie)“, potom ikonu **1** „Spárovať nové zariadenie“;
- zo zoznamu návrhov vyberte nový telefón a dokončíte postup párovania.

Môžete tiež pridať nový telefón

z režimu „Vozidlo“ , „Nastavenia“, „Bluetooth®“, „Spárovať nové zariadenie“ potom vyberte nový telefón zo zoznamu návrhov a dokončíte postup párovania.

Váš nový telefón je odteraz spárovaný s multimediálnym systémom.

Môžete spárovať až šesť telefónov súčasne (telefóny sa používajú iba prostredníctvom káblovej replikácie Android Auto™ alebo Apple CarPlay™ sa navyše zobrazujú na „Manažér zariadení“). Okrem toho sa odporúča pred spárovaním nového telefónu ručne zrušiť spárovanie vybraného telefónu. V opačnom prípade „Manažér zariadení“ automaticky nahradí zariadenie s najskorším dátumom použitia.

Zrušiť spárovanie telefónu

V menu „Manažér zariadení“ môžete zrušiť spárovanie telefónu (jeho vymazanie z multimediálneho systému):

- na zrušenie spárovania stlačte ikonu **2** vedľa telefónu;
- na potvrdenie stlačte tlačidlo „Áno“.

Pripojenie, odpojenie telefónu



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.

SPÁROVANIE A PRIPOJENIE TELEFÓNU



Niektoré funkcie sú k dispozícii iba, keď vozidlo stojí na mieste.

Zapojte telefón

Pred pripojením sa musí vykonať spárovanie telefónu. Viac informácií sa dozviete v kapitole „Spárovanie, zrušenie spárovania telefónu“ ➔ 60.

Poznámka: ak k multimediálnemu systému nie je pripojený žiadny telefón, niektoré menu budú deaktivované.

Pripojenie telefónu umožní multimediálnemu systému prístup k funkciám telefónu. V multimediálnom systéme sa neuložia žiadne kópie vašich kontaktov ani osobných údajov.

Ak chcete povoliť multimediálnemu systému spravovať telefóny vybavené funkciou „dual SIM“, nakonfigurujte svoj telefón tak, aby používal predvolenú kartu SIM. Pozrite si návod na používanie telefónu.

Automatické pripojenie

Hneď po spustení multimediálneho systému vyhľadá telefóny spárujúce sa s aktivovaným Bluetooth® na-

chádzajúcim sa v blízkosti (do vzdialenosti 10 m). Systém automaticky zobrazí údaje o pripojenom telefóne (adresár, hudba atď.).

Poznámka: pri automatickom pripojení telefónu k multimediálnemu systému sa zobrazenie údajov (zoznam, SMS, kontakty atď.) povolí len v prípade, ak ste predtým pri párovaní telefónu s multimediálnym systémom povolili zdieľanie údajov. Viac informácií sa dozviete v kapitole „Spárovanie, zrušenie spárovania telefónu“ ➔ 60.



Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.

Manuálne pripojenie

Telefón môžete ručne pripojiť k multimediálnemu systému alebo ho odpojiť pomocou menu „Bluetooth®“, do ktorého sa dostanete z:

– režimu „Vozidlo“ , „Nastavenia“, potom „Bluetooth®“;

– centra upozornení, tam vyberte

„Nastavenia“  a potom „Bluetooth®“.

V menu „Bluetooth®“ sa zobrazí zoznam spáruvaných telefónov.

Vyberte služby a telefón, ktorý chcete pripojiť a skontrolujte, či má aktivovanú funkciu Bluetooth®.

Poznámka: ak počas pripojenia telefónu prebieha hovor, automaticky sa prepojí do reproduktorov vo vozidle.

Správa údajov o službách



Ak chcete mať prístup k telefónnemu zoznamu, hudbe a internetovému pripojeniu priamo cez multimediálny systém, musíte povoliť zdie-

SPÁROVANIE A PRIPOJENIE TELEFÓNU

Ľanie údajov služby vo voľbe „Profil“ vašich „Spárovaných zariadení“, ktoré sú k dispozícii v ponuke „Bluetooth®“. Vyberte svoj telefón zo zoznamu „Spárované zariadenia“ a potom aktivujte/deaktivujte služby, ktoré chcete používať:

- „Telefónne hovory“: uskutočňovať a prijímať hovory;
- „Multimédia“: prístup k vašej hudbe;
- „Prístup k internetu“: prístup k zdieľaniu internetového pripojenia pomocou funkcie Bluetooth® (pozrite si časť „Nastavenia systému“ ➔ 114),
- „SMS“: odosielať a prijímať SMS;
- „Zdieľanie kontaktov“: prístup do telefónneho zoznamu a denníka hovorov,
- ...

Poznámka: ak sa služba zvýrazní, signalizuje to, že je aktivovaná.



ak používate službu „Prístup na internet“, môžete na urýchlenie dátových prenosov použiť aj internetové pripojenie telefónu prostredníctvom možnosti „Prístupový bod a zdieľanie pripojenia“ siete WIFI (na službu sa vzťahujú poplatky a obmedzenia stanovené mobilným operátorom).

« Manažér zariadení »



Správca zariadení slúži na správu pripojených telefónnych služieb. Na správu týchto služieb je najlep-

šie použiť aplikáciu „Manažér zariadení“ .

V režime „Aplikácie“ , potom „Manažér zariadení“, vyberte svoj telefón zo zoznamu návrhov a potom vyberte funkcie telefónu, ktoré chcete aktivovať/deaktivovať:

- « Telefón » **1** ;
- „Hudba“ **2** ;
- aplikácia replikácie smartfónu **3** ;
- zrušenie spárovania telefónu **4**.

Poznámka:

- ak sa ikona služby zvýrazní, signalizuje to, že je aktivovaná;
- niektoré telefóny môžu povoľovať automatický prenos údajov.

K „Manažér zariadení“ môžete pristupovať pomocou ikony „Manažér

zariadení“  nachádzajúcej sa v miniaplikácii „Telefón“ v režime „Úvodná obrazovka“



Vymeňte zapojený telefón

Z menu „Manažér zariadení“ vyberte služby, ktoré chcete pripojiť k inému telefónu, ktorý je už spárovaný a nachádza sa v zozname zariadení.

SPÁROVANIE A PRIPOJENIE TELEFÓNU

Poznámka: ak chcete zmeniť pripojený telefón, musíte najprv spárovať viacero telefónov.

Odpojenie telefónu

4 V režime „Aplikácie“  prejdite na „Manažér zariadení“ a potom fuknite na zvýraznenú ikonu služby telefónu, ktorú chcete odpojiť:

- « Telefón » **1** ;
- „Hudba“ **2**;
- aplikácia replikácie smartfónu **3**.

Telefón môžete odpojiť aj z menu „Bluetooth®“: vyberte svoj telefón zo zoznamu „Spárované zariadenia“ a potom stlačte položku „Odpojiť“.

Poznámka: ak práve v momente odpájania telefónu komunikujete, komunikácia sa automaticky prenesie na telefón.

SPRÁVA HOVOROV

Telefónny hovor

Režim „Telefón“

V režime „Telefón“



Poznámka: ak chcete telefonovať, musíte mať svoj telefón pripojený k multimediálnemu systému. Viac informácií sa dozviete v kapitole „Pripojenie, odpojenie telefónu“ → 61.

Volanie



Môžete volať výberom:

– číslo z denníka hovorov prístupom na kartu „Posledné hovory“ **A**;

- kontakt v telefónnom zozname z menu „Kontakty“ **B**;
- kontakt v zozname obľúbených položiek z menu „Obľúbené“ **C**;
- klávesy na numerickej klávesnici v menu „Klávesnica“ **D**.

Obrazovka „Call in progress“ (Prebiehajúci hovor)



1. Meno kontaktu a telefónne číslo.
2. Dĺžka prebiehajúceho hovoru.
3. Podržte aktuálny hovor.
4. Presmerovanie hovoru do telefónu.
5. Ukončenie hovoru.
6. Prejdite k číselnej klávesnici a vytočte číslo.

7. Deaktivácia/aktivácia mikrofónu.

Prijať hovor



4

SPRÁVA HOVOROV

Pri prichádzajúcom hovore sa zobrazí obrazovka „Prijaté hovory“ a zobrazuje nasledujúce informácie:

- meno kontaktu (ak sa číslo nachádza v zozname obľúbených čísel alebo v telefónnom zozname);
- číslo volajúceho (ak jeho číslo nemáte vo svojom telefónnom zozname);
- „Súkromné číslo“ (ak sa číslo nedá zobraziť).

„Odpovedať“

Hovor prijmete stlačením ovládacieho prvku **10** na volante alebo tlačidla „Odpovedať“ **8** na obrazovke multimediálneho systému.

„Odmietnuť“ hovor

Ak chcete prichádzajúci hovor odmietnuť, stlačte dvakrát ovládací prvok **10** na volante alebo stlačte tlačidlo „Odmietnuť“ **9** na obrazovke multimediálneho systému.

Osoba, ktorá vám volá bude presmerovaná na odkazovú službu.

Počas komunikácie



Počas hovoru môžete:

- na nastavenie hlasitosti použiť ovládacie tlačidlá na stĺpiku riadenia alebo tlačidlá hlasitosti na multimediálnej obrazovke;
- hovor ukončiť stlačením tlačidla „Ukončiť hovor“ **5** alebo stlačením tlačidla **10** na volante;
- podržte hovor stlačením tlačidla **3**. Hovor obnovíte opätovným stlačením tlačidla **3**;
- presmerovanie hovoru na pripojený telefón vykonáte stlačením tlačidla „Presmerovať do telefónu“ **4**;
- prijmite druhý hovor a prepínajte medzi hovormi stlačením tlačidla **11**;

Poznámka:

- len čo prijmete druhý hovor, prvý hovor sa automaticky podrží;
- počas hovoru môžete prijať druhý hovor, no nemôžete druhý hovor vykonať.
- stlačením tlačidla „Klávesnica“ otvoríte digitálnu klávesnicu **6**;
- mikrofón deaktivujete/aktivujete stlačením tlačidla „Stlmiť“ **7**.

Počas hovoru môžete zmeniť režim bez nutnosti ukončenia prebiehajúceho hovoru.

Stlačením režimu „Telefón“  sa vrátite.

Ukončenie hovoru

Ak chcete prebiehajúci hovor ukončiť, urobte to stlačením ovládacieho prvku **10** na volante alebo stlačte tlačidlo „Ukončenie hovoru“ **5** na obrazovke multimediálneho systému.

SPRÁVA HOVOROV

Telefónny adresár



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Niektoré funkcie sú k dispozícii iba, keď vozidlo stojí na mieste.

Menu „Telefónny zoznam“



V režime „Telefón“  stlačte kartu „Kontakty“ **B** na prístup k te-

lefónnemu zoznamu smartfónu pomocou multimediálneho systému.

Ak chcete umožniť multimediálnemu systému využívať telefóny vybavené funkciou „dual SIM“, na konfiguruje telefón tak, aby umožnil multimediálnemu systému prístup k správne telefónnemu zoznamu v telefóne.

1. Pripojený telefón.

2. Vyhľadajte kontakt podľa mena alebo čísla.

3. Podrobné informácie o kontakte.

Poznámka: Na stránke s podrobnosťami o kontakte je možné spustiť navigáciu k uloženej adrese, pokiaľ bola správne vyplnená.

4. Zoznam kontaktov v pripojenom telefóne.

Stiahnuť telefónny zoznam

Štandardne je synchronizácia kontaktov počas pripájania telefónu automatická, ak je zapnuté pripojenie typu hands-free. Viac informácií sa dozviete v kapitole „Pripojenie, odpojenie telefónu“ ➔ 61.

Poznámka: ak sa chcete dostať do telefónneho zoznamu pomocou multimediálneho systému, bude

potrebné povoliť zdieľanie údajov vo vašom telefóne. Pozrite si informácie v časti „Párovanie, zrušenie párovania telefónu“ ➔ 60, ako aj v návode k telefónu.

Kontakty „Oblíbené“;



V režime „Telefón“  stlačte kartu „Oblíbené“ **C** na prístup ku kontaktom uloženým v oblíbených položkách svojho smartfónu alebo na ich manuálne pridanie zo zoznamu „Kontakty“ multimediálneho systému.

SPRÁVA HOVOROV

Pridanie kontaktu „Obľúbené“



Na pridanie kontaktu do zoznamu „Obľúbené“ stlačte možnosť „Pridať k obľúbeným“ **5** a postupujte podľa pokynov na multimediálnej obrazovke.

Môžete navyše pridať obľúbené číslo kontaktu výberom hviezdičky **6**.

Vyhľadávanie kontaktov

Kontakt môžete vyhľadávať zadáním mena alebo telefónneho čísla. Ťuknite na lupu **2**. Pomocou numerickej klávesnice, ktorá sa zobrazí na obrazovke, zadajte čísla alebo písmená požadovaného kontaktu. Telefónny zoznam zobrazí zoznam

kontaktov začínajúcich sa na prvé zadané písmeno.

Dôverné

V multimediálnom systéme sa neuložia žiadne kópie vašich kontaktov ani osobných údajov.

Z dôvodov utajenia, každý stiahnutý adresár je viditeľný len vtedy, ak je pripojený príslušný telefón.

Denník hovorov

Prístup k histórii „Nedávnych hovorov“

V režime „Telefón“  stlačte kartu „Nedávne hovory“ **A** a získajte prístup k celej histórii hovorov. Denník hovorov sa zobrazí od najnovších po najstaršie záznamy.

Menu „Nedávne hovory“



1. Štítok čísla.
2. Meno kontaktu alebo telefónne číslo.
3. Čas a dátum hovoru.
4. Prístup k údajom kontaktu.
5. Odchádzajúci hovor (zelená šípka nahor).
6. Prichádzajúci hovor (zelená šípka nadol).
7. Zmeškaný hovor (červená šípka).

Poznámka: v závislosti od multimediálnej obrazovky nemusia byť niektoré informácie k dispozícii.

SPRÁVA HOVOROV

Navigácia v denníku hovorov

Prechádzaním prstom po obrazovke smerom nahor alebo nadol si prezrite zoznam hovorov.

Volať z denníka hovorov

Stlačením niektorého z kontaktov alebo čísel zatelefonujete. Hovor sa spustí automaticky.

Vytočiť číslo



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



1. Zadané číslo.
2. Vymažte čísla.
3. Navrhované kontakty.
4. Zavolať.
5. Digitálna klávesnica

Vstúpte do „Klávesnica“;

V režime „Telefón“  stlačte kartu „Klávesnica“ **D**.

Volať vytočením čísla

Na karte „Klávesnica“ **D** pomocou klávesnice **5** zadajte číslo, a potom stlačením tlačidla **4** začinite hovor.

Od vykonania prvého zadania bude multimediálny systém navrhovať zoznam vašich kontaktov s rovnakou postupnosťou čísel **3**.

Vyberte kontakt, na ktorých chcete zavolať a potom začinite hovor stlačením tlačidla **4**.

Zadávanie čísla pomocou hlasového ovládania

Pomocou hlasového ovládania integrovaného do vášho multimediálneho systému možno nadiktovať číslo. Ak to chcete vykonať,

spustíte ovládanie hlasom a potom po pípnutí povedzte:

– „Hovor“ a potom vyslovte telefónne číslo, ktoré chcete vytočiť; alebo

– Vyslovte slovo „Hovor“ nasledované menom kontaktu, ktorému chcete zavolať.

Multimediálny systém zobrazí zadané číslo a začne naň volať.

Poznámka: ak má váš kontakt niekoľko telefónnych čísel (pracovné, domáce, mobilné atď.), môžete si vybrať. Napríklad: „Hovor – Grégory – domov“.

Ďalšie informácie o hlasovom príkaze nájdete v časti „Používanie rozpoznávania hlasu“ ➔ 24.



V závislosti od značky a modelu vášho telefónu nemusia niektoré funkcie fungovať.

4



1. Meno/číslo odosielateľa správy.
2. Čas prijatia,
3. Začiatok správy.

Poznámka: zobrazovanie náhľadu správ nie je počas jazdy povolené.

Prístup k položke „SMS“.

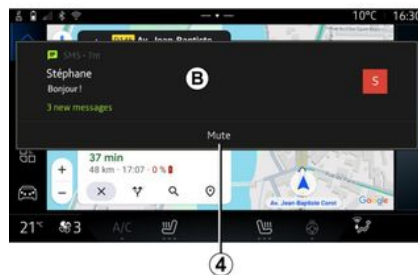
Z centra upozornení **A** môžete pomocou multimediálneho systému

získať prístup k prijatým správam SMS v telefóne.

Váš telefón musí byť pripojený do telefónneho systému hands-free. Ak chcete používať všetky funkcie, musíte povoliť prenos správ (pomocou nastavení telefónu v závislosti od jeho modelu).

Poznámka: v závislosti od úrovne výbavy môže multimediálny systém prečítať len SMS správu prijatú počas jazdy.

Prijímanie SMS



Multimediálny systém vás upozorní na prijatie novej správy SMS pomocou upozornenia v **B**, ktoré sa zobrazí v ľubovoľnom otvorenom menu.

Stlačením tlačidla **4** môžete konverzáciu deaktivovať a upozornenia zastaviť.

Štandardne po spárovaní a pripojení telefónu a prijatí novej správy, je táto dostupná v multimediálnom systéme.

Poznámka:

- iba správy, ktoré dostanete po spárovaní a pri pripojení telefónu k multimediálnemu systému, budú k dispozícii;
- ak sa upozornenie vymaže alebo sa konverzácia zakáže, už nie je možné získať prístup k správe v multimediálnom systéme.

Čítanie SMS

Multimediálny systém môže použiť syntetický hlas na prečítanie SMS pri prijíme: stlačte tlačidlo „Prehrať“ zobrazené na multimediálnej obrazovke a potom odpovedzte.

Konverzáciu môžete tiež deaktivovať a zabrániť zobrazovaniu oznámení stlačením tlačidla „Deaktivovať konverzáciu“.

Ak chcete zastaviť čítanie SMS správ, vyslovte frázu „Hey Google Stop“.

SMS

Odpoveď na SMS správu

Multimediálny systém umožňuje reagovať na SMS iba rozpoznávaním hlasu, a to stlačením tlačidla „Odpovedať“.

Ďalšie informácie o hlasovom príkaze nájdete v časti „Používanie rozpoznávania hlasu“ ➔ 24.

NASTAVENIA TELEFÓNU



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Tieto funkcie sú k dispozícii iba, keď vozidlo stojí na mieste.

Menu „Nastavenia“



S telefónom pripojeným k systému v režime „Telefón“  ťuknite na

ikonu „Nastavenia“  1.

V menu „Nastavenia“ môžete prejsť k nasledujúcim nastaveniam:

- „Pripojený telefón“;
- „Aktívny hovor“;
- „Dôverné informácie“;
- „Úvodná obrazovka“;
- „Usporiadanie zoznamu kontaktov“;
- « Manažér zariadení » ;
- nastavenia „Bluetooth®“.

„Úvodná obrazovka“

Toto nastavenie možno použiť na výber karty, ktorá sa zobrazí pri spustení na úvodnej obrazovke re-

žimu „Telefón“ .

- „Nedávne“ (predvolené);
- „Kontakty“;
- « Obľúbené » ;
- « Klávesnica ».

„Usporiadanie zoznamu kontaktov“

Toto nastavenie je možné využiť na zobrazenie kontaktov v abecednom poradí zoradené podľa:

- „Mena“;
- « Meno ».

Poznámka: výber sa prejaví pri ďalšom reštarte multimediálneho systému.

„Zvonenie telefónu“



V režime „Vozidlo“  vyberte menu „Nastavenia“ a potom možnosť „Zvuk“, čím vykonáte tieto činnosti:

NASTAVENIA TELEFÓNU

- nastaviť „Hlasitosť prichádzajúceho hovoru“ **2**;
- vybrať typ „Zvonenia telefónu“ **3**.

Viac informácií nájdete v kapitole „Nastavenia systému“ ➔ **114**.

BEZDRÔTOVÁ NABÍJAČKA

Indukčná nabíjacia zóna

i Pri nabíjaní telefónu je nevyhnutné nenechávať v indukčnej nabíjacej zóne **1** žiadne predmety (disk USB, kartu SD, štartovaciu kartu, kreditnú kartu, šperky, kľúče, mince atď.). Z puzdra telefónu vyberte akékoľvek magnetické karty alebo kreditné karty ešte pred umiestnením telefónu do nabíjacej indukčnej zóny **1**.

i Predmety ponechané v nabíjacej indukčnej zóne **1** sa môžu prehrievať. Odporúča sa ich umiestniť do iného dostupného odkladacieho miesta. (odkladacia priehradka, odkladacia priehradka slnečnej clony atď.)



Indukčnú nabíjaciu zónu **1** môžete využiť na nabíjanie telefónu bez pripojenia káblom.

Oblasť nabíjania je označená:

- príslušným symbolom;
- a/alebo

- stav nabíjania sa automaticky zobrazí na obrazovke, keď je telefón umiestnený vo vyhradenom priestore.

Poznámka: v závislosti od vozidla je zóna **1** vybavená magnetickým zariadením, ktoré je určené na udržanie vášho smartfónu na mieste za predpokladu, že je vybavené magnetickou technológiou alebo je vybavené kompatibilným (magnetickým) puzdrom. Tento systém umožňuje stabilné pripevnenie a

zároveň optimalizuje nabíjanie vášho zariadenia.

Umiestnenie nabíjacej zóny sa môže líšiť v závislosti od vozidla. Viac informácií nájdete v návode na použitie vozidla.

Poznámka:

- indukčné nabíjanie nie je možné po zapnutí zapaľovania alebo po naštartovaní motora;
- uistite sa, že je váš telefón kompatibilný s indukčným nabíjaním;
- na zaistenie optimálneho nabíjania sa odporúča ešte pred nabíjaním odobrať ochranný kryt alebo puzdro telefónu;
- pre optimálne nabíjanie by sa mal celý povrch smartfónu zhodovať s maximálnou plochou nabíjacej plochy a mal by byť umiestnený čo najviac v strede.

Postup pri nabíjaní

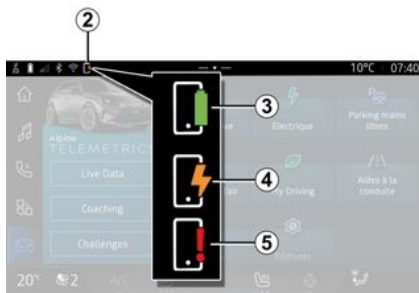
Umiestnite telefón do zóny indukčného nabíjania **1**. Nabíjanie sa automaticky spustí a na obrazovke sa zobrazí priebeh nabíjania **2**.

Postup nabíjania sa môže prerušiť, ak sa v nabíjacej indukčnej oblasti **1** zistí prítomnosť cudzieho predmetu alebo sa indukčná nabíjacia zóna **1** prehrieva. Po poklese teploty sa postup reštartovania nabíja-

BEZDRÔTOVÁ NABÍJAČKA

nia telefónu zakrátko znova reštartuje.

Postup nabíjania



Multimediálny systém vás bude informovať o stave nabíjania telefónu **2**:

- nabíjanie skončilo **3**;
- prebieha nabíjanie **4**;
- v nabíjacej zóne sa zistila prítomnosť predmetu/predmet sa prehrieva/nabíjanie sa prerušilo **5**.

Poznámka: multimediálny systém vás upozorní, ak bol postup nabíjania telefónu prerušený.

V závislosti od výbavy vás o stave nabíjania informuje aj farebný indi-

kátor umiestnený v blízkosti nabíjacej zóny:

- zelená, keď je nabíjanie dokončené;
- žltá, keď prebieha nabíjanie;
- žltá bliká, keď sa v oblasti indukčného nabíjania objaví kovový predmet.
- žltá alebo zelená sa vypne a na multimediálnej obrazovke sa zobrazí správa, keď je teplota nabíjacej zóny príliš vysoká.

Replikácia smartfónu



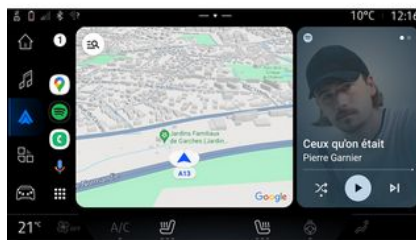
Keď používate aplikáciu „Android Auto™“ alebo službu „Apple CarPlay™“:

- tieto služby poskytujú a spravujú ich príslušní prevádzkovatelia, ktorí zabezpečujú ich prevádzku a aktualizácie;
- na ich používanie je potrebné internetové pripojenie cez smartfón;
- toto pripojenie môže byť spoplatnené dodatočnými poplatkami alebo sa naň môžu vzťahovať podmienky stanovené vaším mobilným operátorom.



Funkcie v aplikácii „Android Auto™“ a službe „Apple CarPlay™“ sa spravidla líšia podľa výrobcu a modelu smartfónu. Podrobné informácie nájdete na webovej lokalite príslušného výrobcu.

Android Auto™



Apple CarPlay™



Táto funkcia umožňuje replikovať inteligentný telefón, čo umožňuje používať niektoré jeho aplikácie a funkcie na obrazovke multimediálneho systému takto:

- « Android Auto™ »  ;

- « Apple CarPlay™ »  .

Poznámka: pri používaní aplikácie „Android Auto™“ alebo služby „Apple CarPlay™“ máte prístup k navigácii a hudobným aplikáciám smartfónu.

Po spustení tieto aplikácie nahradia podobné aplikácie integrované v multimediálnom systéme, ktorý sa už používa.

Medzi nimi sa môže používať len jeden navigačný systém:

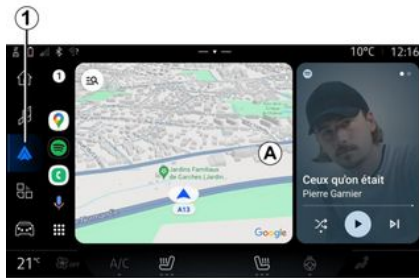
- « Android Auto™ » ;
- « Apple CarPlay™ » ;
- ten, ktorý je súčasťou vášho multimediálneho systému.

Poznámka: počas používania aplikácie „Android Auto™“, prípadne služby „Apple CarPlay™“ sa budú na pozadí naďalej vykonávať niektoré funkcie vášho multimediálneho systému. Napríklad, ak spustíte aplikáciu „Android Auto™“ alebo službu „Apple CarPlay™“ a použijete navigáciu smartfónu počas pre-

ANDROID AUTO™ , APPLE CARPLAY™

hrávania rádia v rámci multimedialného systému, rádio neprestane hrať.

prezentácia Android Auto™



„Android Auto™“ je aplikácia, ktorá umožňuje reprodukovat smartfón na obrazovke multimedialného systému.

Poznámka:

- aplikácia „Android Auto™“ funguje len v prípade, že je smartfón pripojený k portu vozidla USB alebo bezdrôtovo pomocou Bluetooth®, aby sa umožnilo automatické pripojenie WIFI k vášmu systému,
- Na správne fungovanie aplikácie je vhodné využívať káble USB odporúčané výrobcom smartfónu.

Začiatok používania

Ak ste tak ešte neurobili, stiahnite a nainštalujte si aplikáciu „Android Auto™“ prostredníctvom kompatibilnej platformy sťahovania aplikácie smartfónu.

Pripojte smartfón k portu multimedialného systému USB alebo ho pripojte pomocou Bluetooth®, aby ste automaticky spustili pripojenie WIFI.

Prijmite požiadavky v smartfóne, aby ste mohli používať aplikáciu.

Poznámka: Kompatibilitu svojho smartfónu a jeho verzie systému Android môžete skontrolovať pomocou služby „Android Auto™“: pozrite si dokumentáciu Google.

Multimedialný systém navrhuje použiť aplikáciu „Android Auto™“.

Aplikácia sa spustí v rámci multimedialného systému a mala by sa zobraziť v oblasti **A**. Replikácie smartfónu nahrádza režim „Telefón“



Ak uvedený postup zlyhá, postup zopakujte.

Po prvom použití sa replikácia smartfónu automaticky spustí pre ďalšie relácie.

Z režimu „Aplikácie“ , potom „Manažér zariadení“, môžete tiež aktivovať/deaktivovať funkciu replikácie smartfónu stlačením ikony

replikácie „Android Auto™“ .

Ukončenie replikácie

Ukončenie bezdrôtovej replikácie „Android Auto™“:

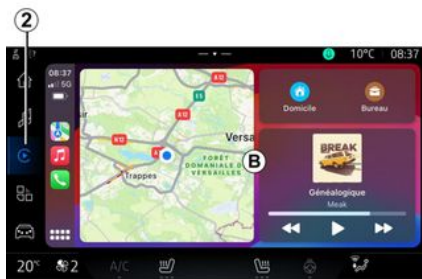
- stlačte "Ukončiť režim vozidla" na obrazovke oznámení smartfónu;
- replikáciu smartfónu deaktivujte stlačením ikony replikácie „Android

Auto™“  alebo aktivovať služ-

bu „Telefón“  z ponuky „Manažér zariadení“. Táto akcia vykonaná z „Manažér zariadení“ automaticky prenáša správu telefonných hovorov a zvuku Bluetooth® do naposledy pripojených zariadení;
- Z aplikácií na replikáciu smartfónov vyberte aplikáciu schváleného predajcu.

ANDROID AUTO™ , APPLE CARPLAY™

prezentácia Apple CarPlay™



„Apple CarPlay™“ je služba nainštalovaná v smartfóne. Táto služba umožňuje používať niektoré aplikácie telefónu priamo na obrazovke multimediálneho systému.

Poznámka:

- služba „Apple CarPlay™“ funguje len v prípade, že je aktivovaná služba SIRI, ak je aktivovaný mikrofón vo vašom vozidle a váš smartfón je pripojený k portu vozidla USB alebo bezdrôtovo pomocou Bluetooth®, aby sa umožnilo automatické pripojenie k vášmu systému pomocou WIFI,
- Na správne fungovanie aplikácie je vhodné využívať káble USB odporúčané výrobcom smartfónu.

Začiatok používania

Pripojte smartfón k portu multimediálneho systému USB alebo sa pripojte pomocou funkcie Bluetooth®, aby sa umožnilo automatické pripojenie WIFI k vášmu systému.

Multimediálny systém navrhuje:

- povoliť pripojenie a zdieľanie údajov;
- automatické pripojenie k službe „Apple CarPlay™“ pre budúce relácie.

Poznámka: ak nepovolíte multimediálnemu systému, aby si tieto voľby zapamätal, pri každom spustení sa zobrazí správa s pripomenutím.

Prijmite požiadavky v smartfóne, aby ste mohli používať aplikáciu.

Služba sa spustí v rámci multimediálneho systému a mala by sa zobrazíť v oblasti **B**. Replikácie smartfónu nahrádza režim „Telefón“

a zobrazí sa ikona

Ak uvedený postup zlyhá, postup zopakujte.

Z režimu „Aplikácie“ , potom „Manažér zariadení“, môžete tiež aktivovať/deaktivovať funkciu re-

plikácie smartfónu stlačením ikony

replikácie „Apple CarPlay™“

Ukončenie replikácie

Ukončenie bezdrôtovej replikácie „Apple CarPlay™“:

- vypnutie vášho smartfónu WIFI;
- replikáciu smartfónu deaktivujete stlačením ikony replikácie „Apple

CarPlay™“ alebo aktivovať

službu „Telefón“ z ponuky „Manažér zariadení“. Táto akcia vykonaná z „Manažér zariadení“ automaticky prenáša správu telefónnych hovorov a zvuku Bluetooth® do naposledy pripojených zariadení;

- Z aplikácií na replikáciu smartfónov vyberte aplikáciu schváleného predajcu.

ANDROID AUTO™ , APPLE CARPLAY™

Hlasové rozpoznávanie

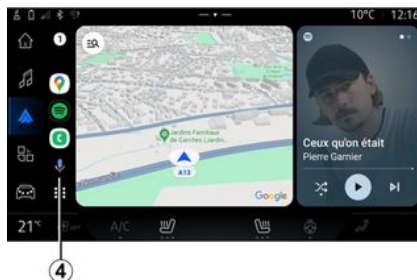


Stlačte a podržte ovládací prvok **3**, ak chcete aktivovať/deaktivovať funkciu hlasového rozpoznávania svojho smartfónu na ovládanie niektorých aplikácií a funkcií hlasovými pokynmi.

Ďalšie informácie si pozrite v časti „Používanie rozpoznávania hlasu“

➔ 24.

Android Auto™



Prostredníctvom replikácie „Android Auto™“ môžete niektoré funkcie smartfónu ovládať aj týmto spôsobom:

- stlačením tlačidla rozpoznávania hlasu **4**;
- vyslovením hlasového príkazu „Hey Google“.

Apple CarPlay™



Prostredníctvom replikácie „Apple CarPlay™“ môžete niektoré funkcie smartfónu ovládať aj týmto spôsobom:

- dlhým stlačením tlačidla **5**;
- vyslovením hlasového príkazu „Povedzte Siri“, ak je aktivovaný mikrofón vozidla **6**.

5

SPRÁVA APLIKÁCIÍ

Režim „Aplikácie“



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Niektoré nastavenia sú k
dispozícii, len keď vozidlo
stojí.



V režime „Aplikácie“  **1** môže-
te pristupovať k položke:

- aplikácie nainštalované vo va-
šom multimediálnom systéme;
- replikácia smartfónu;
- „Manažér zariadení“;
- „Google Play Store“;
- ...

Poznámka: niektoré služby budú
počas skúšobného obdobia zda-
rma k dispozícii.

Nové aplikácie si môžete stiahnuť
pomocou aplikácie „Google Play
Store“.

Menu „Aplikácie“

Máte prístup k aplikáciám nainšta-
lovaným v multimediálnom systé-
me.

Tieto dva prvé riadky sú predvole-
ne určené pre predinštalované ap-
likácie.

Všetky ostatné aplikácie stiahnuté
z obchodu „Google Play Store“ bu-
dú uvedené v abecednom poradí.

Ak aplikácia nie je k dispozícii, ne-
zobrazí sa.

Aplikáciu spustíte stlačením jej iko-
ny.



Stlačením a podržaním ikony apli-
kácie môžete:

- aplikáciu „Odstrániť“ **2**;
- získať prístup k informáciám o
aplikácii **3** (verzia, platnosť alebo
dátum vytvorenia, názov atď.);
- vynútiť ukončenie aplikácie **4**.

Poznámka: odstrániť je možné iba
aplikácie nainštalované z obchodu
„Google Play Store“.

Nastavenia „Aplikácie“

Získate prístup k informáciám „Ap-
likácie“ a nastaveniam v menu
„Nastavenia“, ktoré je k dispozícii
prostredníctvom:

- režimu „Aplikácie“ ,
- a potom aplikácie „Nastavenia“;

SPRÁVA APLIKÁCIÍ

- režimu „Vozidlo“ , potom „Nastavenia“;
- centra upozornení a potom ikony „Nastavenia“ .

Umiestnenie „Aplikácie“



V menu „Nastavenia“ vyberte možnosť „Poloha“, potom Oprávnenia aplikácií **5** a nakonfigurujte oprávnenia na zisťovanie polohy pre aplikácií nainštalované v multimediálnom systéme.

„Aplikácie“

V menu „Nastavenia“ v položke „Aplikácie“ získate prístup k informáciám a nastaveniam pre

„Aplikácie“ nainštalované v multimediálnom systéme:

- Naposledy spustené aplikácie;
- Informácie o aplikáciách;
- „Manažér autorizácie“;
- „Predvolené aplikácie“;
- „Nepoužívané aplikácie“;
- „Špeciálne prístupové práva pre aplikácie“.

Informácie o aplikáciách

Môžete si zobrazíť informácie o všetkých aplikáciách prítomných v multimediálnom systéme:

- názov aplikácií;
- „odinštalovať aplikácie“;
- vynútiť zastavenie aplikácií
- zapnúť/vypnúť oznámenia podľa kategórie;
- oprávnenia aplikácií;
- miesto na ukladanie a cache programov
- dať prednosť rýchlosti a efektívnosti aplikácií.
- verzia aplikácií;
- ...

„Manažér autorizácie“

Spravujete oprávnenia pre aplikácie prítomné vo vašom multimediálnom systéme.

„Predvolené aplikácie“

Máte prístup k predvoleným aplikáciám používaným na tieto účely:

- asistencia;
- navigačný systém;
- systému SMS;
- telefón;
- úvodná obrazovka;
- ...

Navyše môžete nakonfigurovať otváranie odkazov na prístup k aplikáciám.

„Nepoužívané aplikácie“

Disponujete zoznamom aplikácií, ktoré neboli využité viac než pol roka.

V prípade, že appku dlhší čas, napríklad pár mesiacov, nevyužívate:

- Oprávnenia boli zrušené, aby sa chránili vaše dáta.
- Upozornenia sú deaktivované, aby sa predĺžila životnosť batérie.
- Dočasné súbory budú vymazané, aby sa získalo viac voľného priestoru.

Poznámka: Na opätovné aktivovanie oprávnení a notifikácií spustíte danú aplikáciu.

SPRÁVA APLIKÁCIÍ

„Špeciálne prístupové práva pre aplikácie“

Môžete aktivovať/deaktivovať konkrétne prístupové práva udeľené aplikáciám používaným na tieto účely:

- „Zmeny nastavení systému“;
- „Prístup k upozorneniam“;
- „Prístup k prémiovým SMS“;
- „Prístup k údajom používateľa“;
- „Ovládanie pomocou WIFI“.

5

prezentácia



Ak používate aplikáciu „My Alpine“, internetové pripojenie telefónu (účtu) sú sa poplatky podľa príslušnej tarify mobilného operátora).

K svojmu zákazníkemu účtu „My Alpine“ môžete získať prístup po stiahnutí aplikácie „My Alpine“ do smartfónu.

Poznámka:

- Aplikácia „My Alpine“ prechádza neustálym vývojom. Pravidelne sa pripájajte, aby ste vylepšili svoj účet novými funkciami.
 - ďalšie informácie o kompatibilných telefónoch získate od autorizovaného predajcu;
 - pre ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.
- Z vášho zákaznického účtu „My Alpine“ môžete komunikovať s vozidlom a získať informácie:
- zobrazenie informácií o vozidle,
 - prístup k histórii a kalendáru rozhovorov a dohodnúť si stretnutie,
 - vyhľadať miesto, kde je vaše vozidlo zaparkované,

- diaľkovo aktivovať klaksón a svetlá vozidla,
- zobraziť a spravovať svoje zmluvy a služby,
- pozrite si používateľské príručky;
- vyhľadať v okolí autorizovaného predajcu;
- ...

Poznámka:

- niektoré funkcie závisia od výbavy vozidla, predplatného servisných zmlúv a právnych predpisov platných v danej krajine,
- niektoré funkcie sú prístupné len v smartfóne pomocou aplikácie „My Alpine“,
- služby sa musia aktivovať, aby sa umožnil prístup k diaľkovému ovládaniu vozidla. Pozrite si kapitolu s názvom „Aktivácia služieb“ ➔ 12.

Prepojené služby v aplikácii „My Alpine“

Pre elektromobily

Môžete využívať prepojené služby v aplikácii „My Alpine“, ako napríklad:

- kontrolu úrovne nabitia batérie a stavu nabíjania;
- naprogramované nabíjanie;
- spustenie/naprogramovanie klimatizácie alebo kúrenia;

- získanie prístupu „Mobilize charge pass“ (spôsob úhrady dobíjania pomocou nabíjacej stanice);
- vyhľadanie dostupných terminálov dobíjania v okolí;
- naplánovanie trasy označujúcej dobíjacie terminály po trase;
- ...

Poznámka: funkcie programovania klimatizácie a kúrenia sú k dispozícii iba pre určité vozidlá. Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.

Vytvorenie používateľského účtu „My Alpine“

Ak chcete získať prístup k funkciam „My Alpine“, musíte si vytvoriť používateľský účet na webovej stránke alebo pomocou aplikácie „My Alpine“.

Z webovej stránky:

- vyberte možnosť „Vytvoriť konto“ na domovskej stránke,
- zadajte informácie potrebné na vytvorenie účtu.

Z aplikácie:

- z hlavnej ponuky aplikácie vyberte položku „Zaregistrovať sa“,
- zadajte informácie potrebné na vytvorenie účtu.

MY ALPINE

Na e-mailovú adresu, ktorú ste predtým uviedli, bude odoslaný potvrdzujúci e-mail.

Ak chcete dokončiť vytvorenie svojho účtu „My Alpine“, kliknite na odkaz uvedený v potvrdzujúcom e-maile.

Poznámka: na prihlásenie k vášmu používateľskému účtu môžete použiť rovnaké meno používateľa a heslo.

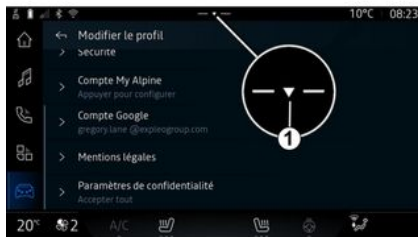
5

Synchronizujte svoj účet „My Alpine“ s vozidlom

Ak chcete používať aplikáciu „My Alpine“ a komunikovať s vozidlom, musíte synchronizovať aplikáciu „My Alpine“ s vozidlom. Synchronizácia prebieha automaticky po spustení aplikácie.

Poznámka:

- ak chcete synchronizovať aplikáciu „My Alpine“ s vozidlom, musíte sa nachádzať v zaparkovanom vozidle v oblasti s pokrytím siete a multimediálny systém vozidla musí byť zapnutý.
- pripojenie k účtu „My Alpine“ je dostupné iba z profilu správcu;
- ak aplikácia „My Alpine“ nie je synchronizovaná s vozidlom nebudete mať prístup k svojim zmluvným službám.



V centre upozornení (prístup stlačením tlačidla **f**) vyberte svoj „Profil“, účet „My Alpine“ a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke multimediálneho systému.

Po spojení vášho účtu „My Alpine“ s multimediálnym systémom sa synchronizácia vykoná automaticky, keď spustíte svoju aplikáciu.

Zaregistrovanie vášho vozidla v „My Alpine“

Ak ste už synchronizovali svoj účet „My Alpine“ s vozidlom, registrácia sa vykoná automaticky.

Svoje vozidlo môžete zaregistrovať aj vo svojom účte „My Alpine“ prostredníctvom svojho účtu „My Alpine“ kliknutím na položku „Pridať

vozidlo“ a pridaním VIN (identifikačné číslo vozidla) alebo evidenčného čísla vášho vozidla manuálne alebo jeho naskenovaním.

Obnovenie služby

Ak chcete obnoviť jednu zo svojich služieb, ktorej platnosť sa blíži ku koncu, prejdite na kartu „“ vo svojom účte „My Alpine“ a vyberte položku „Moje služby“.

Potom kliknite na možnosť „Obnoviť“ a postupujte podľa jednotlivých krokov.

POŽIČIAVANIE A VZDANIE SA VOZIDLA

Právne informácie

Pri prenájme svojho vozidla musíte (pozrite si všeobecné podmienky predaja súvisiacich služieb) informovať osobu, ktorej prenáimate vozidlo, o tom, že vozidlo bude pripojené k službám a bude zhromažďovať osobné údaje, ako napríklad informácie o polohe vozidla.

Zhromažďovanie údajov

Na aktiváciu pripojených služieb vaše vozidlo zbiera údaje týkajúce sa hlavne polohy vozidla a jeho prevádzkového stavu. Ide o osobné informácie. V súlade s platnými predpismi o ochrane údajov sa tieto údaje spracúvajú so súhlasom používateľa vozidla ako dôverné údaje.

Zhromažďovania údajov o vozidle možno dočasne pozastaviť. Pri štartovaní vozidla, keď sa na streдовеj obrazovke zobrazí okno „Zabezpečenie a dôverné informácie“, pre pozastavenie zhromažďovania údajov vyberte možnosť „OFF“.

Služby už nebudú dostupné s výnimkou povinných alebo bezpečnostných funkcií potrebných na tiesňové volanie v prípade nehody.

Odstaňovanie osobných údajov

Pri odovzdaní vozidla (napr. v prípade ďalšieho predaja alebo kúpy) je nevyhnutné vymazať všetky uložené osobné údaje, či už sú uložené vo vozidle alebo súvisia s online službami.

Resetujte palubný systém a odstráňte vozidlo zo svojho účtu „My Alpine“, aby ste vymazali všetky osobné údaje.

Odstránenie vozidla z účtu „My Alpine“

Pri vzdaní sa vozidla je tiež potrebné vymazať ho z vášho účtu „My Alpine“.

Vykonajte to pripojením sa k svojmu účtu „My Alpine“ a odstráňte vozidlo.

Vzdanie sa vozidla

Pri odovzdávaní vozidla musíte nového kupujúceho informovať, že toto vozidlo je pripojené a zhromažďuje osobné údaje, napríklad polohu vozidla.

Reinicializácia systému

Pri odovzdaní vozidla je potrebné systém resetovať. Vykonajte to za-

pnutím multimediálneho systému vozidla.

Z režimu „Vozidlo“ , „Nastavenia“, „Systém“, „Možnosti obnovenia“ a potom „Obnoviť predvolené továrenské nastavenia“ (vymazať údaje).

Poznámka: obnovenie systému je možné len z profilu správcu. Obnovenie pôvodných nastavení systému odstráni nainštalované aplikácie.

ASISTENCIA PRI RIADENÍ

Menu „Asistent jazdy“



Tieto funkcie poskytujú prídavnú podporu pri riadení.

V žiadnom prípade nemôžu nahradiť bdelosť vodiča a jeho zodpovednosť (vodič musí byť vždy pripravený brzdiť).



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nenaštevujte počas jazdy.



Niektoré asistenčné systémy sú k dispozícii len ako predplatená služba po stanovené časové obdobie. Predplatené si môžete predĺžiť prostredníctvom webovej stránky www.my.alpinecars.fr.



Niektoré nastavenia sa musia upraviť, keď je motor v prevádzke, aby sa dali uložiť multimediálnym systémom.

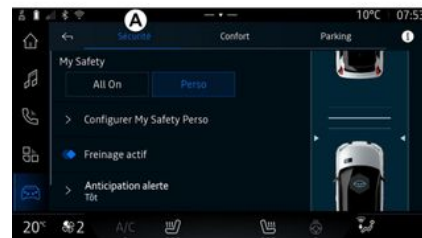
prezentácia

Vozidlo je vybavené asistenčnými systémami, ktoré vodičovi pomáhajú pri riadení vozidla.

Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

Poznámka: niektoré nastavenia „Asistent jazdy“ sú k dispozícii, keď vozidlo stojí.

Prístup k položke „Asistent jazdy“





Z režimu „Vozidlo“  vyberte možnosť „Asistent jazdy“, potom kartu „Zabezpečenie“ **A** pre bezpečnostné asistenčné systémy alebo kartu „Pohodlie“ **B** pre asistenčné systémy súvisiace s komfortom. Karta „Parkovisko“ **C** je určená pre parkovacieho asistenta.

Viac informácií o záložke „Parkovisko“ **C** nájdete v časti „Parkovacie pomôcky“). ➔ 91

« Zabezpečenie »



Zo záložky „Zabezpečenie“ **A** môžete aktivovať/deaktivovať a/alebo konfigurovať (v závislosti od vybavenia) jazdné pomôcky súvisiace s bezpečnosťou:

- „My Safety“;
 - „Všetky zapnuté“ **1**;
 - « Perso » **2** ;
- « Aktív. brzdenie » ;
 - « Očakávanie varovania » ;
- ...



Poznámka: tlačidlo aktivovať/deaktivovať je zvýraznené, keď je táto funkcia aktivovaná.

« My Safety »

„Všetky zapnuté“ **1**

Funkciu „My Safety“ možno použiť na súčasnú deaktiváciu alebo aktiváciu súboru funkcií asistenta jazdy.

Funkciu „My Safety“ môžete na-konfigurovať úpravou súboru funkcií asistencie jazdy, ktoré je možné súčasne deaktivovať z „Konfigurácia My Safety Perso“ **3**.

Keď je aktivovaná funkcia „Všetky zapnuté“, My Safety aktivuje sa asistencia riadenia, ktorá je v režime k dispozícii. Tento režim sa predvolene aktivuje pri každom naštartovaní vozidla.

Funkciu „Všetko zapnuté“ My Safety môžete zapnúť aj jedným stlače-

ním ovládacieho prvku  vo vašom vozidle.

Ďalšie informácie o kontrole  nájdete v kapitole „My Safety“ v návode na používanie vozidla.

ASISTENCIA PRI RIADENÍ

« Perso » 2

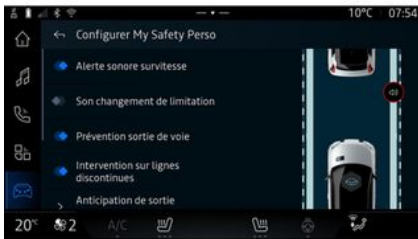
Po aktivovaní režimu My Safety „Perso“ sa zapnú podporné bezpečnostné systémy, ktoré ste predtým nakonfigurovali a prispôbili v „Konfigurácia My Safety Perso“ 3.

Funkciu My Safety „Perso“ môžete zapnúť aj dvomi stlačeniami ovlá-

dacieho prvku  vo vozidle.

Ďalšie informácie o kontrole  nájdete v kapitole „My Safety“ v návode na používanie vozidla.

« Konfigurácia My Safety Perso » 3



V tejto ponuke môžete aktivovať a/alebo nakonfigurovať jazdné

asistenty (dostupnosť závisí od výbavy), ktoré chcete použiť pri aktivácii režimu My Safety Perso:

- « Zvukové výstražné znamenie pri prekročení rýchlosti » ;
- « Zvuk obmedzovača pri zme-
ne » ;
- « Prevencia opustenia jazdného pruhu » ;
- « Prekročenie prerušovanej čiary » ;
- « Očakávanie opustenia jazdného pruhu » ;
- « Intenzita vibrovania » ;
- „Predchádzanie núdzového opustenia jazdného pruhu“;
- „Výstraha pred únavou“;
- „Upozornenie na rozptýlenie vodiča“;
- ...

« Zvukové výstražné znamenie pri prekročení rýchlosti »

Táto funkcia upozorní vodiča zvukovým upozorením, keď vozidlo prekročí povolenú rýchlosť.

« Zvuk obmedzovača pri zmene »

Táto funkcia upozorní vodiča zvukovým signálom na zmenu povolenej rýchlosti.

« Prevencia opustenia jazdného pruhu »

Táto funkcia umožňuje vibráciami na volante (alebo zvukovou signalizáciou, v závislosti od výbavy) upozorniť vodiča, ak vozidlo vybočí z jazdného pruhu a prejde cez čiaru (súvislú alebo prerušovanú) bez toho, aby boli aktivované smerové svetlá.

Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie vozidla v kapitole „Upozornenie pri opustení jazdného pruhu“.

« Prekročenie prerušovanej čiar »

Táto funkcia koriguje trajektóriu vozidla, keď vybočí z jazdného pruhu a prejde cez prerušovanú čiaru bez toho, aby boli aktivované smerové svetlá, ak existuje bezprostredné riziko nárazu (napr. riziko nárazu do iného vozidla pri zmene jazdného pruhu bez toho, aby boli aktivované smerové svetlá).

Môžete si zvoliť požadovanú citlivosť systému vozidla „Očakávanie opustenia jazdného pruhu“:

- « Rýchle » ;
- « Štandardné » ;
- « Pomalé ».

ASISTENCIA PRI RIADENÍ

Môžete tiež zvoliť požadovanú intenzitu vibrácií „Intenzita vibrovania“:

- « Nízka » ;
- « Štandardné » ;
- « Vysoká ».

„Predchádzanie núdzového opustenia jazdného pruhu“

Táto funkcia varuje vodiča vibráciami na volante (alebo zvukovým signálom, v závislosti od výbavy), keď vozidlo vybočí z jazdného pruhu a prejde cez čiaru (súvislú alebo prerušovanú) bez toho, aby boli aktivované smerové svetlá, ak existuje riziko nárazu (napr. riziko nárazu do iného vozidla pri zmene jazdného pruhu bez toho, aby boli aktivované smerové svetlá).

Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie vozidla v kapitole „Upozornenie pri opustení jazdného pruhu“.

„Výstraha pred únavou“

Táto funkcia analyzuje správanie tváre vodiča pomocou vnútornej kamery a v prípade zistenia rizika zaspania vydá upozornenie.

Ďalšie informácie nájdete v časti „Ďalšie funkcie pomoci pri riadení“ v návode na používanie vozidla.

„Upozornenie na rozptýlenie vodiča“

Táto funkcia analyzuje správanie tváre vodiča pomocou vnútornej kamery a v prípade zistenia rozptýlenia vydá upozornenie.

Ďalšie informácie nájdete v časti „Ďalšie funkcie pomoci pri riadení“ v návode na používanie vozidla.

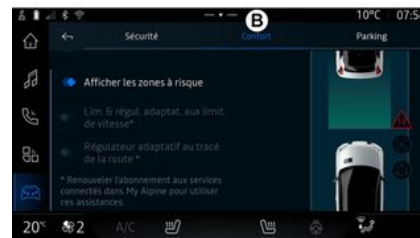
« Aktív. brzdenie »

V tomto menu môžete stlačením tlačidla aktivovať/deaktivovať funkciu „Aktívne brzdenie“. Môžete navyše vybrať citlivosť aktivácie výstrahy stlačením „Očakávanie varovania“:

- « Rýchle » ;
- « Štandardné » ;
- « Pomalé ».

Ďalšie informácie nájdete v kapitole s názvom „Rozšírená bezpečnosť“ v návode na používanie vozidla.

« Pohodlie »



Pomocou záložky „Pohodlie“ **B** môžete aktivovať/deaktivovať a/alebo konfigurovať jazdné pomôcky súvisiace s komfortom:

- « Eco-prediktívny asistent * » ;
- « Sledovanie vzdialenosti » ;
- „Adaptívny obmedzovač rýchlostí“ alebo „Adaptívny obmedzovač rýchlosti a tempomat *“, podľa výbavy;
- « Kontextový adaptívny tempomat * » ;
- ...

Poznámka: tlačidlo aktivovať/deaktivovať je zvýraznené, keď je táto funkcia aktivovaná.

ASISTENCIA PRI RIADENÍ

« Eco-predikčivný asistent * »

Táto funkcia radí vodičovi, kedy má v očakávaní budúcej udalosti (napr. zákruty, kruhového objazdu atď.) zdvihnúť nohu z plynového pedála, aby sa vyhol neskorému brzdeniu a využil zotrvačnosť vozidla na zníženie spotreby a zvýšenie dojazdu vozidla.

« Sledovanie vzdialenosti »

Táto funkcia upozorňuje vodiča, keď je príliš blízko iného vozidla.

Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie vozidla v kapitole „Upozornenie na bezpečnostnú vzdialenosť“.

„Adaptívny obmedzovač rýchlosti“ alebo „Adaptívny obmedzovač rýchlosti a tempomat *“

(v závislosti od výbavy)

Táto funkcia umožňuje obmedziť a regulovať rýchlosť vozidla podľa situácie na ceste.

Ďalšie informácie nájdete v časti „Stop and Go/Adaptívny tempomat“ a „Detekcia dopravných značiek“ v návode na používanie vozidla.

« Kontextový adaptívny tempomat * »

Táto funkcia umožňuje regulovať rýchlosť vozidla podľa priebehu cesty (napr. kruhový objazd, zákruta atď.).

Ďalšie informácie nájdete v časti „Adaptívny tempomat Stop and Go“ v návode na používanie vozidla.

PARKOVACÍ ASISTENT

prezentácia



Tieto funkcie poskytujú prídavnú podporu pri riadení.

V žiadnom prípade nemôžu nahradiť bdelosť vodiča a jeho zodpovednosť (vodič musí byť vždy pripravený brzdiť).



Pri zmenách smeru jazdy sa volant môže rýchlo otáčať: nevkladajte si doň ruky a zaistíte, aby sa v ňom nič nezachytilo.



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nenaštvajte počas jazdy.

Vozidlo je vybavené parkovacími asistentmi, ktoré ponúkajú dodatočnú pomoc pri parkovaní.

V závislosti od výbavy v režime

„Vozidlo“  stlačte ponuku „Asistent jazdy“ a potom kartu „Parkovisko“, aby ste sa dostali do ponuky parkovacieho asistenta. Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

Menu „Parkovisko“



V režime „Vozidlo“  stlačte ponuku „Asistent jazdy“ a potom vyberte kartu „Parkovisko“ **C**. Toto menu poskytuje prístup k nastaveniam Parkovacieho asistenta. Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie vozidla v kapitole „Parkovací asistent“.



1. « Vpredu ».
2. « Naboku ».
3. « Zvuk ».
4. « Typ zvuku ».

PARKOVACÍ ASISTENT

5. « Hlasitosť ».

6. « Výstraha zadnej prekážky parkovania ».

7. « Aktívne núdzové zadné brzdenie ».

8. « Bezpečný výstup pre pasažierov ».

Oblasti detekcie „Parkovací asistent“

Môžete aktivovať alebo deaktivovať nasledujúce zóny Parkovacieho asistenta:

- « Vpredu » 1 ;
- « Naboku » 2.

« Zvuk » 3

Stlačte tlačidlo „Zvuk“ 3 na aktiváciu alebo deaktiváciu zvukových upozornení Parkovacieho asistenta.

Môžete meniť nasledovné parametre:

- „Typ zvuku“ 4: vyberte typ zvukovej výstrahy spomedzi ponúkaných;
- „Hlasitosť“: nastavte hlasitosť výstrahy detekcie prekážky pomocou indikátora „Hlasitosť“ 5.

« Výstraha zadnej prekážky parkovania » 6

Funkcia „Výstraha zadnej prekážky parkovania“ 6 zisťuje prítomnosť prekážok, ku ktorým sa blíži zadná časť vozidla.

Aktivuje sa pri zaradení spriatočky, keď vozidlo stojí alebo sa pohybuje nízkou rýchlosťou.

Nepretržité pípanie vás upozorní na blížiacu sa prekážku spolu so zobrazením na multimediálnej obrazovke a svetelným signálom v spätnom zrkadle.

Poznámka: stacionárne prekážky sa nerozpoznávajú.

Viac informácií o funkcii „Výstraha zadnej prekážky parkovania“ sa dozviete v časti venovanej funkcii „Výstraha zadnej prekážky parkovania“ v návode na používanie vozidla.

« Aktívne núdzové zadné brzdenie » 7

Pri zaradenej spriatočke funkcia „Aktívne núdzové zadné brzdenie“ 7 zisťuje prítomnosť pevných prekážok za vozidlom.

Viac informácií o funkcii „Aktívne núdzové zadné brzdenie“ sa dozviete v časti venovanej funkcii

„Aktívne núdzové zadné brzdenie“ v návode na používanie vozidla.

« Bezpečný výstup pre pasažierov » 8

Výstraha „Bezpečný výstup pre pasažierov“ 8 upozorňuje na potenciálne nebezpečenstvo a varuje vodiča a/alebo ostatných cestujúcich, ak sa pri stojacom vozidle otvoria dvere.

Aktivuje sa na zaparkovanom vozidle.

Ak sa k vozidlu priblíži prekážka, zobrazí sa na prístrojovej doske varovanie, vo vonkajších spätných zrkadlách a vo dverách sa rozsvieti kontrolka a zaznie zvukový signál.

Poznámka: funkcia nezisťuje prítomnosť pevných prekážok a chodcov.

Ďalšie informácie o funkcii „Bezpečný výstup pre pasažierov“ nájdete v kapitole „Bezpečné vystúpenie cestujúcich“ v návode na používanie vozidla.

Menu „Hands-free parkovací asistent“

Funkcia „Hands-free parkovací asistent“ vám pomáha pri parkovacích manévroch, ktoré ovládajú

PARKOVACÍ ASISTENT

volant, brzdy, motor a radiacu páku.

Počas celého manévru postupujte podľa pokynov zobrazených na obrazovke multimediálneho systému (napr. "Vybrať spiatočku", "Spiatočka" atď.) a spustíte ruky z volantu.

Kedykoľvek môžete opäť prevziať kontrolu nad vozidlom pomocou volantu.

Do menu „Hands-free parkovací asistent“ prejdete z:

- režimu „Vozidlo“  stlačte menu „Asistent jazdy“ a potom vyberte kartu „Parkovisko“ **C**;
- miniaplikácie „Hands-free parkovací asistent“ stlačením tlačidla „Otvoriť“ (konfigurácia je opísaná v časti „Pridávanie a správa miniaplikácií“) ➔ **22**;
- tlačidlo „Obľúbené“ na volante (konfigurácia je opísaná v časti „Používateľské nastavenia“ ➔ **110**).



V tomto menu možno vybrať nasledujúce druhy parkovania:

- zaparkovanie vozidla pozdĺžne **9**;
- priečne parkovanie **10**;
- výjazd vozidla z pozdĺžneho parkovacieho miesta **11**.

Ďalšie informácie nájdete v návode na používanie vozidla v kapitole „Hands-free parkovací asistent“.

Pomocou ikony **12** môžete vybrať predvolený druh parkovania:

- « Paralelné parkovanie » ;

alebo

- « Parkovanie ohraničený priestor ».

V závislosti od výbavy sa na obrazovke multimediálneho systému

počas parkovania zobrazujú rôzne pohľady:

- ukazovateľ priebehu parkovania **D**;
- pokyny pre smer parkovania **E**;
- zobrazenie vozidla, okolitého prostredia a dostupných parkovacích miest **F**;
- pohľad kamery spredu/zozadu **G**.

Pokiaľ nie sú podmienky požadované pre operáciu splnené, zobrazí sa na obrazovke upozornenie.

Na zrušenie aktuálneho parkovania stlačte „Zrušiť manéver“.

CÚVACIA KAMERA



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



Keď je zaradený prevodový stupeň spätného chodu, aktivuje sa cúvacia kamera umiestnená v zadnej časti vozidla, aby sa záber situácie za vozidlom prenášal na obrazovku multimedialného systému.

Keď sa na obrazovke multimedialného systému zobrazia zábery z cúvacej kamery, prístup k nastaveniam môžete získať stlačením iko-

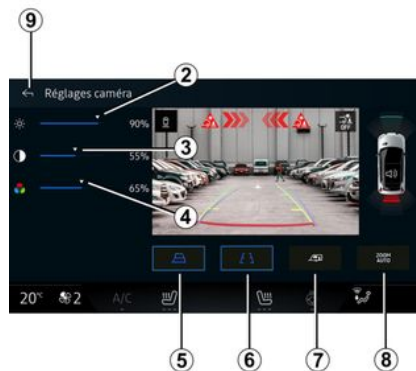
ny „Nastavenia“  1.

Ďalšie informácie o cúvacej kame-
re nájdete v návode na používanie
vozidla.

Poznámka:

- dbajte na to, aby kamery neboli zakryté (nečistotami, blatom, snehom a pod.);
- keď je rýchlosť vozidla vyššia ako cca 10 km/h, zobrazenie cúvacej kamery už nie je k dispozícii (nahradí sa čiernou obrazovkou), v závislosti od miestnych predpisov.

„Nastavenia obrazu“



Môžete upraviť tieto nastavenia:

- jas 2;
- kontrast 3;
- farba 4.

Ak chcete ukončiť nastavenia,
stlačte tlačidlo 9.

„Vodiace čiary“

Môžete ich aktivovať alebo deaktivovať:

- pohyblivé vodiace čiary 5 označujú dráhu vozidla v závislosti od polohy volantu;
- pevné vodiace čiary 6 naznačujú vzdialenosť za vozidlom;
- pohyblivé vodiace čiary príviesu 7 označujú dráhu príviesu v závislosti od polohy volantu.

„Automatický zoom“

(v závislosti od výbavy)

Môžete aktivovať alebo deaktivovať funkciu „Automatický zoom“ 8.

DRIVE MODE

Menu „DRIVE MODE“



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nenastavujte počas jazdy.



V režime „Vozidlo“  môžete prejsť do „DRIVE MODE“ z ponuky „Drive Mode“ 1. Toto menu umožňuje nastaviť správanie niektorých zabudovaných systémov.

Výber režimu

Dostupné režimy sa môžu líšiť v závislosti od vozidla a úrovne výbavy. V ponuke „Jazdný režim“ 1 vyberte požadovaný režim:

- « Save » ;
- « Normal » ;
- « Sport » ;
- « Perso » .

Ďalšie informácie o jednotlivých režimoch nájdete v návode na používanie vozidla.

« Konfigurácia »

Vyberte požadovaný režim a stlačením tlačidla „Konfigurácia“ 2 prispôbte rôzne parametre nasledujúcich palubných systémov:

- « Úsilie o riadenie » ;
- « Klíma » ;
- « Osvetlenie okolia » ;
- ...

Poznámka:

- niektoré menu konfigurácie sa môžu líšiť v závislosti od vozidla a úrovne jeho výbavy;
- môžete tiež získať prístup k rôznym režimom stlačením ovládača „DRIVE MODE“. Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

DRIVE MODE

Konfigurácia „DRIVE MODE“



Obrazovka konfigurácie „DRIVE MODE“ obsahuje nasledujúce karty:

- „Jazda“ **3** zobrazuje funkcie súvisiace s riadením vozidla;
- „Život na palube“ **4** zobrazuje funkcie súvisiace s pohodou pri cestovaní.

Poznámka: dostupnosť nastavenia sa môže líšiť podľa režimu „DRIVE MODE“, modelu vozidla a úrovne jeho výbavy.

Na karte **5** môžete „Resetovať nastavenia režimu“.

Nastavenia „Jazda“



V ponuke „Jazda“ **3** môžete na-konfigurovať nasledujúce vybavenie:

- « Nástroj » ;
- « Zvuk motora » ;
- « Alpine Drive sound » ;
- « Úsilie o riadenie » ;
- „Riadenie agility“;
- ...

« Nástroj »

Toto menu ponúka niekoľko nastavení odozvy motora:

- « Normálne » ;
- « Šport » ;
- « Eco ».

V závislosti od vybraného nastavenia bude výkon a krútiaci moment motora výraznejší a živší.

« Zvuk motora »

Táto ponuka poskytuje rôzne úrovne hluku motora v priestore pre cestujúcich:

- « Nízka » ;
- « Vysoký » ;
- « OFF ».

« Alpine Drive sound »

(v závislosti od výbavy)

Táto ponuka ponúka rôzne typy zvuku generovaného v priestore pre cestujúcich, ako je hluk zrýchlenia, hluk brzd a aktivácia Overtake a Launch Control:

- „Alpine“;
- « Alternatívny ».

« Úsilie o riadenie »

Toto menu ponúka niekoľko nastavení odozvy riadenia:

- « Nízka » ;
- « Prostredný » ;
- « Vysoký ».

V závislosti od zvoleného nastavenia sa môže citlivosť riadenia nastaviť tak, aby bolo tuhšie alebo lepšie zodpovedalo optimálnemu

DRIVE MODE

vyváženiu plynulosti a presnosti riadenia.

„Riadenie agility“

Toto menu ponúka niekoľko prevádzkových nastavení:

- « Normálne » ;
- « Pohodlie » ;
- « Šport ».

V závislosti od zvoleného nastavenia sa individuálne riadenie krútiaceho momentu jednotlivých kolies mení, aby vám poskytlo čo najlepšiu kontrolu nad trakciou, stabilitou a presnosťou jazdy.

Nastavenia „Život na palube“



6

V ponuke „Život na palube“ 4 môžete nakonfigurovať nasledujúce vybavenie:

- « Osvetlenie okolia » ;
- « Intenzita svetla » ;
- « Klíma » ;
- ...

« Osvetlenie okolia »

Toto menu môžete použiť na nastavenie osvetlenia okolia v interiéri vozidla:

- « Mení sa » ;
- « Osobné ».

Ďalšie informácie o funkciách „Osvetlenie okolia“ a „➔ 98“ nájdete v časti „Osvetlenie okolia“.

« Intenzita svetla »

Pomocou tejto ponuky môžete nastaviť jas okolitého osvetlenia.

Ďalšie informácie o funkciách „Intenzita svetla“ a „➔ 98“ nájdete v časti „Osvetlenie okolia“.

« Klíma »

Túto ponuku môžete použiť na úpravu činnosti klimatizácie:

- « Normálne » ;

Nastavenie „Normálne“ umožňuje optimálne využitie klimatizácie.

- « Eco ».

Nastavenie klimatizácie „Eco“ umožňuje optimalizovať dojazd vozidla pôsobením na výkon klimatizácie (napr. dlhší čas na dosiahnutie požadovanej nastavennej hodnoty teploty atď.).

Keď je aktivované nastavenie klimatizácie „Eco“, na multimedialnej obrazovke sa zobrazí indikátor ECO 6 .

OKOLITÉ OSVETLENIE



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.

V režime „Vozidlo“  stlačte tlačidlo „Konfigurácia“ v ponuke „DRIVE MODE“, kartu „Život na palube“ a potom „Osvetlenie okolia“.

Toto menu použite na prispôsobenie osvetlenia okolia v interiéri vozidla:

« Osvetlenie okolia »



Ak chcete zmeniť farbu náladového osvetlenia vozidla, stlačením jednej z farieb ponúkaných na kruhovej palete **1** posunutím tlačidla **2**.

Vnúťorný kruh **3** predstavuje farbu osvetlenia okolia multimedialnej obrazovky a prístrojovej dosky vo vozidle.

Stlačením „OK“ potvrdíte výber farby alebo stlačením „Zrušiť“ vyberatú farbu zrušíte.

« Intenzita svetla »



Nastavovať môžete intenzitu osvetlenia prostredia.

V režime „Vozidlo“  stlačte tlačidlo „Konfigurácia“ v ponuke

„DRIVE MODE“, kartu „Život na palube“ a potom „Intenzita svetla“.

Posunutím bežca **4** na paneli nastavenia jas upravíte jas osvetlenia okolia.

Poznámka: takto nastavený jas osvetlenia okolia sa uloží a priradí k dennému alebo nočnému režimu vozidla.

TELEMETRIKA ALPINE



Dostupnosť Alpine Telemetrics závisí od krajiny, v ktorej sa vozidlo predáva a/alebo od úrovne výbavy vášho vozidla.

Alpine Telemetrics pozostáva z:

- palubnej aplikácie v multimediálnom systéme vozidla;
- a
- mobilnej aplikácie na stiahnutie do smartfónu.

Poznámka:

- Ak ste sa neprihlásili na odber tejto možnosti Alpine Telemetrics, máte objavnú verziu tejto možnosti s niekoľkými funkciami;
- Ak chcete aplikáciu používať Alpine Telemetrics, musíte najprv vytvoriť a spárovať svoje „Google“ s vozidlom ➔ 12;
- Ak chcete využívať všetky funkcie, musíte spárovať smartfón s multimediálnym systémom prostredníctvom aplikácie Alpine Telemetrics.



Rady týkajúce sa manipulácie so systémom

Používajte ovládače a čítajte informácie na obrazovke, len keď to umožňuje dopravná situácia.

Ponuka telemetrie Alpine



V režime „Vozidlo“  môžete vstúpiť do menu Alpine Telemetrics 1.

Ponuka Alpine Telemetrics obsahuje nasledujúce karty:

- „Živé údaje“ A;

- „Koučing“ B;
- „Výzvy“ C.

Začiatok používania

Stlačte kartu „Živé údaje“ A, potom prijmite Podmienky používania a udeľte povolenia službe Alpine Telemetrics podľa pokynov zobrazených na multimediálnej obrazovke.

Každý používateľ „Profil“ bude mať prístup k aplikácii Alpine Telemetrics a uchovať si informácie spojené s jeho profilom ➔ 110.

Živé údaje



V menu „Živé údaje“ A môžete prejsť k nasledujúcim kartám:

TELEMETRIKA ALPINE

- „Agilita“ **D**;
- „Výkon“ **E**;
- „Vytrvalosť“ **F**;
- „Okruh“ **G**.

Jazdné údaje môžete uložiť tlačidlom **2**.

Ukladanie jazdných údajov 2

Ak chcete používať zaznamenávanie údajov o jazde, stiahnite si a nainštalujte aplikáciu „Alpine Telemetrics“ z platformy na sťahovanie aplikácií vášho smartfónu a potom spárujte svoj smartfón s multimediálnym systémom prostredníctvom aplikácie „Alpine Telemetrics“ podľa pokynov na pripojenie zobrazených na obrazovke smartfónu.

Ak chcete spustiť nahrávanie, otvorte aplikáciu „Alpine Telemetrics“ v smartfóne a stlačte **2**.

Ak chcete nahrávanie zastaviť, znova stlačte **2**.

Nahrávky potom môžete nájsť na „Alpine Telemetrics“ vo svojom smartfóne a získať prístup k ich analýzam.

Konfiguráciou nahrávania videa z aplikácie „Alpine Telemetrics“ vo vašom smartfóne môžete video prepojiť s analýzou údajov o jazde.

Koučovanie



Keď vozidlo stojí, z voľby „Koučovanie“ **B** máte prístup k:

- rôznym tipom na jazdu;
- opisom rôznych prvkov (diagram, stopky atď.), ktoré navrhla aplikácia Alpine Telemetrics.

Výzvy



Ste zodpovední za to, že plníť výzvy budete v súlade s platnými pravidlami správania.

Niektoré z ponúkaných výziev sú určené len na použitie na uzavretých cestách.

Správa vám to pripomenie, keď aktivujete tieto výzvy.



TELEMETRIKA ALPINE



„Postup“ J

V tejto ponuke si môžete prezerať svoj stav, postup v rôznych výzvach a získané medaily.

V ponuke „Výzvy“ C môžete prejsť k nasledujúcim kartám:

- „Výzvy“ H.
- „Postup“ J.

„Výzvy“ H.

Čakajú vás výzvy v nasledujúcich kategóriách:

- „Agilita“;
- „Výkon“;
- „Vytrvalosť“.

V podrobnom hárku je uvedený obsah každej úlohy, medaily, ktoré treba dosiahnuť, a získané body.

Keď začnete výzvy, niektoré z nich ešte nebudú prístupné. Získajte medaily v dostupných výzvach a odomknite nové.

TLAK VZDUCHU V PNEUMATIKÁCH



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Ďalšie informácie o tlaku v pneumatikách nájdete v používateľskej príručke vozidla v časti „Systém monitorovania tlaku v pneumatikách“.

V režime „Vozidlo“  stlačte tlačidlo „Vozidlo“ a potom kartu „Tlak v pneumatikách“, čím overíte stav tlaku v pneumatikách a vynulujete monitorovací systém „Tlak v pneumatikách“.

Displej na prístrojovej doske vozidla vás informuje o chybách nahustenia pneumatík.

Stav tlaku v pneumatikách monitorovaný systémom TPMS



V multimediálnom systéme si môžete skontrolovať hodnoty tlaku v pneumatikách.

Symbol **2** používa farby na označenie stavu tlaku v pneumatikách:

- zelená – tlak v pneumatikách je správny alebo sa od poslednej opätovnej inicializácie nezmenil;
- oranžová – tlak v pneumatikách je nedostatočný;
- červená – jedna z pneumatík má defekt alebo je veľmi podhustená.
- sivá – zo snímača v pneumatike sa nepodarilo získať žiadne údaje.

Viac informácií o riadiacom systéme „Tlak v pneumatikách“ nainšta-

lovanom vo vašom vozidle získate stlačením ikony „Informácie“ .

Reinicializácia

Táto funkcia umožňuje opätovnú inicializáciu stlačením tlačidla „Resetovať“ **1**.

Postup vynulovania sa musí vykonať, keď vozidlo stojí a zapalovanie je zapnuté.

Postup opätovnej inicializácie spustíte stlačením možnosti „Áno“ alebo sa stlačením možnosti „Nie“ vráťte na zobrazenie stavu tlaku v pneumatikách.

Po ukončení obnovy sa na obrazovke zobrazí hlásenie s potvrdením.

KVALITA OVZDUŠIA

V režime „Vozidlo“  stlačte tlačidlo „Kvalita ovzdušia“.

Pomocou tohto menu môžete vytvoriť zdravú atmosféru a kvalitu ovzdušia v interiéri vozidla aktiváciou tejto funkcie „Čistič vzduchu“.

Keď je vozidlo v pokoji, môžete požiť ikonu „Informácie“ , aby ste získali prístup k informáciám o funkcií „Kvalita ovzdušia“.

« Čistič vzduchu »



Cyklus čistenia vzduchu môžete spustiť pomocou týchto ovládacích prvkov:

- tlačidlo „Čistič vzduchu“ 1;

- tlačidlo „Čistič vzduchu“ v miniaplikácii „Kvalita ovzdušia“, ku ktorému je možné získať prístup z

režimu „Navigácia“ .

Keď je zvýraznené tlačidlo „Čistič vzduchu“, znamená to, že prebieha cyklus čistenia vzduchu (trvá približne päť minút).

ELEKTROMOBIL

Menu „Elektrický“



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Niektoré nastavenia sú k dispozícii, len keď vozidlo stojí.



V režime „Vozidlo“  môžete vstúpiť do ponuky „Elektrický“.

Pomocou tohto menu môžete zobrazíť a nastaviť funkcie týkajúce sa vášho elektrického vozidla.

V menu „Elektrický“ môžete získať prístup k nasledujúcim kartám:

- „Energia“ **A**;
- „Programy“ **B**;
- „Batéria“ **C**;
- „Nastavenia“ **D**.

« Energia »



Na karte „Energia“ **A** máte možnosť si v multimediálnom systéme zobrazíť toky energie vozidla.

Poznámka: informácie sa môžu líšiť v závislosti od motora vášho elektrického vozidla.

« Programy »



Komfort vozidla a/alebo program nabíjania môžete nastaviť na karte „Programy“ **B**, potom „Moje

ELEKTROMOBIL

programy" alebo „Pridať“, ak nebol nastavený žiadny iný program.

V tejto ponuke môžete zobrazíť a upraviť:

- informácie o „Ďalší program“ **1**;
- nastavenie času v súvislosti s programami spolplatňovania **2**;
- nastavenie tepelnej pohody v súvislosti s klimatizačnými programami **3**;
- zoznam a nastavenia uložených „Moje programy“ **4**;
- „Pridať“, plán **5**.

Ďalšie informácie o rôznych funkciách „Programy“ získate stlače-

ním ikony „Informácie“ **1**.

Po pridaní programu si môžete prezrieť informácie o nadchádzajúcom „Ďalší program“ **1** z karty „Programy“ **B**.

Poznámka: nabíjanie sa spustí, ak je motor vypnutý, vozidlo je pripojené k zdroju napájania a je povolený prístup. Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

„Pridať“, plán



Môžete si uložiť až tri plány.

Ak chcete pridať plán, stlačte „Pridať“ **5** a nastavte nasledujúce nastavenia:

- čas, kedy musí byť pripravený program klimatizácie a/alebo musí byť zastavená funkcia V2G **6**;
- typ plánu, ak ide o plán nabíjania a/alebo klimatizácie **7**;
- dny v týždni, v ktorých chcete použiť plán **8**.

Na potvrdenie stlačte tlačidlo „Uložiť“.

« Nastavenie nabíjania » 2



Na obrazovke „Nastavenie nabíjania“ **2** môžete:

ELEKTROMOBIL

- aktivovať/deaktivovať „Plánované nabíjanie“ výberom času začiatku a konca nabíjania, potom stlačiť „Uložiť“ na potvrdenie;

alebo

- aktivovať/deaktivovať službu „V2G nabíjanie“ (v závislosti od zariadenia). Táto služba prerozdeľuje energiu uloženú v batérii vášho elektrického vozidla do vašej domácnosti a do elektrickej siete. Musíte mať kompatibilný obojsmerný sieťový nabíjací terminál AC a predplatiť si službu. Pozrite si ponuku „Mobilizovať“ na webovej stránke autorizovaného predajcu. Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu. Táto funkcia je dostupná aj z vášho smartfónu prostredníctvom aplikácie „My Alpine“.

Poznámka:

- ak sú časy začatia a ukončenia identické, plán nabíjania potrvá 24 hodín;
- „Maximálna“ úroveň nabitia batérie sa nemusí dosiahnuť, ak je trvanie plánu nabíjania príliš krátke;
- plán nabíjania nie je možné potvrdiť, ak nevyberiete deň v týždni.

« Nastavenie klimatizácie » 3



Z voľby „Nastavenie klimatizácie“ **3** upravíte teploty tepelného komfortu:

- interiéru vozidla **9**;
- vyhrievaných sedadiel **10**;
- vyhrievania volantu **11**.

Na potvrdenie stlačte tlačidlo „Uložiť“.

Nastavenie dní 8



Vyberte dni **8**, pre ktoré chcete plán použiť.

Vybratý deň sa zvýrazní.

Na potvrdenie stlačte tlačidlo „Uložiť“.

ELEKTROMOBIL

« Moje programy » 4



V zozname 4 vidíte prehľad všetkých aktívnych plánov nabíjania a/alebo úrovne vykurovania.

Stlačením niektorého z programov môžete tento program zobrazíť, upraviť alebo odstrániť.

Program môžete odstrániť stlačením ikony 12 odpadkového koša pri programe, ktorý sa má odstrániť.

« Batéria »



Na „Batéria“ C môžete konfigurovať:

- maximálnu úroveň nabitia batérie vozidla posunutím tlačidla 13;
- minimálnu úroveň nabitia batérie vášho vozidla, ktorá nesmie byť prekročená pri používaní funkcií „V2G nabíjanie“ a „V2L“, posunutím tlačidla 14.

Funkcia „V2L“ (Vehicle to Load) umožňuje pripojenie elektrických zariadení priamo k vozidlu. Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

« Nastavenia »



Na karte „Nastavenia“ D získate prístup k nasledujúcim nastaveniam:

- « Výstražný zvuk pre chodcov » ;
- „Plug & Charge“ (v závislosti od kompatibilných nabíjacích terminálov);
- ...

« Výstražný zvuk pre chodcov »

Pri riadení si môžete zvoliť druh zvuku, ktorý upozorňuje na vašu prítomnosť ostatných účastníkov cestnej premávky – najmä chodcov a cyklistov.

Ďalšie informácie o výstražnom zvuku pre chodcov nájdete

ELEKTROMOBIL

v návode na používanie vozidla
v časti Elektrické vozidlo.

„Plug & Charge“

Môžete aktivovať/deaktivovať funkciu „Plug & Charge“, ktorá vám umožní nabíjať vozidlo na niektorých verejných nabíjaciach termináloch ihneď po zapojení nabíjačky. Musíte mať vopred uzatvorenú zmluvu o nabíjaní na verejných nabíjaciach staniciach a aktivovanú možnosť „Plug & Charge“ prostredníctvom svojho konta „My Alpine“. Ponuku „Mobilizovať nabíjecí kartu“ nájdete v aplikácii „My Alpine“ alebo na webovej stránke autorizovaného predajcu.

Ostatné informácie sa dozviete od autorizovaného predajcu.

TIESŇOVÝ HOVOR

Ak je vozidlo vybavené funkciou tiesňového volania, táto funkcia umožňuje v prípade nehody alebo choroby privolať záchranné služby (bez poplatku) automaticky alebo manuálne s cieľom skrátiť čas potrebný na príchod týchto služieb na miesto.

Poznámka: tiesňové volanie je k dispozícii:

- v krajinách pokrytých telekomunikačnou infraštruktúrou 2G a 3G a v závislosti od vozidla telekomunikačnou infraštruktúrou 4G a s súvisiacimi telematickými záchrannými službami, ktoré sú kompatibilné so systémom;
- v závislosti od pokrytia sieťou v danej geografickej oblasti, v ktorej sa vozidlom jazdí.

Po zavolaní záchranných služieb sa automaticky stlmí hlasitosť zvukového zdroja/rádia.

Pomocou funkcie „Tiesňové volanie“ deaktivujete niektoré príkazy a menu multimediálneho systému na takmer jednu hodinu s cieľom uprednostniť tiesňové telefonické hovory.

Viac informácií nájdete v návode na používanie vozidla.

NASTAVENIA POUŽÍVATEĽA

Menu „Vozidlo“



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nena-
stavujte počas jazdy.



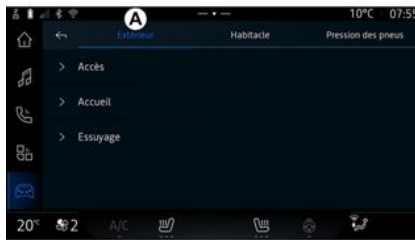
V režime „Vozidlo“  vyberte menu „Vozidlo“.

V tomto menu môžete získať prístup k nasledujúcim kartám:

- „Vonku“ **A**;
- „Kokpit“ **B**;
- „Tlak v pneumatikách“ **C**.

Poznámka: dostupnosť nastavení sa môže líšiť v závislosti od úrovne výbavy.

„Vonku“ **A**



« Prístup »

Toto menu použite na aktivovanie/deaktivovanie nasledujúcich možností:

- « Automatické zamykanie dverí počas jazdy » ;
- « Uzamknutie / odomknutie handsfree » :
- « Tichý režim » ;

Poznámka: niektoré možnosti sú k dispozícii len v prípade, že

sú aktivované predchádzajúce funkcie.

« Vitajte »

Toto menu použite na aktivovanie/deaktivovanie nasledujúcich možností:

- « Sekvencia vonkajšieho osvetlenia » ;
- « Zvuk vnútornej sekvencie » ;
- « Automatické sklápánie zrkadiel » ;
- « Funkcia vnútorného svetla » ;
- ...

« Stieranie »

Toto menu použite na aktivovanie/deaktivovanie nasledujúcich možností:

- «Pri spiatocke zapnúť zadný stierač»: zadný stierač sa aktivuje hneď po zaradení spiatocky;

Poznámka: táto funkcia funguje len vtedy, ak sú zapnuté predné stierače.

- « Automatické predné stierače » ;
- ...

NASTAVENIA POUŽÍVATEĽA

„Kokpit“ B



« Obrazovka »

Táto ponuka vám umožňuje upraviť nasledujúce možnosti osvetlenia:

- « Multimédia: Jas v priebehu dňa » ;
- « Multimédia: jas v noci » ;
- « Jas kokpitu » ;
- ...

Poznámka: niektoré možnosti sú k dispozícii len v prípade, že sú aktívované predchádzajúce funkcie.

« Hlasitosť zvuku ukazovateľa smeru »

V tomto menu si môžete nastaviť hlasitosť zvuku ukazovateľov v interiéri vozidla:

- « Nízka » ;
- « Prostredný » ;
- « Vysoký ».

« Tlačidlo obľúbené položky na volante »

V tomto menu si môžete nakonfigurovať „Tlačidlo obľúbené položky na volante“ pre niektorú z týchto funkcií:

- « Vyhrievaný Volant » ;
- « Menu vozidla » ;
- « Hands-free parkovací asistent » ;
- ...

Poznámka: dostupné možnosti sa môžu líšiť v závislosti od úrovne výbavy.

« Upraviť widgety »

Z tejto ponuky môžete upraviť miniaplikácie režimu „Navigácia“



, ktoré sú k dispozícii v závislosti od výbavy vášho vozidla:

- « Zvuk » ;

- « Tlak v pneumatikách » ;
- « Google Asistent » ;
- « Dátum a čas » ;
- « Parkovisko » ;
- ...

„Tlak v pneumatikách“ C



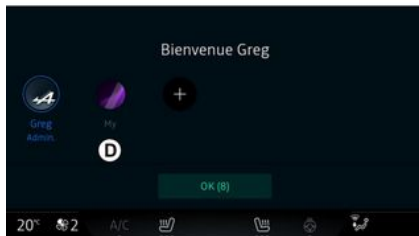
V tomto menu si môžete skontrolovať stav tlaku v pneumatikách vozidla a vykonať resetovanie.

Ďalšie informácie o tlaku v pneumatikách nájdete tu:

- kapitola „Tlak v pneumatikách“ ➔ 102;
- návod na používanie vozidla.

NASTAVENIA POUŽÍVATEĽA

Ponuka „Profil“



7

Po spustení multimediálneho systému si môžete v časti **D** vybrať alebo pridať používateľský profil, ktorý sa použije pre tento systém a vozidlo.

Vyberte želaný profil používateľa.

Poznámka: profil možno zmeniť len v prípade stojaceho vozidla.

K menu „Profil“ sa môžete kedykoľvek dostať z centra oznámení stlačením obrázka na svojom profile.

Funkcie spojené s profilom používateľa

Nasledujúce parametre sa uložia do profilu používateľa:

- jazyk systému;

- účet „My Alpine“;
- účet Google;
- nastavenia DRIVE MODE;
- nastavenia podmienok používania osobných údajov;
- nastavenie zobrazenia;
- nastavenia zvuku;
- nastavenie navigácie;
- história navigácie;
- obľúbené položky navigácie;
- ...

Poznámka: Prvý vytvorený profil bude predvolený profil správcu. Niektoré nastavenia sú dostupné len prostredníctvom profilu správcu.

Pridanie „Profil“



Ak chcete pridať nový „Profil“, stlačte tlačidlo **1** a potom postupujte podľa pokynov zobrazených na multimediálnej obrazovke.

Poznámka:

- Môžete pridať až päť „Profil“;
- Zakaždým, keď vytvoríte nový „Profil“, je potrebná konfigurácia: pozrite si časť „Aktivácia služieb“ ➔ 12.

Nastavenia „Profil“



Ak chcete lepšie chrániť svoje osobné údaje, odporúčame vám, aby ste svoj profil uzamkli.

NASTAVENIA POUŽÍVATEĽA



Z **2** môžete získať prístup k nasledujúcim funkciám:

- « Spravovať profily » ;
- « Spravujte účty » ;
- « Odstrániť profil » ;
- « Profil hosťa ».

V zóne menu **E** môžete upraviť nasledujúce možnosti:

- « Meno » ;
- « Fotografia » ;
- « Zabezpečenie » :
 - „Výber režimu uzamknutia“;
 - „Odstránenie ID“.
- „Účet My Alpine“ (k dispozícii len v profile správcu);
- « Podmienky ochrany súkromia » ;
- « Privátne nastavenia » :

- « Prijať všetko » ;
- « Odmietnuť všetko » ;
- « Prispôbiť ».

Ďalšie informácie nájdete v časti „Aktivácia služieb“ ➔ **12**.

- ...

Profil « Host »



Profil „Host“ (GUEST) možno použiť na prístup k niektorým funkciám multimediálneho systému, napríklad k používateľskému profilu.

Ak k nej chcete získať prístup, stlačte počas spustenia tlačidlo **2** a potom „Profil hosťa“ alebo tlačidlo **3**.

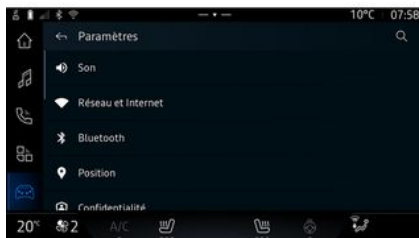
Profil „Host“ sa resetuje vždy po reštartovaní systému a nastavenia sa neuložia.

NASTAVENIA SYSTÉMU

Menu „Nastavenia“



Z bezpečnostných dôvodov sedadlo nenastavujte počas jazdy.



V režime „Vozidlo“  stlačte tlačidlo „Nastavenia“.

Prístup k funkcii máte aj z menu „Nastavenia“, keď v Centre upozornení stlačíte ikonu „Nastavenia“.

Poznámka:

– dostupnosť nastavení sa môže líšiť v závislosti od úrovne výbavy;

– niektoré nastavenia sú k dispozícii, keď vozidlo stojí.

Toto menu vám umožňuje nastaviť nasledujúce parametre:

- « Zvuk » ;
- „Sieť a internet“;
- « Bluetooth® » ;
- „Poloha“;
- „Dôverné informácie“;
- „Aplikácie“;
- „Upozornenia“;
- « Dátum a čas » ;
- „Profily a účty“;
- « Zabezpečenie » ;
- « Systém » ;
- « Aktualizácia & asistent » ;
- « Google » ;
- ...

« Zvuk »

Toto menu možno využiť na nastavenie a úpravu nasledujúcich nastavení hlasitosti:

- « Hlasitosť médií » ;
- „Hlasitosť prichádzajúceho hovoru“;
- „Hlasitosť vyzváacieho tónu: telefonický hovor“;
- „Hlasitosť upozornení“;
- „Hlasitosť navigácie“;
- « Hlasitosť systému (pípnutia a zvuky dotyku) » ;
- « Hlasitosť asistenta » ;
- „Zvonenie telefónu“;

– ...

„Sieť a internet“



Ak využívate zdieľanie pripojenia v telefóne, používate internetové pripojenie telefónu prostredníctvom WIFI (na službu sa vzťahujú poplatky a obmedzenia stanovené mobilným operátorom).



NASTAVENIA SYSTÉMU



Toto menu možno použiť na konfiguráciu nasledujúcich nastavení internetových sietí:

- „Prístupový bod“:
 - povoliť/zakázať „prístupový bod“;
 - detaily prístupového bodu;
 - aktivovať/deaktivovať prístupový bod automaticky;
 - ...
- « WIFI » :
 - aktivovať/deaktivovať funkciu „WIFI“ v multimediálnom systéme na používanie bodu diaľkového prístupu na internet;
 - zobrazenie dostupných sietí;
 - „Pridať sieť“.
- „Nastavenia WIFI“

- Ponuka „Konektivita“ obsahuje informácie o:

- údajoch o pripojení a stave pripojenia;
- o „Typ siete“;
- ID systému;
- ...

Keď aktivujete multimediálny systém „WIFI“, o jeho stave vás informuje ikona na stavovom paneli:

- **1** „WIFI“ je aktivované a pripojené k sieti bez obmedzeného pripojenia;
- **2** „WIFI“ je aktivované a pripojené k sieti, no bez prístupu k internetu alebo s obmedzeným pripojením;
- **3** „WIFI“ je aktivované, ale nie je pripojené k sieti.

Poznámka: Ak je možnosť „WIFI“ deaktivovaná, na stavovom paneli sa nezobrazí žiadna ikona WIFI.

Stav zdieľania údajov môžete zobrazíť aj stlačením ikony v stavovom riadku:

- **4** „Priať všetko“, zdieľanie všetkých údajov;
- **5** „Odmietnuť všetko“: nezdieľajú sa žiadne údaje;
- **6** „Prispôbiť“, zdieľanie iba va-
mi povolených údajov.

Ďalšie informácie o zdieľaní údajov nájdete v kapitole „Aktivácia služieb“ ➔ **12**.

Poznámka: ak odmietnete zdieľať údaje, na stavovom paneli sa nezobrazí žiadna ikona.

« Bluetooth® »

Toto menu možno použiť na úpravu funkcií Bluetooth® multimediálneho systému:

- aktivovať/deaktivovať funkciu „Bluetooth®“ multimediálneho systému;
- „Nastaviť údaje o telefónnej službe“;
- « Spárovať nové zariadenie ».

„Poloha“

Toto menu umožňuje upraviť nastavenia polohy vozidla:

- „Posledné požiadavky na zistenie polohy“;
- „Oprávnenia aplikácií“.

„Aplikácie“

V tomto menu si môžete nakonfigurovať aplikácie multimediálneho systému:

- zobrazíť všetky aplikácie;
- „Manažér autorizácie“;
- „Predvolené aplikácie“;

NASTAVENIA SYSTÉMU

- „Nepoužívané aplikácie“;
- „Špeciálne prístupové práva pre aplikácie“.

„Upozornenia“

V tomto menu si môžete nakonfigurovať upozornenia multimediálneho systému:

- zapínať/ vypínať notifikácie pre aplikácie multimediálneho systému;
- « Proaktívne odporúčania ».

« Dátum a čas »

Toto menu možno použiť na nastavenie dátumu a času multimediálneho systému:

- „Automaticky nastaviť časové pásmo“;
- „Nastavenie časového pásma“ (ručne);
- „Použiť 24-hodinový formát“.

„Profily a účty“

Poskytuje prístup k menu profilu multimediálneho systému.

« Zabezpečenie »

Toto menu možno použiť na úpravu nastavení zabezpečenia multimediálneho systému:

- „Uzamknutie profilu“;

- „Odstránenie ID“;
- „Aktualizácia zabezpečenia“.

« Systém »

Toto menu možno použiť na úpravu nastavení multimediálneho systému:

- „Jazyk a vstup“;
- „Jednotky“ (km/h alebo mph);

Poznámka: tachometer a niektoré informácie o vzdialenosti zobrazené na prístrojovej doske sa prepočítajú. Do predchádzajúceho režimu sa vrátite rovnakým postupom.

- „Úložný priestor“:
 - „Hudba a audio“;
 - „Ďalšie aplikácie“;
 - „Súbory“;
 - « Systém ».
- „Informácie“;
- „Právne informácie“
- „Možnosti vynulovania“;
- ...

« Aktualizácia & asistent »

Toto menu umožňuje pozrieť si a/alebo konfigurovať nasledujúce funkcie:

- „Proaktívne návrhy“;

Pozrite si kapitolu „Upozornenia“ ➔ 120, kde nájdete viac informácií.

- « Moje dôveryhodné zariadenie » ;
 - « Aktualizácia vozidla » ;
- Viac informácií si pozrite v kapitole „Aktualizácia“, ➔ 117.
- ...

« Google »

Toto menu umožňuje úpravu služieb Google:

- « Google Asistent » ;
- „Odoslať komentáre do spoločnosti Google“.

UPDATE

Menu „Aktualizácie vozidla“



Niektoré inštalácie aktualizácií môžu spôsobiť, že vozidlo dočasne nemôžno používať. Ak nastane táto situácia, pozrite si údaje zobrazené na obrazovke.



Vozidlo musí byť v pokoji, zaistené proti pohybu a mať vypnuté zapalovanie. V niektorých prípadoch Počas trvania času určeného multimediálnym systémom nebudete môcť naštartovať vozidlo.



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Skôr než spustíte inštaláciu, zaparkujte vozidlo v bezpečnej vzdialenosti od premávky a zatiahnite parkovaciu brzdú.



Vyberte režim „Vozidlo“, ponuku „Vozidlo“, „Nastavenia“, „Aktualizácia & asistent“ a potom vyberte „Aktualizácie vozidla“.

Toto menu možno použiť na zobrazenie rôznych druhov informácií a na aktualizáciu vozidla, napríklad:

- multimediálnej výbavy;
- asistencie pri riadení;
- ...

Systém môže aktualizácie ponúkať automaticky. Aktualizáciu môžete skontrolovať aj ručne v závislosti od pripojenia vozidla.

Obrazovka „Aktualizácia vozidla“



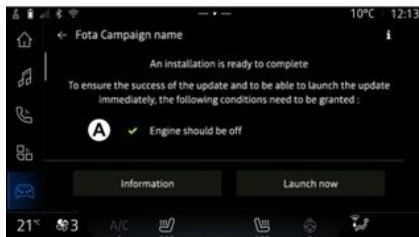
1. « Kontrolujú sa aktualizácie ».
2. « Aktualizácia prebieha ».
3. « História aktualizácií ».
4. « Informácie ».
5. „Automatická aktualizácia“
6. na aktiváciu/deaktiváciu funkcie „Automatické aktualizovanie“.

Poznámka:

- ak bude k dispozícii aktualizácia, budete upozornení prostredníctvom časti Upozornenia. Pozrite v kapitole „Oznámenia“ ➔ 120,
- ak je k dispozícii aktualizácia, sfahovanie sa spustí automaticky;

UPDATE

- aktualizácie možno vyhľadať a stiahnuť len v prípade, že sa vaše vozidlo nachádza v zemepisnej oblasti s pokrytím mobilnou sieťou. Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Nastavenia systému“ ➔ 114;
- ak aktualizácia nie je dostupná v krajine, v ktorej sa vozidlo nachádza, menu „Kontrolujú sa aktualizácie“ a „Aktualizácia prebieha“ nie sú k dispozícii.



Keď je inštalácia aktualizácie pripravená, budete požiadaný o súhlas a potvrdenie na dokončenie inštalácie.

Ak chcete spustiť aktualizáciu, musia byť splnené všetky podmienky

zobrazené na obrazovke multimedialného systému A.

Po aktualizácii vám multimedialný systém ponúkne aj naprogramovanie času inštalácie aktualizácie. Ak to chcete urobiť, vyberte možnosť „Naplánovať“, nastavte požadovaný čas spustenia aktualizácie a potom stlačením voľby „Inštalovať“ potvrdíte programovanie.

Postupujte podľa pokynov na obrazovke multimedialného systému.

Poznámka:

- podľa druhu aktualizácie sa obrazovky môžu vypnúť;
- Ak je potrebná kritická aktualizácia, nainštaluje sa automaticky po odpočítavaní zobrazenom na obrazovke multimedialného systému;
- pri niektorých inštaláciách je nutné vystúpiť a vozidlo uzamknúť.

Po reštartovaní multimedialného systému sa zobrazí hlásenie potvrdzujúce úspešné dokončenie aktualizácie.

V prípade chyby si pozrite časť „Poruchy činnosti“ ➔ 122.

« Kontrolujú sa aktualizácie » 1

Aktualizácie môžete vyhľadávať aj priamo stlačením tlačidla „Kontrolujú sa aktualizácie“ 1.

Po vyhľadaní multimedialného systému môžete získať prístup k ďalšej aktualizácii (ak je k dispozícii).

Postupujte podľa pokynov na obrazovke multimedialného systému.

Aktualizácia môže trvať niekoľko dní, počas tejto doby však budete môcť svoje vozidlo normálne využívať.

« Aktualizácia prebieha » 2

Táto ponuka dostupná, keď je k dispozícii aktualizácia.

Keď prebieha aktualizácia, stlače-

ním ikony „informácie“  získate prístup k informáciám o obsahu aktualizácie.

Poznámka: ak „Aktualizácia prebieha“ nie je k dispozícii, „Kontrolujú sa aktualizácie“ nie k dispozícii.

« História aktualizácií » 3

Toto menu je možné použiť na zobrazenie histórie a stavu aktualizácií.

Ak chcete nájsť informácie o predchádzajúcich aktualizáciách, vyberte aktualizáciu.

UPDATE

« Informácie » 4

Toto menu vám umožňuje prístup k informáciám súvisiacich s aktualizáciami, zobrazenie „VIN“ (identifikačné číslo vozidla) atď.

„Automatická aktualizácia“ 5

Keď je táto funkcia aktivovaná, niektoré aktualizácie sa nainštalujú automaticky bez akejkoľvek akcie z vašej strany.

Môžete aktivovať/deaktivovať automatickú aktualizáciu určitých aktualizácií stlačením 6.

Špeciálne funkcie týkajúce sa elektrických vozidiel



Aktualizácia spôsobí, že vaše vozidlo bude dočasne nedostupné a funkcia nabíjania bude počas inštalácie aktualizácie blokovávaná.



Nabíjanie trakčného akumulátora sa oneskorí alebo zruší, ak ste práve prijali aktualizáciu systému prostredníctvom multimediálneho systému. Pred pripojením nabíjacieho kábla k vozidlu počkajte na dokončenie aktualizácie.

Počas inštalácie aktualizácie vozidla nespúšťajte nabíjanie vozidla.

Postupujte podľa pokynov zobrazených na obrazovke multimediálneho systému.

Poznámka:

- Aktualizácie nemožno nainštalovať, kým sa vozidlo nabíja pomocou jednosmerného prúdu (DC). Ak prebieha aktualizácia, pred spustením nabíjania vozidla jednosmerným prúdom je potrebné počkať na jej ukončenie. Ak však prebieha nabíjanie, aktualizácia sa môže spustiť, ale uskutoční sa až po skončení nabíjania;
- Ak sa aktualizácia spustí pred/ počas nabíjania vozidla striedavým prúdom (AC), toto nabíjanie sa preruší a po dokončení aktualizácie sa automaticky obnoví.

Ďalšie informácie nájdete v časti „Elektrické vozidlo: nabíjanie“ v návode na používanie vozidla.

UPOZORNENIA

Centrum upozornení



V záujme bezpečnosti nevykonávajte tieto nastavenia počas jazdy.



Centrum upozornení vydáva počas jazdy upozornenia a umožňuje využívať aj niektoré funkcie, návrhy a nastavenia – napríklad:

- prístup k „Profil“ používateľa **3**;

- stav služieb **B**:
 - aktivácia/deaktivácia WIFI;
 - aktivácia/deaktivácia Bluetooth®;
 - vypnúť/opäť zapnúť zvuk.

- „Nastavenia“  **4**;
- skratky k ovládacím prvkom vybavenia vozidla a jasu obrazovky **C**;

Poznámka: dostupnosť skratiek a typov príkazov závisí od výbavy a nedá sa upraviť.

- zoznam prijatých upozornení **D**;
- nedávno použité aplikácie;
- ...

Stlačením tlačidla **1** alebo rýchlym potiahnutím multimediálnej obrazovky vertikálne zo zóny **A** smerom k stredu obrazovky získate prístup do centra oznámení, kde si môžete pozrieť oznámenia a dostupné funkcie.

Ak je k dispozícii neprečítané upozornenie, šípka **2** sa zobrazí v strede tlačidla **1**.

Stlačením tlačidla **2** automaticky otvoríte Centrum upozornení a budete si môcť prečítať neprečítané upozornenia. Potom sa symbol prestane zobrazovať.

UPOZORNENIA

Po otvorení Centra upozornení vyberte zo zoznamu **D** upozornenie, na ktoré chcete prejsť.

Upozornenie môžete odstrániť rýchlym horizontálnym prejdením prstom po obrazovke.

Ak chcete odstrániť všetky upozornenia, fuknite na tlačidlo **5**.

Poznámka: v prípade niektorých upozornení treba pri odstraňovaní vykonať požadovanú akciu, aby sa vymazali z Centra upozornení.

Ak chcete opustiť centrum hlásení, stlačte kláves **1** alebo rýchlo potiahnite prstom nahor z dolnej časti obrazovky smerom do stredu.

Nastavenia upozornení

Pomocou ikony „Nastavenia“ **4**

alebo režimu „Vozidlo“ 

a potom menu „Nastavenia“ prejdite do ponuky „Oznámenia“.

V tomto menu si môžete nakonfigurovať upozornenia multimediálneho systému.

Ďalšie informácie o menu „Upozornenia“ nájdete v časti „Nastavenia systému“ ➔ 114.

« Proaktívne návrhy »

Funkcia „Proaktívne návrhy“ vás informuje o tom, že je k dispozícii režim „DRIVE MODE“ väčšími prispôbený vášmu súčasnému štýlu jazdy.

Multimediálny systém navrhne nasledujúce možnosti:

- « Áno » ;
- « Nie » ;
- « Vždy nie ».

Pomocou ikony „Nastavenia“



4 alebo režimu „Vozidlo“ , potom z menu „Nastavenia“ môžete prejsť do menu „Aktualizácia & asistent“ a potom do „Proaktívne návrhy“.

Toto menu možno použiť na konfiguráciu proaktívnych upozornení na odporúčania multimediálneho systému.

Poznámka: ak chcete používať funkciu „Proaktívne návrhy“, musíte aktivovať zdieľanie údajov. Ďalšie informácie nájdete v časti „Aktivácia služieb“ ➔ 12.

SYSTÉM

Systém		
Opis	Príčiny	Riešenia
Niž sa nezobrazuje.	Šetrič obrazovky je zapnutý.	Skontrolujte, či je šetrič obrazovky zapnutý.
Obrazovka ostane v ustálenom stave.	Pamäť systému je zahltená.	Reštart systém stlačením a podržaním uvedených ovládacích prvkov: - tlačidlá vypnutia/zapnutia multimédií (stlačte a podržte tlačidlo, kým sa systém nereštartuje); alebo - tlačidiel „Mode“ a „Source“ naľavo od ovládača na stĺpiku riadenia (stlačte a podržte tlačidlá, kým sa systém reštartuje).
Kamera sa na displeji zobrazuje nesprávne.	Kamera je znečistená a tieto nečistoty blokujú objektív.	Skontrolujte, či sa na kamere nenachádza blato alebo iné nečistoty.
Niž nepočuť.	Hlasitosť je na minime alebo pauze.	Zvýšte hlasitosť alebo vypnite pauzu.
Nižaký zvuk nevychádza z ľavého, pravého, predného alebo zadného reproduktora.	Parametre Vyváženie alebo fader sú nesprávne.	Nastavte zvuk Vyváženie alebo fader správne.
Pripojené služby v aplikácii „My Alpine“ nefungujú.	Slabý signál internetovej siete v prípade multimediálneho systému/telefónu. Problém so synchronizáciou služby My Alpine.	Premiestnite vozidlo aj telefón do oblasti s pokrytím internetovou sieťou. Ak problém pretrváva, poraďte sa v značkovom servise.

SYSTÉM

Systém		
Služby alebo aplikácie nefungujú.	Predplatné je pozastavené. Pripojenie multimediálneho systému k internetu už nie je k dispozícii.	Skontrolujte stav predplatného na portáli poskytovateľa internetu. Informácie o ňom sú k dispozícii na stránke so zmluvami v účte „My Alpine“ (najprv sa vo vozidle musíte pripojiť k vlastnému účtu „My Alpine“). Na prístup k internetu použite funkciu „Prístupový bod a zdieľanie pripojenia“ v telefóne (pozrite si časť „Nastavenia systému“ ➔ 114).

NAVIGÁCIA

Navigácia		
Opis	Príčiny	Riešenia
poloha vozidla na obrazovke nezodpovedá vášmu reálnemu miestu alebo kontrolka GPS na obrazovke ostane sivá alebo žltá.	Zlá lokalizácia vozidla spôsobená príjmom GPS.	Premiestnite vozidlo, až kým nezískate dobrý príjem signálov GPS.
Informácie o cestnej premávke sa na obrazovke nezobrazujú.	Navigácia nie je zapnutá. Pripojené služby nie sú aktivované.	Skontrolujte, či je navigácia zapnutá. Zvoľte cieľ a spustíte navigáciu. Skontrolujte, či sú pripojené služby aktivované a aktivujte zhromažďovanie údajov.
Niektoré rubriky menu nie sú dostupné.	V závislosti od prebiehajúceho príkazu nie sú niektoré rubriky k dispozícii. Niektoré funkcie nie sú k dispozícii, keď je vozidlo v pohybe.	Zastavte vozidlo.
Hlasový sprievodca nie je k dispozícii.	Hlasový sprievodca alebo navigácia je vypnutá.	Zvýšte hlasitosť. Skontrolujte, či je hlasový sprievodca zapnutý. Skontrolujte, či prebieha navádzanie sprievodcom.
Navrhovaná trasa sa nezačína alebo nekončí miestom určenia.	Systém nerozpoznal cieľ.	Zadajte cestu v blízkosti požadovaného cieľa.

TELEFÓN

Telefón		
Opis	Príčiny	Riešenia
Telefón sa nezobrazuje v zozname dostupných telefónov.	Systém nekomunikuje s telefónom.	Uistite sa, že váš telefón Bluetooth® je aktivovaný. Ak sa telefón stále nezobrazuje, vyberte multimediálny systém zo zoznamu zariadení vo svojom telefóne.
Telefón sa zobrazuje v zozname spárovaných telefónov, ale párovanie zlyhá.	Párovací kód nebol potvrdený.	Potvrďte kód na multimediálnom systéme a v telefóne.
Nepočuť nijaký zvuk, ani zvonenie.	Mobil nie je dobíťý alebo zapojený v systéme. Hlasitosť je na minime alebo pauze.	Skontrolujte, či je mobil dobíťý alebo zapojený v systéme. Zvýšte hlasitosť alebo vypnite pauzu.
Nemožno volať.	Mobil nie je dobíťý alebo zapojený v systéme. Blokovanie klávesnice telefónu je zapnuté.	Skontrolujte, či je mobil dobíťý alebo zapojený v systéme. Odblokujte klávesnicu telefónu.
Replikácia služby Apple CarPlay™ alebo Android Auto™ nefunguje.	Telefón nie je pripojený ani nie je kompatibilný so systémom.	Skontrolujte kompatibilitu telefónu s týmito aplikáciami. Skontrolujte, či je telefón správne pripojený k systému.

HLASOVÉ ROZPOZNÁVANIE

Hlasové rozpoznávanie		
Opis	Príčiny	Riešenia
Systém nerozpozná uvedený hlasový povel.	Hlasový príkaz nebol rozpoznaný. Povolený rečnícky čas vypršal. Hlasový príkaz bol narušený hlučným prostredím.	Skontrolujte, či je k dispozícii ovládanie hlasom (pozrite si informácie v časti „Používanie rozpoznávania hlasu“). ➔ 24). Hovorte počas povoleného rečníckeho času. Hovorte v tichom prostredí.

UPDATE

Update		
Opis	Príčiny	Riešenia
Sťahovanie nového SW (softvér) trvá veľmi dlho.	Slabý príjem internetovej siete. Sťahovanie vyžaduje minimálny čas jazdy.	Presuňte vozidlo do oblasti s pokrytím internetovou sieťou. Pokračujte ďalšími fázami jazdy.
Dokončenie aktualizácie sa nikdy nevyžaduje.	Vozidlo nie je zaistené.	Skontrolujte, či je vozidlo správne zastavené (aktivovaná parkovacia brzda).
Počas aktualizácie sa obrazovky vypnú, chýba zvuk, nevykonávajú sa niektoré funkcie.	Prebieha aktualizácia.	Počkajte, kým sa aktualizácia neukončí.
Požiadavka na dokončenie aktualizácie sa nezobrazuje.	Žiadna odozva v priebehu mesiaca nasledujúceho po začiatku aktualizácie.	Server operáciu neskôr reštartuje. Manuálne môžete skontrolovať, či je aktualizácia stále k dispozícii.
Aktualizácia sa nedokončila.	Vnútorná chyba aktualizácie systému: ostatné funkcie nie sú ovplyvnené. Nekompatibilita s nabíjaním jednosmerným prúdom (špeciálne pre elektromobily).	Poradíte sa v značkovom servise. Pred nabíjaním jednosmerným prúdom počkajte, kým sa aktualizácia nedokončí. Ďalšie informácie o kontrolkách nájdete v návode na používanie vozidla.
Aktualizáciu sa nepodarila vykonať v dôsledku chyby. Zobrazí sa kontrolka STOP .	Kritická chyba.	Vozidlo sa nesmie znova naštartovať. Poradíte sa s autorizovaným predajcom. Ďalšie informácie o kontrolkách nájdete v návode na používanie vozidla.

UPDATE

Update		
Aktualizáciu sa nepodarilo vykonať v dôsledku chyby. Zobrazí sa kontrolka  .	Chyba počas aktualizácie (nie kritická).	So žiadosťou o vyriešenie problému sa obráťte na autorizovaného predajcu. Ďalšie informácie o kontrolkách nájdete v návode na používanie vozidla.

ABECEDNÝ REGISTER

A

Adresa: domov, [35](#)

Adresa: práca, [35](#)

Aktivácia cívacej kamery: vodiace čiary, [94](#)

Aktualizácia systému, [117](#)

Android Auto™, [24](#), [55](#), [76](#)

Aplikácie, [80](#)

Apple CarPlay™, [24](#), [55](#), [76](#)

Asistencia pri riadení, [86](#)

B

Bezdrôtová nabíjačka: indukčné nabíjanie, [74](#), [75](#)

Bluetooth®, [55](#)

Bod záujmu, [35](#)

C

Cúvacia kamera, [94](#)

C

Čakajúci hovor, [66](#)

D

Denník hovorov, [68](#)

Displej 2D/3D: režimy 2D/3D, [30](#)

DRIVE MODE, [95](#)

G

Google, [12](#), [35](#), [43](#), [99](#), [112](#), [114](#)

Google Assistant, [24](#), [25](#), [65](#)

Google Maps, [12](#), [24](#), [30](#), [35](#), [43](#)

Google Play Store, [30](#), [35](#), [48](#), [55](#), [80](#)

H

Hlasové ovládanie, [24](#)

Hlasové rozpoznávanie, [24](#)

Hlasové správy, [69](#)

Hudba, [55](#)

J

jednotka USB, [55](#)

K

Konfigurácia multimediálneho systému, [110](#)

Kontextuálne tlačidlá, [5](#)

Kvalita vzduchu, [103](#)

M

Mapa: ikony mapy, [30](#)

Mapa: nastavenia, [30](#)

Mapa: zobrazenie, [30](#)

Menu: domovská stránka, [22](#), [23](#)

Multimediálna obrazovka, [5](#), [16](#)

Multimediálna výbava, [5](#)

ABECEDNÝ REGISTER

Multimediálny systém sa spustí, [20](#)

My Alpine, [12](#), [83](#)

N

Nastavenia, [72](#), [114](#)

Nastavenia: navigácia, [43](#)

Nastavenia cùvacej kamery: nastavenia obrazu, [94](#)

Nastavenia telefónu: zvonenie telefónu, [69](#), [72](#)

Nastavenie: vlastné, [114](#)

Nastavenie hlasitosti zvuku, [72](#)

Navádzanie: mapa, [30](#)

Navigácia: história navigácie, [35](#)

Navigácia: nastavenia navigácie, [43](#)

Navigácia: zadanie cieľa, [35](#)

Navigačný systém, [30](#)

O

Obrazovka: menu, [5](#)

Obrazovka: šetrič obrazovky, [20](#)

Odmietnuť hovor, [65](#)

Odpojenie telefónu, [62](#)

Osobné nastavenia, [22](#), [23](#), [110](#)

Ovládače pod volantom, [8](#)

Ovládanie, [8](#)

Ovládanie na obrazovke, [8](#)

Ovládanie na volante, [8](#)

Oznámenia: návrhy a oznámenia, [17](#), [120](#)

P

Parkovanie „hands-free“, [91](#)

Párovanie telefónu, [60](#)

Pomocný parkovací systém, [91](#)

Poruchy činnosti, [122](#), [125](#), [126](#), [127](#)

Prijaf hovor, [65](#)

Prijatie hovoru, [65](#)

Pripojené služby, [12](#)

Prostredie vozidla: prispôsobenie, [98](#)

R

Rádio: automatické uloženie staníc do pamäte, [50](#)

Rádio: predladenie (rozhlasová stanica), [50](#)

S

smartphone replikácia, [24](#), [76](#)

SMS, [70](#)

SMS: čítanie SMS, [70](#)

SMS: prijímanie SMS SMS, [70](#)

T

Telefónny adresár, [67](#)

Tlačidlá: zap./vyp., [20](#)

Tlak vzduchu v pneumatikách, [102](#)

U

Ukladanie osobných údajov, [12](#), [60](#), [67](#)

ABECEDNÝ REGISTER

Ukončenie hovoru, [65](#), [66](#)

V

Vlastné nastavenie vozidla, [110](#)

Výber rozhlasovej stanice: počúvanie rádia, [50](#)

Vytočiť číslo, [65](#), [69](#)

W

Wifi, [76](#), [114](#)

Z

Zadávanie čísla pomocou klávesnice, [69](#)

Zapojte telefón, [62](#)

Zdroj, [55](#)

Zdroj: zvuku, [48](#)

Zobrazenie na prístrojovej doske, [30](#)

Zrušiť spárovanie telefónu, [61](#)



SOCIÉTÉ DES AUTOMOBILES ALPINE, SA par actions simplifiée à associé unique
AVENUE DE BREUTE, 76200 DIEPPE - SIRET 662 750 074 / SITE INTERNET : alpinecars.com

NW 1623-5 – 77 99 002 799 - 05/2026 - Edition slovaque



7799002799